

Η ΑΥΤΟΚΕΦΑΛΟΣ
ΟΡΘΟΔΟΞΟΣ ΕΚΚΛΗΣΙΑ ΤΗΣ ΑΛΒΑΝΙΑΣ
ΚΑΙ ΟΙ ΒΑΣΙΚΟΙ ΘΕΣΜΟΙ ΔΙΟΙΚΗΣΕΩΣ ΑΥΤΗΣ

ΥΠΟ
ΒΑΡΝΑΒΑ Δ. ΤΖΩΡΤΖΑΤΟΥ
Μητροπολίτου Κιτρους

ΠΡΟΛΟΓΟΣ

Ἐκδοθέντος ἐν ἔτει 1972 συγκεντρωτικῶς τοῦ ἔργου περὶ τῶν βασικῶν θεσμῶν διοικήσεως τῶν Ὁρθοδόξων Πατριαρχείων, ἡτοι Κωνσταντινούπολεως, Ἀλεξανδρείας, Ἀντιοχείας, Ἱεροσολύμων, Ρασίας, Σερβίας, Ρουμανίας (ἥς καὶ ἡ Δικονομία ἐν ἴδιαιτέρῳ τόμῳ) καὶ Βούλγαρίας, διὰ τῆς μετὰ χεῖρας ἐργασίας διοικηροῦται ἥδη καὶ δύναλος πασῶν τῶν Αὐτοκεφάλων Ὁρθοδόξων Ἐκκλησιῶν, τοιτέστι τῆς Ἐκκλησίας Κύρρου (1974), Ἑλλάδος (1967), Πολωνίας (1975) καὶ Ἀλβανίας (1975). Τὸ δλον ἔργον, ὡς καὶ ἄλλοτε ὑπεδηλώθη, ἀποτελεῖ προϊὸν βαθείας τιμῆς καὶ ἀγάπης πρὸς τὰς ἵστορηθείσας ἀδελφάς Ἐκκλησίας, ἀλλὰ καὶ μέσον ἐξυπηρετήσεως τοῦ ἀρχικῶς τεθέντος σκοποῦ τῆς καὶ εἰς τὸν τομέα τῆς διοικήσεως πληρεστέρας καὶ ἐπ' ἀμοιβαίᾳ ὀφελείᾳ γνωριμίας αντῶν.

Διὰ τὴν ἐνταῦθα ἱστορούμενην Ὁρθόδοξον Ἐκκλησίαν τῆς Ἀλβανίας δέον ἀπ' ἀρχῆς νὰ λεχθῇ, δτι, ἔνεκα τῆς ἐν Ἀλβανίᾳ καθεστωτικῆς μεταβολῆς καὶ τῶν ἐκ ταύτης δημιουργηθεισῶν συνθηκῶν, αὕτη σήμερον τύποις μὲν δὲν ὑφίσταται. Τὸ γεγονός δμως τοῦτο οὔτε τὴν ἱστορίαν δύναται νὰ διαγράψῃ, ἢτις καὶ διακοποτομένη πρὸς καιρὸν δὲν ἀπόλλυσι τὸν μετὰ τοῦ παρόντος καὶ τοῦ μέλλοντος δεσμούς, οὔτε καὶ εἶναι ἵκανὸν νὰ ἐξαφανίσῃ τὴν οὐσιαστικὴν ὅπαρξιν καὶ τὴν κανονικὴν καὶ νομικὴν ὑπόστασιν τῆς αὐτόθι Ἐκκλησίας. Διὰ τοῦτο θὰ ἀπετέλει σοβαρὰν παράλειψιν, ἀντὶ τῆς Ἀλβανίας ἦγνοεῖτο καὶ δὲν περιελαμβάνετο εἰς τὴν ἔρευναν ἡμῶν.

Ἐν τῇ διατυπώσει τῶν εἰς τὴν εἰρημένην Ἐκκλησίαν ἀφορώντων, ἵδιᾳ ὡς πρὸς τὴν σύγχρονον κατάστασιν, συνηντήσαμεν τῷ ὅντι πολλὰς δυσχερεῖας, δεδομένον δτι ἡ Ἀλβανία ἐτήρει καὶ ἐξακολούθει νὰ τηρῇ ἀπρόσιτον τὸν

χώρον αὐτῆς, μόλις δὲ πρό τινων ἐτῶν ἥρχισε νὰ διανοίγῃ πως τὰ σύνορά της. Ἐπίσης στοιχεῖα ἀπαραίτητα διὰ τὴν ἀκριβῆ ἐνημέρωσιν τοῦ ἔργου εἴτε κατεστραφήσαν καὶ ὀπωσδήποτε ἐξηγανίσθησαν κατὰ τὰς προσφάτους ἐσωτερικὰς ἀνωμαλίας τῆς χώρας, εἴτε δι’ εὐνοήτους λόγους ἥτο δυσχερέστατον νὰ εὑρεθῶσιν. Εδυνχῶς ἡ ἐπίμονος καὶ ἐπιμελής ἀναζήτησις ὑπερέβη τὰς δυσκολίας καὶ οὕτω δυνάμεθα νὰ εἴπωμεν, διτὶ ἡ ὑπὲρ ὄψιν ἐργασία, παρὰ τὰς ἀναποφεύκτους ἀτελείας της, εἶναι ἐμπεπλούτισμένη δι’ ἀγνώστων ἐπισήμων κειμένων καὶ ἡκριβωμένων στοιχείων, λίαν διαφωτιστικῶν.

Κατὰ τὸ καὶ εἰς τὰς προηγηθείσας παρομοίας ἐργασίας τηρηθὲν διάγραμμα, προτάσσεται εἰς τὸ Α' μέρος συνοπτικὴ ἴστορικὴ ἀνασκόπησις περὶ τῆς ἐν Ἀλβανίᾳ Ἐκκλησίας μέχρι σήμερον, ἵδιαιτέρως ἐπισημανομένου, καὶ διὰ τὴν πρὸ τῆς ἀνακηρύξεως αὐτῆς ὡς Ἀντοκεφάλου καὶ διὰ τὴν μετ’ αὐτὴν περίοδον, παντὸς διτὶ συνδέεται πρὸς βασικοὺς διοικητικοὺς θεσμούς. Ἐν συνεχείᾳ εἰς τὸ Β' μέρος παρατίθεται δ τελεντάίως ἰσχύων Καταστατικὸς Χάρτης τοῦ 1950 τὸν ὅποιον, ὡς καὶ τὸν τὸ πρῶτον παρ’ ἡμῖν δημοσιευόμενον ἐν τῷ Α' μέρει Καταστατικὸν Χάρτην τοῦ 1929, μετέφρασεν ἐκ τοῦ ἀλβανικοῦ πρωτοτύπου δ ἀλβανομαθῆς κ. Γ. Παπαδόπουλος, πρὸς δν καὶ ἀπὸ τῆς θέσεως ταύτης διὰ τὴν καθόλου παρασχεθῆσαν πολύτιμον συνδρομὴν θερμάς ἐκφράζω εὐχαριστίας. Ἀμφοτέρων τῶν ἐν λόγῳ καταστατικῶν κειμένων ἡ μετάφρασις ὡς πρὸς τοὺς νομοκανονικοὺς καὶ ἐκκλησιαστικοὺς δρους καὶ τὴν δλην νομοτεχνικὴν διατύπωσιν ἔτυχε τῆς ἡμετέρας ἐπεξεργασίας.

Βαθεῖαν αἰσθανόμενος ἴκανοποίησιν διὰ τὴν δλοκλήρωσιν τῶν εἰς τοὺς βασικοὺς θεσμοὺς διοικήσεως τῶν Ὁρθοδόξων Πατριαρχείων καὶ τῶν Αντοκεφάλων Ὁρθοδόξων Ἐκκλησιῶν ἀφορώντων, εὐχαριστῶ τῷ Θεῷ, διότι ἥχθη εἰς πέρας ἔργον, τοῦ ὅποιους ἡ δι’ ἐπιμόνου καὶ ἐπιπόνου προσπαθείας πραγματοποίησις οὐκ δλίγας ἐνεῖχε δυσκολίας. Εἴθε ἡ μὲν μετὰ χεῖρας ἐργασία νὰ συμβάλῃ, ὥστε νὰ ἐπιδειχθῇ μεῖζον ἐνδιαφέρον ἔναρτι τῆς σήμερον κειμαζομένης ἀδελφῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἀλβανίας καὶ νὰ ἀποτελέσῃ ἀντικείμενον προσευχῆς καὶ χειρισμοῦ καταλλήλους ἡ ἐν αὐτῇ ἐπαναφορὰ τῆς Θρησκευτικῆς ἐλευθερίας, τὸ δὲ δλοκληρωθὲν ἔργον νὰ ἀποβῆ χρήσιμον εἰς τὴν σύνολον Ὁρθόδοξον Ἐκκλησίαν καὶ ὑπηρετικὸν τοῦ, ὡς προείρηται, διωκομένον θεοφιλοῦ σκοποῦ.

ΕΚΚΛΗΣΙΑ ΤΗΣ ΑΛΒΑΝΙΑΣ

A'

ΣΥΝΟΠΤΙΚΗ ΙΣΤΟΡΙΚΗ ΑΝΑΣΚΟΠΗΣΙΣ ΠΕΡΙ ΤΗΣ ΕΝ ΑΛΒΑΝΙΑ ΕΚΚΛΗΣΙΑΣ ΚΑΙ ΤΩΝ ΒΑΣΙΚΩΝ ΘΕΣΜΩΝ ΔΙΟΙΚΗΣΕΩΣ ΑΥΤΗΣ*

Ἡ Ὁρθόδοξος Ἔκκλησία τῆς Ἀλβανίας εύρισκεται εἰς χώραν, περιλαμβανομένην, ὡς γνωστόν, εἰς τὴν ἄλλοτε περιοχὴν τοῦ Ἀνατολικοῦ Ἰλυρικοῦ, ἐν τῇ ὁποίᾳ, εἰς μὲν τὸ νότιον καὶ παράλιον τμῆμα, ὅπερ εἶχε κατ' ἀπόλυτον

* ΒΙΒΛΙΟΓΡΑΦΙΑ: Περὶ τῆς ἔθνολογικῆς προελεύσεως καὶ τῆς ἱστορικῆς διαδρομῆς τῆς Ἀλβανίας, καὶ δὴ καὶ σχέσει πρὸς τὴν γείτονα Ἑλλάδα καὶ τὴν Ἑλληνικὴν Ἔκκλησίαν, αἵτινες πολλαπλῶς ἐπηρέασαν τὴν πολιτιστικὴν καὶ θρησκευτικὴν καὶ ἐκκλησιαστικὴν ἱστορίαν αὐτῆς, βλ. Ἀ μάντον Κ., Οἱ βόρειοι γείτονες τῆς Ἑλλάδος, Ἀθῆναι 1923. Τοῦ αὐτοῦ, Ἀλβανία, ἔθνολογία καὶ ἱστορία, ἐν «Μικρὰ Μελετήματα», Ἀθῆναι 1940. Ἀρραβαντίνον Π., Χρονογραφία τῆς Ἡπείρου, τῶν τε δύμώρων Ἑλληνικῶν Χωρῶν, Α' – Β', Ἀθῆναι 1856. Βαμβακίδης Χ. Κ., Περὶ τῶν Ἰταλίδων Ἑλληνοαλβανῶν καὶ ιδίως περὶ τῶν εἰς τὴν Ἑλλάδα μεταναστευσάντων, ἐν «Παρνασσός», Ἀθῆναι, τόμ. I (1877). Chekrezi G. A., Albania, past and present, New York 1919. Durham M. E., Some tribal origins, laws and customs of the Balkans, London 1928. Εὐαγγελίδης Δ., Ἡ Βόρειος Ἡπειρός, Ἀθῆναι 1919. Falmerayer P. H., Das Albanische Element in Griechenland, II, München 1860. Zuckthundt Δ., La Grèce et les Balkans, Athènes 1947. Griffith W. E., Albania and the Sino-Soviet Rift, Cambridge Mass. 1963. Haehn J. von, Albanenische Studien, τόμ. 1-3, Jena 1854. Jirecek K., Albanien in der Vergangenheit, ἐν «Illyrisch-Albanische Forschungen», München-Leipzig I (1916). Κεραμούπιον Κ., Οἱ βόρειοι γείτονες, Ἀθῆναι 1945. Κύρου Α., Οἱ βαλκανικοὶ γείτονες μας, Ἀθῆναι 1962. Λαζαρόπου Σ., Ἡ δυνατολογία τῆς Ἀττικῆς καὶ ἡ εἰς τὴν χώραν ἐποίκισις τῶν Ἀλβανῶν, Ἀθῆναι 1896. Moshopoulos N., La question de l'Epire du Nord, Athènes 1946. Panon N. C., The people's republic of Albania, Baltimore 1968. Petrotta G., Popolo, lingua e letteratura Albanese, Palermo 1932². Pipinelis P. M., Europe and the Albanian question, Chicago 1963². Sufflay M., Die Grenzen Albaniens im Mittelalter, ἐν «Illyrisch-Albanische Forschungen», München, I (1916). Τοῦ αὐτοῦ, Städte und Burgen Albaniens hauptsächlich während des Mittelalters, Wien-Leipzig 1924. Φουρίκη, Π. Α., Νόστον τὸ ἔθνικὸν Ἀρβανίτης, ἐν «Ἀθηνᾶ», ΜΓ' (1931). Εἰδικώτερον ἐπὶ τῆς ὑπ' ὅψιν ἐργασίας, ὡς πρὸς τὴν ὄποιαν στοιχεῖα εὑρηνται καὶ ἐν τῷ Ἀρχείῳ τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριαρχείου, ἐκτὸς τῶν ἐργῶν Γενικῆς Ἔκκλησιαστικῆς ἱστορίας, ὡς καὶ τῶν ἐν τοῖς παραπομπαῖς τοῦ παρόντος περιπτωτικῶς μνημονευομένων, βλ. Ἀλεξούδη Ἀνθίμον, Σύντομος ἱστορικὴ περιγραφὴ τῆς Ἱερᾶς Μητροπόλεως Βελεγράδων καὶ τῆς ὑπὸ τὴν πνευματικὴν αὐτῆς δικαιοδοσίαν ὑπαγομένης χώρας, Κέρκυρα 1868. Borgia N., I Monaci Basiliani d'Italia in Albania, τόμ. I-II, Ρώμη 1935/1942. Duchesne L., L'Illyricum Ecclesiastique, ἐν «Byzantinische Zeitschrift», Leipzig, I (1892). Dvornik Fr., The Slavs. Their early history and civilization, Boston 1959. Farlati D. - Coletti G., Illyricum Sacrum, τόμ. I-VII, Venice 1751-1819. Gelzer H., Das Patriarchat von Achrida. Geschichte und Urkunden, Leipzig 1902. Hasluck F. W., Islam and Christianity under the Sultans, Oxford 1929. Ippen Th., Contribution à l'

histoire de l' Albanie du XIII^e au XV^e siècle, ἐν «Albénia» No 4, Paris 1932. Κονιδάρη Γερ., Περὶ τὴν πρώτην μνείαν τῶν Ἀλβανῶν ἐν ταῖς ἑκκλησιαστικαῖς πηγαῖς καὶ τὰ δρια τῆς χώρας των ἐπὶ Βυζαντινῶν, ἐν «Ἐπετηρίς Ἐταιρίας Βυζαντινῶν Σπουδῶν», τόμ. ΚΓ' (1953). Τοῦ αὐτοῦ, Ἡ Ἑλληνικὴ Ἐκκλησία ὡς πολιτιστικὴ δύναμις ἐν τῇ ιστορίᾳ τῆς Χερσονήσου τοῦ Αἰμουνού, Ἀθῆναι 1948. Κούριλα Εύλογιος (Μητροπολίτου Κορυτσᾶς), Βιβλιογραφία Ἡπείρου καὶ Ἀλβανίας, ἐν «Ἡπειρωτικά Χρονικά», Ιωάννινα, III (1928) 50· IV 112· V 119, 236· VI 75. Τοῦ αὐτοῦ, Ἀλβανικαὶ Μελέται, Θεσσαλονίκη 1933. Τοῦ αὐτοῦ, Γρηγόριος Ἀργυροκαστρίτης, Ἀθῆναι 1935. Τοῦ αὐτοῦ, Ἡ Μοσχόπολις καὶ ἡ νέα Ἀκαδημεία αὐτῆς κλπ., Ἀθῆναι 1935. Τοῦ αὐτοῦ, Ἀλβανικὴ Ἐκκλησία, ἐν «Θρησκευτικὴ καὶ Χριστιανικὴ Ἑγκυλοπατίδεα», Ἀθῆναι, τόμ. Α' (1936). M a n s i J. D., *Sacrorum Consiliorum novra et amplissima Collectio, κατ' ἀνατύπωσιν καὶ ἐπέκτασιν ὑπὸ J. B. Martin-L. Pétit*, τόμ. 1-53, Paris—Leipzig 1901-1927. Μαρτίνιανοῦ Ἰωάκειμ, Μητροπολίτου Ζάνθης, Συμβολαὶ εἰς τὴν ιστορίαν τῆς Μοσχοπόλεως, Ἀθῆναι 1939. Τοῦ αὐτοῦ, Ἡ Μοσχόπολις. Θεσσαλονίκη 1957. Μηλαράκη Ἀντ., Ιστορία τοῦ Βασιλείου τῆς Νικαίας καὶ τοῦ Δεσποτάτου τῆς Ἡπείρου (1204-1261), Ἀθῆναι 1898. Μιχαλοπόλεως Φ., Κοσμᾶς ὁ Αἰτωλός, Ἀθῆναι 1940. Noli F. S., *Fiftieth Anniversary of the Albanian Orthodox Church in America (1908-1958)*, Boston 1960. Noli F. S. - Panariti O. M., *Album*, τόμ. II, Boston 1966. Οἰκονόμου Φ., Ἡ Ἐκκλησία ἐν Βορείῳ Ἡπείρῳ, Ἀθῆναι 1969. Πανταζίοπούλου Ν., Ἐκκλησία καὶ δίκαιον εἰς τὴν Χερσόνησον τοῦ Αἴμου ἐπὶ Τουρκοκρατίας, Θεσσαλονίκη 1960/1963. Paradaakis B., *Documents officiels concernant l'Epire du Nord (1912-1935)*, Athènes 1935. Περιοδικά: «Ὀρθοδοξία» (Οἰκουμενικοῦ Πατριαρχείου), τόμ. KB' (1937). «Ἐκκλησία» (Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος). «Zeri i Orthodoksise» (Μητροπόλεως Κορυτσᾶς), τεύχη I-III (1924-1925). Petrotta G., Il Cattolicesimo nei Balkani. L'Albania, ἐν «La Tradizione», I (1928). Spinka M., *A History of Christianity in the Balkans*, Chicago 1933. Stadtmüller G., *Altheidnischer Volksglaube und Christianisierung in Albanien*, ἐν «Or Chr Per», 20 (1954). Τοῦ αὐτοῦ, Die Islamisierung bei den Albanern, ἐν «Jahrbücher für Geschichte Osteuropas» NS 3 (1955). Sufflay M., *Die kirchliche Zustände im vortürkischen Albanien, die Orthodoxe Durchbruchszone im Katholischen Damm*, ἐν «Illyrisch-Albanische Forschungen», München, I (1916). Τοῦ αὐτοῦ, Das Mittelalterliche Albanien, ἐν «Illyrisch-Albanische Forschungen», München, I, (1916). Thaloczy L. von, *Acta et Diplomata res Albaniæ Mediae Aetatis Illustrantia*, τόμ. II (Documents for period 344-1406), Vienna 1913-1918. Τασούδη Ν. Γ., Ο Ἀρχεπίσκοπος Ἀθηνῶν Χρύσανθος διὰ πόλη Τραπεζοῦντος. Ἡ ἔθνικὴ καὶ ἑκκλησιαστικὴ δρᾶστις του, 1926-1949. (Ἐκ τοῦ ὀρχείου του), Ἀθῆναι 1972. Τζωρτζάτου Βαρνάβα, Μητροπολίτου Κίτρους, Οἱ βασικοὶ θεσμοὶ διοικήσεως τῶν Ὀρθοδόξων Πατριαρχείων, μετὰ ιστορικῶν ἀνασκοπήσεων, Ἀθῆναι 1972. Φειδᾶς Βλασ., Προϋποθέσεις διαμορφώσεως τοῦ θεσμοῦ τῆς Πενταρχίας τῶν Πατριαρχῶν, Ἀθῆναι 1969. Τοῦ αὐτοῦ, Ιστορικοκανονικὰ προβλήματα περὶ τὴν λειτουργίαν τοῦ θεσμοῦ τῆς Πενταρχίας τῶν Πατριαρχῶν, Ἀθῆναι 1970. Φούγια Μεθοδίου (νῦν Μητροπολίτου Ἀξιώμης), Ιστορικὴ ἑξέλιξις τοῦ Αύτοκεφάλου ἐν τῇ Ὀρθοδόξῳ Ἐκκλησίᾳ Ἀλβανίας, ἐν «Πάντανος» (1956). Zankow S t., Ἡ Ὀρθόδοξος Ἐκκλησία τῆς Ἀλβανίας (βουλγαριστί), Sofia 1934.

πλειονότητα γνήσιον ἐλληνικὸν πληθυσμὸν¹ καὶ, διατελοῦν πάντοτε ὑπὸ τὴν ἐπίδρασιν τοῦ ἐλληνικοῦ πνεύματος, ἵτο συνδεδεμένον πολιτικῶς καὶ πολιτιστικῶς μετὰ τοῦ Ἡπειρωτικοῦ καὶ Μακεδονικοῦ Ἐλληνισμοῦ, ὁ Χριστιανισμός, κατ' ἄγιογραφικὴν μαρτυρίαν², διεδόθη ἀπὸ τοῦ Α' αἰῶνος μ.Χ., μεταξὺ δὲ τῶν ἐν τοῖς ὅρεισις πληθυσμιακῶν ἐνοτήτων, ἥτοι Ἰλλυριῶν, συναναμιχθέντων μετὰ τῶν ἐκ βιρρᾶς κατελθόντων Οὔννων, Ἀβάρων, Σλάβων, ὡς ἐπίσης Σέρβων, Πρωτο - Ἰταλῶν κ.ἄ³, ἀνεψιοὶ ἔνιαίας ἐθνικῆς συνειδήσεως, διεδόθη πολὺ βραδύτερον. Ἐν τῷ ὡς εἴρηται νοτίω τμήματι, ἐν τῷ ὅποιω κυρίως, τῇ σπουδαίᾳ συμβολῇ τοῦ ἐκχριστιανισθέντος ἐλληνικοῦ πολιτισμοῦ, ἡδραιώθη καὶ διεγρήθη ἢ Ὁρθόδοξος Ἐκκλησία⁴, τῆς Ρωμαιοκαθολικῆς ἐξ εὐνοϊκωτέρων ὅρων ἐνισχυθείσης μᾶλλον ἐν τῷ βορείῳ, ὁ Χριστιανισμὸς ἔξηπλώθη τοσούτῳ ταχέως, ὡστε ἥδη τὸν Ε' αἰῶνα ἡ ἀπὸ τοῦ Δ' αἰῶνος ὑφισταμένη Μητρόπολις Δυρραχίου, ὡς τεκμηριοῦται ἀπὸ τῶν Πρακτικῶν τῶν Συνόδων⁵, νὰ ἐμφανίζῃ συγκεκροτημένην ἐκκλησιαστικὴν διάρθρωσιν μετὰ ἐννέα ἐπισκοπῶν⁶, τοῦ ἀριθμοῦ αὐτῶν ἑκάστοτε καὶ κατὰ τὰς περιστάσεις αὐξομειούμενου.

Σημειωτέον, ὅτι ἡ μητροπολιτικὴ διοργάνωσις τῶν Ἐκκλησιῶν τοῦ Ἀνατολικοῦ Ἰλλυρικοῦ ἐθεμελιώθη ἐπὶ τῶν ἀποφάσεων τῆς Α' ἐν Νικαίᾳ Οἰκουμενικῆς Συνόδου (325), παρουσίασε δὲ ταχεῖσαν ἀνάπτυξιν, ὡς καὶ ἐν Μ. Ἀσίᾳ, ἀπ' αὐτοῦ τοῦ πρώτου ἡμίσεως τοῦ Δ' αἰῶνος. Ὁ ἀκριβῆς καθορισμὸς τῶν καθ' ἑκάστην μητρόπολιν ἐπισκοπῶν εἶναι δυσχερέστατος, διότι τὰ Πρακτικὰ τῶν Οἰκουμενικῶν Συνόδων τῶν Δ' καὶ Ε' αἰῶνος διέσωσαν τὰ ὀνόματα μόνον τῶν ἐν αὐταῖς συμμετασχόντων. Ἄλλ' ὡς γνωστόν, ἐξ ἑκάστης ἐπαρχίας δὲν μετέ-

1. K. Ἀ μά ν το υ, Οἱ βόρειοι γείτονες τῆς Ἑλλάδος, Ἀθῆναι 1923, σελ. 180.

2. Bλ. Ρωμ. ιε', 19: «ὡστε με ἀπὸ Ἱερουσαλήμ καὶ κύκλῳ μέχρι τοῦ Ἰλλυρικοῦ πεπληρωκέναι τὸ εὐαγγέλιον τοῦ Χριστοῦ». Πρβλ. Β' Τιμ. δ', 10· Πράξ. ιε', 10· Τίτ. γ', 12.

3. Bλ. F r. D o r n i k, The Slavs. Their early history and civilization, Boston 1959, σελ. 5 ἔξ., ἔνθα καὶ γίνεται ἑκτενής λόγος περὶ τὴν ἀρχικὴν ἐν τῇ εἰρημένῃ περιοχῇ ἐγκατάστασιν καὶ τὴν μετὰ ταῦτα ἑξάπτωσιν τῶν Ἰλλυριῶν, ὡς καὶ περὶ τὰς διατυπωθείσας συναφῶς διαφόρους ἐπιστημονικὰς θεωρίας. Ἐπὶ τοῦ προκειμένου χαρακτηριστὴ τοῦ M. S u f f l a y (Das Mittelalterliche Albanien, ἐν «Illyrisch - Albanische Forchungen», München 1916, σελ. 283 ἔξ.), καθ' ἦν ἡ χώρα αὕτη «θὰ ἥρμοζε νὰ ὀνομασθῇ μονάς τῆς Βαλκανικῆς Χερσονήσου, ἐντὸς τῆς δυοὶς, ὡς ἐν κατόπτρῳ, διτικατοπτρίζεται ὁ κόσμος τοῦ Αἴμου μεθ' ὅλων αὐτοῦ τῶν μορφῶν, λατινικῶν, ἐλληνικῶν, ρωμανικῶν, βυζαντινῶν, ιταλικῶν, σλαβικῶν».

4. Ο κατὰ τὸν ΙΑ' αἰῶνα ζήσας βυζαντινὸς ιστορικός Μιχαὴλ Ἀτταλειάς της ποιούμενος τὸ πρῶτον μνείαν περὶ τῶν Ἀλβανῶν, χαρακτηρίζει τούτους ὡς λαὸν ὄμοδοξον (Ιστορία, ἔκδ. Βόνης, σελ. 9, 11).

5. Bλ. Πρακτικὰ Γ' Οἰκουμενικῆς Συνόδου (431) ἐν J. D. Mansi, Sacrorum Consiliorum κ.λπ., τόμ. IV, στ. 1213, κ.ἄ.

6. Γερ. Κονδάρη, Ἡ Ἐλληνικὴ Ἐκκλησία ὡς πολιτιστικὴ δύναμις ἐν τῇ ιστορίᾳ τῆς Χερσονήσου τοῦ Αἵμου, Ἀθῆναι 1948, σελ. 154. Ἐν Ιεροκλέους, Συνέδημος, Berolini 1866, σελ. 15, γίνεται λόγος περὶ ἐπισκοπῶν,

βαινον πάντες οι ἐπίσκοποι εἰς τὰς συγκαλουμένας Οἰκουμενικὰς Συνόδους, εἴτε ἔνεκα γήρατος εἴτε ἔνεκα τῆς μεγάλης ἀποστάσεως καὶ τῶν δυσχερειῶν διακινήσεως ἢ καὶ ἔνεκα ἑκκλησιαστικῶν ὀναγκῶν εἰς περιόδους μάλιστα σφοδροῦ ἀντιαιρετικοῦ ἀγῶνος. Ταῦτα ὀδηγοῦν εἰς τὸ εὐλογὸν συμπέρασμα, ὅτι αἱ ὑφ' ἕκαστον μητροπολίτην ἐπισκοπαὶ τοῦ Ἀνατολικοῦ Ἰλλυρικοῦ δέον νὰ ἡσαν πλείονες τῶν ἐν τοῖς Πρακτικοῖς τῶν Οἰκουμενικῶν Συνόδων ὀναγραφομένων καὶ κατὰ συνέπειαν ἡ ἐν τῷ Ἀνατολικῷ Ἰλλυρικῷ διάδοσις τοῦ Χριστιανισμοῦ κατὰ τὸν Δ' αἰῶνα πωλὺ εὑρυτέρα τῆς διὰ τῶν ὀναγραφομένων ἐπισκοπῶν ὑπανισσομένης.

'Αναφορικῶς πρὸς τὰς εἰρημένας ἐπισκοπὰς δὲν δύναται μέχρι τινὸς νὰ γίνηται λόγος περὶ αὐτοτελοῦς ὄργανων σεως, πολλῷ μᾶλλον περὶ ἴδιων θεσμῶν διοικήσεως, καθ' ὅσον αὕται — εἴτε ὑπὸ τὸν Μητροπολίτην Δυρραχίου, εἴτε ὑπὸ τὸν Ἀρχιεπίσκοπον Ἀχριδῶν¹ — ἡσαν συνδεδεμέναι μετὰ τοῦ θρόνου τῆς Κωνσταντινουπόλεως², ὅστις ἐν μέσῳ τῶν ποικίλων διακυμάνσεων μέχρις ἀφο-

1. H. G e l z e r, Der Patriarchat von Achrida. Geschichte und Urkunden, Leipzig 1902, σελ. 19.

2. Κατὰ κρατήσασαν γνώμην, διακοπὴ τῶν ύφισταμένων τούτων δεσμῶν ἐπῆλθε περὶ τὰ τέλη τοῦ Δ' ἢ ἀρχὸς τοῦ Ε' αἰῶνος, ὅτε αἱ ἐπαρχίαι τοῦ Ἀνατολικοῦ Ἰλλυρικοῦ θεωροῦνται ύπαχθεῖσαι ὑπὸ τὸν Ἐπίσκοπον Ρώμης, ἐξ ὀνόματος τοῦ διποίου τὴν ἐποπτείαν ἐπ' αὐτῶν μετὰ πάντὸς τοῦ Ἰλλυρικοῦ ἥσκει ὁ Ἀρχιεπίσκοπος Θεσσαλονίκης (σχετικῶς βλ. Γερ. Κονιδάρη, 'Εκκλησιαστικὴ Ἰστορία τῆς Ἑλλάδος, τόμ. Α', Ἀθῆναι 1954/1960, σελ. 503 ἔξ.), διαφρέσασα μέχρι τοῦ 732, ὅτε ὑπὸ τοῦ Λέοντος Γ' ἐπανεφέρθησαν, ὡς ἀπήτει ἡ γεωγραφικὴ καὶ ἡ πολιτικὴ θέσις, εἰς τὴν προτέραν ἐκκλησιαστικὴν δικαιοδοσίαν. (Βλ. W. A n a s t o s, The transfer of Illuricum to the jurisdiction of the Patriarchate of Constantinople in 732/733 ἐν «Silloge Bizantina» in onore di Silvio Mercati, Rome 1957, ἔνθα καὶ πλούσια βιβλιογραφία. Πρβλ. G. O s t r o g o r s k y, Histoire de l' État Byzantin, Paris 1956, σελ. 80 ἔξ. καὶ 193 ἔξ.). Προσφάτως ὑπεστηρίχθη ὑπὸ τοῦ καθηγητοῦ Βλ. Φειδᾶ, ὅτι, καίτοι τὸ Ἀνατολικὸν Ἰλλυρικὸν ἀπετέλει ἡδη ἀπὸ τοῦ τέλους τοῦ Δ' αἰῶνος χῶρον προβολῆς τῶν παπικῶν διοικητικῶν ἀξιώσεων, ἐν τούτοις αἱ πηγαὶ δὲν διέσωσαν ἀποδεικτικὰ στοιχεῖα περὶ ιδύσεως παπικοῦ βικαριάτου ἐν τῇ περιοχῇ αὐτοῦ. 'Η κατὰ τὸν ΣΤ' αἰῶνα γνωσθεῖσα ἐν Ρώμῃ Collectio Thessalonicensis, περιέχουσα ἐπιστολὰς τῶν Πατρῶν Ρώμης τοῦ Ε' αἰῶνος πρὸς τὸν Ἀρχιεπίσκοπον Θεσσαλονίκης καὶ τινας μητροπολίτας καὶ ἐπισκόπους τοῦ Ἀνατολικοῦ Ἰλλυρικοῦ, οὐ μόνον ἀμφισβητεῖται σοφαρῶς περὶ τὴν ἀξιοπιστίαν, ἀλλὰ καὶ οὐδὲν στοιχεῖον διέσωστε περὶ τὴν τυχὸν διοικητικὴν ἔξάρτησην τοῦ Ἀνατολικοῦ Ἰλλυρικοῦ ἀπὸ τὸν παπικὸν θρόνον. Προφανῶς αἱ παπικαὶ ἀξιώσεις παρέμειναν ἀπλαῖ διοικητικαὶ διεκδικήσεις, ὡς καὶ ἐν Β. Ἀφρικῇ, μέχρι τοῦ 535, ὅπότε ὁ αὐτοκράτωρ Ἰουστινιανὸς ἡνύόησε τὴν ύπαγωγὴν τῆς ἀρχιεπισκοπῆς Πρώτης Ἰουστινιανῆς ὑπὸ τὴν ἐποπτείαν τοῦ παπικοῦ θρόνου. 'Η ἐποπτεία αὕτη ἐπεξετάθη προοδευτικῶς ἐπὶ πασῶν τῶν μητροπόλεων τοῦ Ἀνατολικοῦ Ἰλλυρικοῦ μέχρι τοῦ 732/3, δόποτε αὕται ἐπανυπῆχθησαν ὑπὸ τὴν διοικητικὴν δικαιοδοσίαν τοῦ Πατριαρχείου Κωνσταντινουπόλεως. (Πλείονα περὶ τῶν θέσεων τούτων ἐν Βλαστού, Φειδᾶ, Προύποθέσεις διαμορφώσεως τοῦ θεσμοῦ τῆς Πενταρχίας τῶν Πατριαρχῶν, Ἀθῆναι 1969, σελ. 272 ἔξ. Τοῦ αὐτοῦ, Ἰστορικοκανονικὰ προβλήματα περὶ τὴν λειτουργίαν τοῦ θεσμοῦ τῆς Πενταρχίας τῶν Πατριαρχῶν, Ἀθῆναι 1970, σελ. 75 ἔξ., ἔνθα καὶ σχετικὴ βιβλιογραφία).

ρήτως ἐνίστε δυσμενῶν συνθηκῶν, κυρίως κατά τὰς περιόδους τῆς Λατινοκρατίας (1204-1474), ὅτε δι' ἀπαραδέκτων πολλάκις μέσων ἐνισχύθη ὁ Ρωμαιοκαθολικισμὸς ιδίᾳ εἰς τὰ βόρεια τμήματα τῆς χώρας¹, καὶ τῆς Τουρκοκρατίας (1474-1913), ὅτε ὡς πλημψυρὶς εἰσέβαλεν ὁ μουσουλμανισμός², πολλὴν, κατὰ τὸ ἐνόν, ἐπεδείξατο μέριμναν καὶ συμπαράστασιν. Προφανές, ὅτι κατὰ τὸ ἐν λόγῳ διάστημα καὶ ἐνταῦθα, ὡς καὶ ἀλλαχοῦ ἐπὶ παρομοίων περιπτώσεων³, ἐφηρομόζετο ἐν τῇ διοικήσει ὅτι εἰς τὸ Οἰκουμενικὸν Πατριαρχεῖον ἵσχυεν.

Προσπάθεια αὐτοτελοῦς ὀργανώσεως τῆς ἐν Ἀλβανίᾳ Ἐκκλησίας γίνεται ἀπὸ τῆς ἐξ ἀνταγωνισμοῦ τῶν Μ. Δυνάμεων συστάσεως τῆς Ἀλβανίας ὡς αὐτονόμου ἡγεμονίας (1913), ἥτις περιέλαβεν οὐ μόνον τὴν ἐν τοῖς πρόσθεν χρό-

1. Illurisch - Albanische Forschungen I, 215-217, ἔνθα ἐκτίθεται ἡ δρᾶσις τῆς Λατινικῆς Ἐκκλησίας ἐν βορείῳ καὶ μέσῃ Ἀλβανίᾳ.

2. Δραματικὴ ὑπῆρξε τότε ἡ δοκιμασία τῆς ἐν Ἀλβανίᾳ Ἐκκλησίας, καθ' ὃσον οἱ Τοῦρκοι ἐπίεζον διὰ πατός μέσου τοὺς χριστιανοὺς νὰ ἔξισλαμισθῶσι, τῶν χριστιανικῶν ναῶν κρημνίζομένων ἢ εἰς τεμένη μεταβαλλομένων, κατὰ μυριάδας⁴ δὲ οἱ Ἀλβανοὶ προσήρχοντο εἰς τὸν μουσουλμανισμὸν πρὸς ἔξασφάλισιν τῆς ζωῆς καὶ τῆς περιουσίας των.⁵ Εκ τῶν μὴ πεπτωκότων χριστιανῶν τινὲς καὶ μέχρι μαρτυρίου⁶ ἤχθησαν (Χρυσός Παπαδόπουλος, Πατριαρχεῖον 1940, σελ. 12, 16-17, 78-80), ἔτεροι ἔχεπατρίσθησαν καὶ ἀλλοὶ παρέμειναν ὡς κρυπτοχριστιανοί. Κατὰ τὴν περίοδον ταύτην πολλοὶ Ἀλβανοὶ καὶ ἀλβανόφωνοι ἔκ τε τῆς περιοχῆς τῆς συγχρόνου Ἀλβανίας καὶ ἔκ τῆς υπολοίπου⁷ Ἐλλάδος ἡναγκάσθησαν ἐνεκα τῶν ἐντεινομένων προσπαθειῶν ἔξισλαμισμοῦ νὰ καταφύγωσιν εἰς Ν. Ἰταλίαν, ἔνθα καὶ διατηροῦν οὐ μόνον τὴν μητρικὴν των γλῶσσαν, ἀλλὰ καὶ τὴν δρθόδοξον πίστιν. (Βλ. Κ. Β & Μ β α, Περὶ τῶν ἐν Ἰταλίᾳ Ἐλληνοαλβανῶν καὶ Ἰδίως περὶ τῶν εἰς Ἐλλάδα μεταναστευόντων, ἐν «Παρασσόσ», τόμ. 1 (1877), σελ. 19 ἔξ.).⁸ Ἐξ ἀλλοῦ, ἱκανὸς ἀριθμὸς χριστιανῶν προστητίσθη τότε εἰς τὸν Ρωμαιοκαθολικισμόν, διὰ νὰ τελῶσιν ὑπὸ τὴν προστάσιαν τοῦ Πάπα καὶ τῆς Αὐστροουγγαρίας, ἐνῶ σοφαρῶς ἔμειώθησαν οἱ παραμείναντες εἰς τὴν Ὁρθοδοξίαν, ἔξακολουθοῦντες ὑπαγόμενοι ὑπὸ τὸ Οἰκουμενικὸν Πατριαρχεῖον. Ἀξίζει νὰ σημειωθῇ ἐνταῦθα ἡ κατὰ τὴν ἐν λόγῳ περίοδον πλέον ἡ ἀπαξ ἀποδειχθείσα σωστικὴ ἐντονος ἀποστολικὴ παρουσία ἀνὰ τὰς ἀλβανικὰς ἐπαρχίας τοῦ μεγάλου συγχρόνου Ἱεραποστόλου καὶ ἔθναποστόλου Κοσμᾶ τοῦ Αἰτωλοῦ, δοτις μάλιστα καὶ ἐπὶ ἀλβανικοῦ ἐδάφους εἰς τὸ Βεράτιον ἐμαρτύρησεν, ὡς καὶ ἡ τότε ἐπίσης πραγματοποιηθεῖσα πρὸς χρῆσιν τοῦ ἀλβανικοῦ λαοῦ διγλωσσος μετάφρασις τῆς Καινῆς Διαθήκης ὑπὸ τοῦ Γρηγορίου Ἀργυροκαστρίτου (1824-1827) εἰς τὴν γραικικὴν καὶ ἀλβανικήν, ἥτις ὑπῆρξε πολλαπλῶς ὠφέλιμος καὶ ἐνισχυτική. Περὶ τοῦ μουσουλμανισμοῦ ἐν Ἀλβανίᾳ καὶ τοῦ ἐξ αὐτοῦ κινδύνου βλ. P. i p i n e l i s, Europe and the Albanian Question, Chicago 1963⁹, ἰδίᾳ ἐν σελ. 13, 17, 19-34 κ.ἄ. Φ. Μιχαλοπούλος, Κοσμᾶς ἀλτωλός, Ἱεραποστόλος, Αθῆναι 1940, σελ. 77 ἔξ., καὶ 97 ἔξ., ἔνθα καὶ πλουσία σχετικὴ βιβλιογραφία. Πρβλ. καὶ Αὐγούστου Καντιώτος, Μητροπολίτου Φλωρίνης, Κοσμᾶς ἀλτωλός (1714-1779), 'Αθῆναι 1971¹⁰.

3. Βλ. Βαρύτζας Δ. Τζωρτζάτος, Μητροπολίτου Κίτρους, Οἱ βασικοὶ θεσμοὶ διοικήσεως τῶν Ὁρθοδόξων Πατριαρχείων, μετὰ ιστορικῶν ἀνασκοπήσεων, 'Αθῆναι 1972, σελ. 15 ἔξ. καὶ 167 ἔξ.

νοις φερομένην ώ; ἀλβανικήν περιοχήν, ἀλλὰ καὶ αὐτὴν τὴν Βόρειον Ἡπειρον, τῆς ὅποιας κυρίαρχοι καθίσταντο πλέον ὄριστικῶς οἱ μουσουλμάνοι, ἀριθμοῦντες, ἐπὶ 1.100.000 συνολικοῦ πληθυσμοῦ, 700.000, τῶν Ὁρθοδόξων ἀνερχομένων εἰς 250.000, κυρίως εἰς τὸν νότον, τῶν Ρωμαιοκαθολικῶν εἰς 100.000, κατὰ τὸ πλεῖστον εἰς τὸν βορρᾶν, τοῦ ὑπολοίπου ἀνήκοντος εἰς μικρὰς θρησκευτικὰς δύμαδας¹. Τότε, καὶ ἡ δοκιμασία τῆς αὐτόθι Ὁρθοδόξου Ἔκκλησίας, τεθείστης ὑπὸ ζυγὸν κράτους ἀλλοθρήσκου, ἐνετάθη, ἀχθεῖσα τῷ ὅντι εἰς δξύτητα δραματικήν.

Ἐκτότε ἡ Ἀλβανία, σαφέστερον ὅμως μετὰ τὴν ἐν ἔτει 1920 ἀναγνώρισιν τῆς ἀνεξαρτησίας αὐτῆς, διεκήρυξε τὴν ἀρχὴν τῆς ἀνεξιθρησκείας, ὡς κράτους λαϊκιστικοῦ (*état laïque*), τὸ δὲ ἄρθρον 93 τοῦ «προσωρινοῦ» Ἀλβανικοῦ Συντάγματος τοῦ 1920 διελάμβανε σχετικῶς τὰ ἔξης: «Τὸ Ἀλβανικὸν κράτος δὲν ἔχει ἐπίσημον θρησκείαν. Πᾶσαι αἱ θρησκεῖαι καὶ αἱ ὁμολογίαι εἶναι σεβασταὶ καὶ ἡ ἐλευθερία τῆς λατρείας των (*leurs pratiques*) ἔχεισφαλισμένη. Ἡ θρησκεία κατ’ οὐδένα τρόπον εἶναι δυνατὸν νὰ ἀποτελῇ νομικὸν κώλυμα. Αἱ θρησκεῖαι καὶ αἱ ὁμολογίαι, δπωσδήποτε, δὲν δύνανται νὰ χρησιμοποιηθῶσι διὰ πολιτικούς σκοπούς»². Κατ’ ἀκολουθίαν καὶ ὁ ἐκδοθεὶς νόμος τῆς 5-6-1923 περὶ τοῦ νομικοῦ καθεστῶτος τῶν ἐν Ἀλβανίᾳ Θρησκευτικῶν Κοινοτήτων, μεταξὺ ἀλλων, ἐπέτρεψεν ἄνευ κυβερνητικοῦ ἐμποδίου μόνον τοὺς πνευματικοὺς καὶ δογματικοὺς δεσμούς πρὸς τὰ ἔκτὸς τῆς Ἀλβανίας εύρισκόμενα θρησκευτικὰ κέντρα, ἔθέσπισε τὰ τυπικὰ προσόντα, ἀτιναζεῖται νὰ κέκτηνται οἱ λειτουργοὶ οἰασδήποτε θρησκείας, καὶ ἀνεγνώριζε τὴν νομικὴν προσωπικότητα τῶν «θρησκευτικῶν ἴδρυμάτων», ἥτοι ναῶν, μονῶν, τζαμίων, τεκέδων κ.λ.π., καὶ τὴν συναφῆ δυνατότητα κτήσεως ὑπὸ αὐτῶν ἀγαθῶν ὑπὸ τὸν ἔλεγχον τοῦ κράτους.

Παρὰ πάντα τ’ ἀνωτέρω, οἱ ἰσχυροποιηθέντες ἥδη ἔθνικιστισταὶ ὁρθόδοξοι ἀλβανοί, ἐκ λόγων πολιτικῶν καὶ ὑπὸ τὸ πρόσχημα τοῦ δῆθεν ἔξαλβανισμῶν τῆς ἀνεξαρτήτου Ἀλβανίας, ἔθεσαν λίαν ἐνωρίς ζήτημα ἀποσπάσεως τῆς ἐν Ἀλβανίᾳ Ὁρθοδόξου Ἔκκλησίας ἀπὸ τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριαρχείου, τὸ δόποιον ἔθεωρουν ὡς μετὰ τῆς Ἑλλάδος συνδεδεμένον, ὑποκινηθέντες ὑπὸ τοῦ ἐν Ἀμερικῇ δρῶντος Ἀλβανικοῦ Συνδέσμου «Βάτρα», τοῦ δποίου τὰ μέλη διε-

1. Βλ. στατιστικὸν σημείωμα ἐν «Ἐκκλησία», Ἀθῆναι, ΙΔ' (1936) σελ. 183.

2. B. P a p a d a k i s, *Documents officiels concernant l' Empire du Nord 1912-1935*, Athènes 1935, document No 66, σελ. 221 ἐν ὑποσημειώσει. Ἡ κατὰ Δεκέμβριον τοῦ 1923 ἐκλεγεῖσα Συντακτικὴ Συνέλευσις κατήρτισε τὸ ὄριστικὸν Σύνταγμα τῆς Ἀλβανίας, διπέρ ἐτροποποιήθη ὑπὸ τῆς Συντακτικῆς Συνέλευσεως τὴν 1/9/1928, δτε ἡ Ἀλβανία μετετράπη εἰς μοναρχίαν, ἀνακηρυχθέντος ὡς βασιλέως τοῦ Ἀχμέτ Ζώγου. Τὴν 14ην Μαρτίου 1946 Συντακτικὴ Συνέλευσις κατήρτισε νέον Σύνταγμα τῆς ἀπὸ 11 Ιανουαρίου 1946 Λαϊκῆς Δημοκρατίας τῆς Ἀλβανίας.

κρίνοντο ἐπὶ ἔθνικιστικῷ δυναμισμῷ. Ἡ κίνησις ἔξεδηλώθη διὰ τῆς λίαν ἀτυχοῦς μεταφράσεως ἐκκλησιαστικῶν κειμένων καὶ τῆς θείας Λειτουργίας εἰς τὴν ἀλβανικήν, ἥτις, ὡς γέμουσα ἀπαραδέκτων αὐθαιρεσιῶν, προύκάλεσε ζωηρὰν τὴν ἀντίδρασιν τῶν Ὁρθοδόξων. Τὸ κράτος, καίτοι ἐπισήμως ἔναντι τούτων διετήρει ἐν μέρει προσχήματα οὐδετερότητος, δοθείσης εὐκαιρίας, προέβη εἰς ἐπεμβάσεις, διὰ νὰ θραύσῃ τοὺς πρὸς τὴν Ἑλληνικὴν παράδοσιν δεσμούς καὶ νὰ διευκολύνῃ τὸ ἔργον τῶν ἀλβανορθοδόξων ἔθνικιστῶν.

Ἐν ἔτει 1921, ἐλθὼν ἐξ Ἀμερικῆς εἰς Κορυτσᾶν ὁ εἰς ἐπίσκοπον αὐτοχειροτονηθεὶς Fan Noli (Θεοφάνης Νόλης ἦ), κατ' ἀσφαλῆ πληροφορίαν, Θεοφάνης Στυλιανοῦ Μαυρομάτης) καὶ τεθεὶς ἐπὶ κεφαλῆς ὅμοιδεατῶν του ἀλβανῶν ἔθνικιστῶν κληρικῶν, προσεπάθησεν ὅπως εἰσαγάγῃ εἰς τὴν λατρείαν τὴν ἀλβανικήν, τυχών τῆς συμπαραστάσεως μὲν τῶν ἀλβανικῶν ἀρχῶν, ἀλλὰ τῆς ἀποδοκιμασίας τοῦ ὄρθιοδόξου ποιμνίου¹. Τὸ ἐπόμενον ἔτος (1922) συνεκροτήθη ἐν Βερατίῳ Συνέδριον τῶν Ὁρθοδόξων Κοινοτήτων, ἐξ οὗ ἀπέσχον οἱ ἀντιπρόσωποι τῶν ἑλληνοφώνων περιοχῶν², προύβληθη δὲ κατ' αὐτὸν ὡς ἀρχηγὸς τῆς οὕτω ἐμφανισθείσης ἐκκλησίας ἔγγαμος κληρικὸς ἐκ Κορυτσᾶς, ἔνθα ὠρίσθη καὶ ἡ ἔδρα, ὀνόματι Βασίλειος Μάρκου ἦ "Ατ Βασίλης, πλαισιωθεὶς ὑπὸ ὀκταμελοῦς Συμβουλίου ἐκ τεσσάρων κληρικῶν καὶ τεσσάρων λαϊκῶν. Τὸ Συνέδριον, ἐν ἀγνοίᾳ φυσικὰ τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριαρχείου, διώρισε μικτὸν Κληρικολαϊκὸν Συμβούλιον, ὑπὸ τὴν προεδρίαν τοῦ "Ατ Βασίλη, τὸ δποῖον, παρὰ πᾶσαν κανονικήν καὶ τυπικήν τάξιν, ἀνεκήρυξε τὸ αὐτοκέφαλον τῆς Ἀλβανορθοδόξου ἐκκλησίας³ καὶ ἀπεφάσισεν, ὅπως ἀξιώσῃ τὴν ἀναγνώρισιν αὐτοῦ⁴. Ὁσαύτως διετύπωσε διάφορα αἰτήματα ἐν σχέσει πρὸς τὴν μετάφρασιν τῆς Ἅγιας Γραφῆς εἰς τὴν ἀλβανικήν, τὴν γλῶσσαν ἐν τῇ λατρείᾳ, τὴν ἐκκλησιαστικήν αὐτοδιοίκησιν κ.ἄ., καὶ προέβη εἰς τὸν καταρτισμὸν τοῦ ἀπὸ 17ης Σεπτεμβρίου 1922 Καταστατικοῦ Χάρτου⁵, δημοσιευθέντος εἰς τὴν ἐπίσημον Ἐφημερίδα τῆς Κυβερνήσεως ὑπὸ ἡμερομηνίαν 26 Ὁκτωβρίου 1922, ὅστις ὅμως δὲν διεσώθη μέχρις ἡμῶν.

Τὸ Οἰκουμενικὸν Πατριαρχεῖον, καίτοι σοβαρῶς δυσανασχετήσαν διὰ τὰς τοιαύτας ἐνεργείας, διὰ τὰς δόποιας ἔντονος ὑπῆρξε καὶ ἡ ἀντίδρασις τοῦ ὄρθο-

1. B. Papadakis, ἐνθ' ἀν., document No 59 (Rapport ὑπὸ J. J. Sederholm), σελ. 189.

2. "Ἐνθ' ἀνωτέρω.

3. Αὐτόθι. Βλ. καὶ Φ. Οἰκονόμος, "Ἡ ἐκκλησία ἐν Β." Ηπείρω "Αθῆναι 1969, σελ. 72. Μεθοδίος Φούγια (νῦν Μητροπολίτος Ἀξώμης), "Ιστορικὴ ἐξέλιξις τοῦ αὐτοκέφαλου ἐν τῇ Ὁρθοδόξῳ ἐκκλησίᾳ Ἀλβανίας, ἐν «Πάνταινος» (1956), σελ. 54.

4. Rapport ὑπὸ J. J. Sederholm, ἐνθ' ἀνωτέρω.

5. Βλ. ἔγγραφον «Διαμαρτυρίαν» κτλ. ἐν Γ. Τασούδη, ὁ Ἀρχιεπίσκοπος Ἀθηνῶν Χρύσανθος ὁ ἀπὸ Τραπεζούντος. "Ἡ ἔθνικὴ καὶ ἐκκλησιαστικὴ δρᾶσίς του, 1926-1949. (Ἐκ τοῦ ἀρχείου του), "Αθῆναι 1972, σελ. 69.

δόξου ἀλβανικοῦ λαοῦ, ἀνέλαβεν ἀμέσως πρωτοβουλίας πρὸς ἐπαναφορὰν τῆς διασαλευθείστης κανονικῆς τάξεως καὶ ἀποκατάστασιν τῶν μετὰ τῆς ἐν Ἀλβανίᾳ Ἐκκλησίας σχέσεων. Οὕτω κατ' ἀρχὰς μετέβησαν μᾶλλον ἀναγνωριστικῶς εἰς Ἀλβανίαν ὁ Μιλητουπόλεως Ἱερόθεος μετὰ τοῦ Συνάδων Χριστοφόρου, ἀμφότεροι ἀλβανικῆς καταγωγῆς, προκειμένου νὰ διαπιστώσωσιν ἐπιτοπίως τὴν κατάστασιν καὶ ἀναφέρωσι σχετικῶς εἰς τὸ Οἰκουμενικὸν Πατριαρχεῖον, τὸ δόποιον, μὴ θεωροῦν εἰσέτι ὥριμον τὴν Ἀλβανίαν, ἐφαίνετο ὅπρό τινος μᾶλλον διατεθειμένον διὰ τὴν χορήγησιν αὐτονομίας εἰς τὴν Ἐκκλησίαν αὐτῆς¹. Ἄλλ' οἱ μεταβάντες, ἀντὶ νὰ συμβάλωσιν εἰς τὴν ἔξομάλυνσιν τῶν πραγμάτων, δι' ἀνεξακριβώτους λόγους τελικῶς προσεχώρησαν εἰς τὴν Ἀλβανορθόδοξον κίνησιν, ἀποδεχθέντες δὲ μὲν Ἱερόθεος τὴν Μητρόπολιν Κορυτσᾶς, δὲ δὲ Χριστοφόρος τὴν τοῦ Βερατίου, διακοπεισῶν πρὸς καιρὸν τῶν μετὰ τοῦ Φαναρίου διαπραγματεύσεων.

Ἐν τῇ ἐπιθυμίᾳ ἔξευρέσεως λύσεως, κατεβλήθη ἐν συνεννοήσει μετὰ τῆς Ἀλβανικῆς Κυβερνήσεως καὶ νέα προσπάθεια διὰ τῆς ὑπὸ τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριαρχείου ἀποστολῆς τῷ 1926 εἰς Ἀλβανίαν τοῦ ἐν Ἀθήναις τότε ἀποκρισαρίου αὐτοῦ Μητροπολίτου Τραπεζούντος Χρυσάνθου, τοῦ μετέπειτα Ἀρχιεπισκόπου Ἀθηνῶν, ὡς Ἑξάρχου, πρὸς διεξαγωγὴν διαπραγματεύσεων ἐπὶ τοῦ αἰτήματος τῶν Ἀλβανορθόδοξων περὶ ἀναγνωρίσεως τῆς ἐν Ἀλβανίᾳ Ἐκκλησίας ὡς αὐτοκεφάλου. Αἱ ἐν Τιράνοις συνομιλίαι τοῦ Μητροπολίτου Χρυσάνθου μετὰ τῆς εἰδικῶς δρισθείσης ὑπὸ τὴν προεδρίαν, κατὰ τινα ἐκδοχήν, τοῦ "Ἄτ Βασίλη ἀλβανικῆς ἐπιτροπῆς, εἰς ἣν συμμετέσχον ἀλβανικαὶ προσωπικότητες, ὡς δὲ Πρόεδρος τῆς Γερουσίας Παντελῆς Βαγγέλης, δὲ Πρόεδρος τῆς Βουλῆς Κώτσο Κώττα, Γερουσιασταὶ κ.ἄ., διεξαχθεῖσαι ἐπὶ τεσσαράκοντα ὅλας ἡμέρας ἐν μέσῳ πολλῶν δυσχερειῶν, ἀπέληξαν εἰς Σχέδιον Συμφωνίας περὶ τῆς χειραφετήσεως τῆς Ὁρθοδόξου Ἐκκλησίας τῆς Ἀλβανίας ὡς αὐτοκεφάλου, ὑπὸ Ἀρχιεπισκοπον τὸν Μητροπολίτην τῆς ἴδρυθσομένης Μητροπόλεως Τιράνων μετὰ τεσσάρων ἑτέρων Μητροπολιτῶν, ἥτοι Κορυτσᾶς, Βελεγράδων (Βερατίου), Δυρραχίου καὶ Ἀργυροκάστρου, συγκροτούντων τὴν Ἱεράν Σύνοδον τῆς Ὁρθοδόξου Ἐκκλησίας τῆς Ἀλβανίας, καθὼς καὶ περὶ τῶν τηρητέων ὅρων, τὸ δόποιον, ἐπιδοκιμασθὲν καὶ ὑπὸ τῆς Ἀλβανικῆς Κυβερνήσεως, ἔχει ὡς ἔξῆς²:

«Ἄρθρον 1. Ἡ Ὁρθόδοξος Ἀλβανικὴ Ἐκκλησία περιλαμβάνει πέντε Μητροπολίτας, Τιράνων, Κορυτσᾶς, Ἀργυροκάστρου, Βερατίου καὶ Δυρραχίου.

Ἄρθρον 2. Οἱ ἐν τῇ πρωτευούσῃ τοῦ Ἀλβανικοῦ Κράτους ἔδρεύων Ἀρχιερεύς, ἥτοι δὲ Μητροπολίτης Τιράνων; θά είναι καὶ δὲ Ἀρχιεπίσκοπος τῆς

1. Γερ. Κονιδάρη, μν. ἔργον, σελ. 201.

2. Εὑρηται ἐνσωματωμένον εἰς τὸ ὑπὸ ἀριθμ. 1641/7-6-1926 ἔγγραφον τοῦ Ἀλβανοῦ 'Υπουργοῦ Ἐξωτερικῶν Χουσείν Βρυώνη πρὸς τὸ Οἰκουμενικὸν Πατριαρχεῖον, διπερ βλ. ἐν «Πάντανος», τόμ. ΚΑ' (1929), σελ. 255-257, καὶ Γ. Τασούδη, μν. ἔργον, σελ. 37-40.

'Ορθοδόξου Ἀλβανικῆς Ἑκκλησίας καὶ Πρόεδρος τῆς Συνόδου, ἦν θ' ἀποτελῶσιν οἱ πέντε μημονεύθεντες Μητροπολῖται.

"Αρθρον 3. 'Η πλήρωσις τῶν δύο Μητροπολιτικῶν ἐδρῶν, Δυρραχίου καὶ Ἀργυροκάστρου, ὡς καὶ ἡ τῆς νῦν ἰδρυμένης Τιράνων θὰ γίνῃ ὑπὸ τῆς Α. Θ. Παναγιότητος τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριαρχοῦ καὶ τῆς περὶ αὐτὸν Ἀγίας Συνόδου διὰ κληρικῶν διακεκριμένων ἐπὶ θεολογικῇ παιδείᾳ καὶ ἀρετῇ.

Τοὺς Κληρικοὺς αὐτοὺς θὰ προτείνῃ εἰς τὸ Οἰκουμενικὸν Πατριαρχεῖον ἡ ὑπὸ τῆς Ἀλβανικῆς Κυβερνήσεως ὀνομασθεῖσα 'Ορθόδοξος Ἀλβανικὴ Ἐπιτροπή, διὰ δὲ τὰς ἄλλας ἐδρας Κορυτσᾶς καὶ Βερατίου θὰ δρισθῶσι δι' ἴδιαιτέρας Συνοδικῆς πράξεως τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριαρχείου οἱ ἥδη διευθύνοντες αὐτάς, τῆς μὲν Κορυτσᾶς δι' Ἱερόθεος, τῆς δὲ Βελεγράδων (Βερατίου) δι' Χριστοφόρου.

"Αρθρον 4. Προκειμένου περὶ τῆς θείας Λατρείας θὰ ἐπικρατήσῃ ὡς πρὸς τὴν χρῆσιν τῆς γλώσσης τὸ μέχρι τοῦδε ἵσχυον καθεστώς, τῆς ἀλβανικῆς γλώσσης, χρησιμοποιουμένης εἰς ὅσας καὶ μέχρι τοῦδε ὁρθοδόξους ἀλβανικάς Κοινότητας ἐπὶ τῶν ἥδη ἐκ μεταφράσεων κειμένων, τῶν εἰρηνικῶν καὶ τῶν ἄλλων εὐχῶν, τοῦ Ἀποστόλου, τοῦ Εὐαγγελίου, τοῦ Πάτερ ἡμῶν, μέχρι τῆς ἐγκρίσεως καὶ τούτων καὶ πάσης ἄλλης ἐνδεχομένης μεταφράσεως ὑπὸ τῆς μελλούσης νὰ συγκροτηθῇ Συνόδου τῆς Ὁρθοδόξου Ἀλβανικῆς Ἑκκλησίας.

"Αρθρον 5. Εἰς τὴν οὕτω συγκροτουμένην 'Ορθόδοξον Ἑκκλησίαν ἡ Πολιτεία θὰ ἐπιτρέψῃ πλήρη αὐτοτέλειαν καὶ ἐλευθερίαν εἰς τὴν ἀνάπτυξιν τῆς θρησκευτικῆς καὶ τῆς ἐκκλησιαστικῆς αὐτῆς ζωῆς, ἥς ἔν στοιχείον είναι ἡ ἰδρυσις μορφωτικῶν ιδρυμάτων διὰ τὸν Κλῆρον καὶ Ἱερατικῶν Σχολῶν.

"Αρθρον 6. 'Η ἐλληνικὴ μειονότης θὰ ἔχῃ πλήρη ἐλευθερίαν εἰς τὴν κοινοτικήν, γλωσσικήν, θρησκευτικήν, ἐκπαιδευτικήν καὶ φιλανθρωπικήν αὐτῆς ζωῆς, ἐφαρμοζομένων διὰ τὸ ἄρθρον τοῦτο, ὡς καὶ διὰ τὸ ἀμέσως προηγούμενον, πλήρως τῶν ἄρθρων 1 καὶ 5 τῶν γενομένων εἰς τὴν Κοινωνίαν τῶν 'Εθνῶν δηλώσεων τῆς ἐπισήμου Πολιτείας ὑπὸ ἡμερομηνίαν 2 Οκτωβρίου 1921.

"Αρθρον 7. 'Απέναντι τῶν εἰς τὴν Ἑκκλησίαν περιερχομένων δικαιωμάτων τοῦ Πατριαρχείου ἐπὶ τῶν Σταυροπηγιακῶν Μονῶν καὶ ἄλλων ἐκκλησιαστικῶν δικαιωμάτων τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριαρχείου θὰ δοθῇ εἰς αὐτὸν ἡ δέουσα ἀποζημίωσις.

"Αρθρον 8. 'Υπὸ τὰς ἐγγυήσεις ταύτας τὸ Οἰκουμενικὸν Πατριαρχεῖον παρακαλεῖται νὰ χειραφετήσῃ τὴν 'Ορθόδοξον Ἀλβανικὴν Ἑκκλησίαν καὶ εὐλογήσῃ τὸ Αὐτοκέφαλον αὐτῆς ὑπὸ τοὺς ἐν τοῖς Τόμοις τῆς χειραφετήσεως συνήθεις ὅρους.

Τίρανα 6 Ιουλίου 1926

Υ.Γ. (αὐθημερόν).

Α) Συμφώνως πρὸς τὰ ἐν τῷ παρόντι ἐγγράφῳ ἄρθρα 2 καὶ 3, ὑποβάλ-

λονται διὰ τὴν πλήρωσιν τῶν τριῶν Μητροπολιτικῶν ἔδρῶν Τιράνων, Δυρραχίου καὶ Ἀργυροκάστρου οἱ ἀκόλουθοι 4 ὑποψήφιοι: 1) ὁ Σεβ. Μητροπολίτης Τρίκκης καὶ Σταγῶν (Πολύκαρπος) ἐκ Πρεμετῆς, 2) ὁ Σεβ. Μητροπολίτης Νέας Πελαγονίας Ἰωακείμ, 3) ὁ ὁσιώτατος Εὐλόγιος Κουρίλας, Γραμματεὺς τῆς ἐν Ἀγίῳ Ὁρει Μονῆς Λαύρας, 4) ὁ ἴερολογιώτατος κ. Κοτόκος, ἵνα κατὰ τὰ κανονικῶς τεθεσπισμένα τὸ Οἰκουμενικὸν Πατριαρχεῖον ἐκλέξῃ μεταξὺ αὐτῶν τρεῖς καὶ συγκροτήσῃ τὴν Ἐκκλησίαν ἡμῶν.

B) Εἰς ἦν περίπτωσιν εἰς ἐκ τῶν ὡς ἄνω 4 ὑποψηφίων ἀρνηθῆ ν' ἀποδεχθῆ τὴν ὑποψηφιότητα, τὸ Οἰκουμενικὸν Πατριαρχεῖον θὰ πληρώσῃ τὰς κενὰς Μητροπολιτικὰς ἔδρας Τιράνων, Δυρραχίου καὶ Ἀργυροκάστρου μὲ τοὺς τρεῖς ὑπολοίπους. Εἰς περίπτωσιν δὲ καθ' ἦν δύο ἐκ τῶν ὡς ἄνω ὑποψηφίων δὲν δεχθῶσι τὴν ὑποψηφιότητά των, τὸ Οἰκουμενικὸν Πατριαρχεῖον θὰ συμπληρώσῃ τὴν τρίτην ἔδραν δι' ἐνὸς τρίτου ὑποψηφίου, δην θέλει προτείνει ἡ Ὁρθόδοξος Ἀλβανικὴ Ἐπιτροπή, ἥ οπότε τῆς Κυβερνήσεως ὅρισθεῖσα».

Ἄτυχῶς ἡ συμφωνία αὕτη καὶ μετὰ παρέλευσιν ἔξαμήνου δὲν ἐπραγματοποιήθη, δημιουργουμένων σὺν τῇ παρόδῳ τοῦ χρόνου δυσμενεστέρων ὅρων, ὥστε ἡ Ἀλβανικὴ Κυβέρνησις, ὑπαναχωρήσασα ἐκ λόγων ἵσως ἀπωτέρας ἐκκλησιαστικῆς πολιτικῆς, ἀπήγτησε διὰ γράμματος ἀπὸ Δεκεμβρίου 1927 πρὸς τὸ Οἰκουμενικὸν Πατριαρχεῖον, ὅπως ἡ ἐκλογὴ τῶν Μητροπολιτῶν γίνη ὀυχὶ ἐν Φαναρίῳ, ἀλλ ἐν Τιράνοις. Ἀντιθέτως ἐκεῖνο δι' ἀπαντητικοῦ ἀπὸ Μαΐου 1928 ἐπέμεινεν 'εἰς τὴν τήρησιν τῶν συμφωνηθέντων¹, ἐπὶ τῶν δόπιοιν ἐπέμενον καὶ οἱ προσχωρήσαντες εἰς τὴν ἀλβανορθόδοξον κίνησιν Κορυτσᾶς Ἱερόθεος καὶ Βερατίου Χριστοφόρου καὶ οἱ κατὰ τὴν Συμφωνίαν ὑποδειχθέντες πρὸς πλήρωσιν τῶν τριῶν μητροπολιτικῶν ἔδρῶν, εἰς οὓς προσετέθη ἥδη ὡς πέμπτος ὑποψήφιος καὶ ὁ ἐκ Πρεμετῆς Βασίλειος Ἰωαννίδης², ἀπόφοιτος τότε τῆς Θεολογικῆς Σχολῆς Χάλκης καὶ μεθ' ίκανὸν χρόνον καθηγητὸς τοῦ Πανεπιστημίου Ἀθηνῶν.

Τὸ θιλιβερὸν εἶναι, ὅτι τὴν περίστασιν, εὑρέθησαν πιρόθυμοι νὰ ἐκμεταλλευθῶσι προπαγάνδαι, ίδιᾳ τῶν γειτόνων Σέρβων καὶ Ρουμάνων, τοῦ Σέρβου ἐπισκόπου Βίκτωρος, κατόπιν συνεννοήσεως μετὰ τῆς Σερβικῆς Ὁρθόδοξου Ἐκκλησίας, χειροτονήσαντος εἰς ἐπισκόπους, ἐπὶ ἀντιπαροχῆς τῆς παρ' αὐτοῦ διαποιμάνσεως τῶν σλαβοφώνων ὁρθοδόξων τῆς Σκόδρας³, ὑπαγομένων ἀλλοτε ὑπὸ τὸν Μητροπολίτην Ρασκοπρεσδρένης, τὸν ἐξ Ἐλμπασάν Αθανάσιον Οἰκονόμου, τὸν ἐκ Κορυτσᾶς Ἀρχιμανδρίτην Ἀγαθάγγελον Τσάμτσην καὶ

1. Μεθ. Φούγια, ἔνθ' ἀνωτ., σελ. 66-68. Φ. Οἰκονόμος, μν. ἔργον, σελ. 72.

2. «Πάντανος», τόμ. ΚΑ' (929), σελ. 256.

3. Μεθ. Φούγια, αὐτόθι, σελ. 68.

τὸν ἐκ Χοστέβας τῆς Ζαγορᾶς Εύγενιον Χοστέβαν. 'Ωσαύτως καὶ ἡ οὐνιτικὴ προπαγάνδα ἐνέτεινε τὴν δρᾶσιν αὐτῆς, πήξασα ἐστίαν ἐν Ἐλβασάνι ὑπὸ τὸν ούνιτην Ἀρχιμανδρίτην Γερμανόν¹. Εἰρήσθω, ὅτι ἐν τῷ μεταξὺ τὸ Δυρράχιον, ἡ Σκόδρα καὶ τὸ Ἀλέσσιον ἀπέβησαν καὶ ἔδραι Ρωμαιοκαθολικῶν ἐπισκόπων, ἐνῷ ἡ Πράνα ἦτο ἔδρα τοῦ ἀρχηγοῦ τῶν μουσουλμάνων καὶ τὸ Ὁρόχι τοῦ ἀβᾶ τῶν Μιδριτῶν.

'Η κατάστασις ἐπεδεινώθη, ὅτε κατὰ Μάϊον τοῦ 1925 ἐν τινὶ Μονῇ τῆς σερβικῆς Ἐπαρχίας Καττάρων ὑπὸ δύο ρώσων ἐπισκόπων, τοῦ Σταυρουπόλεως Μιχαὴλ καὶ τοῦ Αἰκατερινουπόλεως Ἐρμογένους, ἔχειροτονήθη ἀντικανονικῶς εἰς ἐπίσκοπον δὲ Βησσαρίων Τζοβάνη, ἐξ Ἐλβασάνι καταγόμενος καὶ ἐν Ἀθήναις τὴν Θεολογίαν σπουδάσας. Οὗτος, εἰσπηδήσας εἰς τὴν Ἐκκλησίαν τῆς Ἀλβανίας, συνεκάλεσεν ἐν Κορυτσᾷ τὴν 18ην Φεβρουαρίου 1929, ἄνευ γνώσεως τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριαρχείου, «Σύνοδον τῆς Ἀλβανικῆς Ἐκκλησίας», ὑπὸ τὴν προεδρίαν αὐτοῦ, τῇ συμμετοχῇ τῶν ὡς ἄνω χειροτονηθέντων ἐπισκόπων, μὴ συμμετασχόντων τῶν Κορυτσᾶς Ἱεροθέου καὶ Βερατίου Χριστοφόρου, ἥτις καὶ αὐθις ὅλως ἀντικανονικῶς ἐπανέλαβε τὴν προλαβούνταν ἀντικανονικήν ἀνακήρυξιν τῆς Ὁρθοδόξου Ἐκκλησίας τῆς Ἀλβανίας ὡς αὐτοκεφάλου καὶ προέβη εἰς τὴν πλήρωσιν τῶν ἐπισκοπικῶν ἔδρῶν Βερατίου διὰ τοῦ Ἀγαθαγγέλου Τσάμπητη καὶ Ἀργυροκάστρου (ἐν τῇ Δρυΐνουπόλεως) διὰ τοῦ Ἀθανασίου Οἰκονόμου, μετονομασθέντος εἰς Ἀμβρόσιον. 'Ο Βησσαρίων ἀνηγορεύθη Μητροπολίτης Τιράνων καὶ Δυρραχίου καὶ Ἀρχιεπίσκοπος πάσης Ἀλβανίας, δὲ "Ἄτ Βασίλη, κατὰ τινας πληροφορίας, προχειρισθεὶς εἰς Μέγαν μιτροφόρον Οἰκονόμον, ἀνέλαβε τὴν διαποίμανσιν τῆς Κορυτσᾶς. Οἱ μὴ συμμετασχόντες εἰς τὴν Σύνοδον ἐπίσκοποι Ἱερόθεος καὶ Χριστοφόρος ἐξέπεσαν τῶν ἔδρῶν αὐτῶν, δὲ μὲν ἀπομακρυνθεὶς εἰς Ἀγιον Ὅρος, ἔνθα ἐγκατεβίωσεν ὑπὸ τὸν τίτλον Μιλητουπόλεως μέχρι τοῦ θανάτου του, δὲ περιορισθεὶς εἰς τὴν παρὰ τὸ Βεράτιον Μονὴν τῆς Ἀρδευούσης. 'Η Ἀλβανικὴ Κυβέρνησις, υἱοθετήσασα τὴν οὔτω πραξικοπηματικῶς γενομένην ἐνέργειαν, προέβη εὐθὺς εἰς τὴν ἔκδοσιν τῶν ἀπὸ 26-2-1929 Διαταγμάτων ἀναγνωρίσεως καὶ ἐγκαταστάσεως τῶν νέων ἐπισκόπων, ἐνῷ ἡ Ἱερὰ Σύνοδος τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριαρχείου καθήρεσε πάντας τοὺς ούτωσὶ συγκροτήσαντας τὴν «Σύνοδον» καὶ τὸν "Ἄτ Βασίλη, δὲ Πατριάρχης Ἀλεξανδρείας Μελέτιος ἀπηύθυνεν ἔγγραφον διαμαρτυρίαν πρός τε τὸν Βασιλέα τῆς Ἀλβανίας Ἀχμέτ Ζώγου καὶ τὴν Κοινωνίαν τῶν Ἐθνῶν.

'Ἐν τῷ μεταξὺ κατηρτίσθη ἔτερος Καταστατικὸς Χάρτης τῆς ἀπὸ 1922 ἀντικανονικῶς ἀνακηρυχθείσης Αὐτοκεφάλου Ὁρθοδόξου Ἐκκλησίας τῆς Ἀλβανίας, ὅστις, ψηφισθεὶς τὴν 29ην Ιουνίου 1929 ὑπὸ τοῦ ἐν Κορυτσᾷ συγκρο-

1. Βλ. "Εκθεσιν Μητροπολίτου Τραπεζοῦντος Χρυσάνθου, ἐν Γ. Τασούδη, μν. ἔργον, σελ. 20 ἔξ., 53.

τηθέντος Β' Κληρικολαϊκοῦ Συνεδρίου, ἐκυρώθη ὡς νόμος τοῦ κράτους καὶ ἐδημοσιεύθη εἰς τὴν Ἐφημερίδα τῆς Κυβερνήσεως*. Ταύτοχρόνως σχεδόν, τὴν 9ην Ἰανουαρίου 1930, ἐψηφίσθη καὶ ἐδημοσιεύθη ὑπὸ τῆς Κυβερνήσεως νέος Νόμος περὶ Θρησκευτικῶν Κοινοτήτων, ρυθμίζων τὰ θρησκευτικά ζητήματα τῶν μειονοτήτων καὶ τὰ τῆς δραστηριότητος αὐτῶν λεπτομερέστερον καὶ ὑπὸ αὐστηρότερον ἔλεγχον τοῦ Κράτους, συνιστῶν δὲ τὸ μέχρι τοῦ Β' Παγκοσμίου πολέμου ίσχύσαν γενικὸν ἐκκλησιαστικὸν πλαισίον τῆς ἀλβανικῆς νομοθεσίας.

* Διὰ τὴν πληρότητα τοῦ ἔργου καὶ δεδομένου δτι οὐδαμοῦ εὑρηται δημοσιευμένος ὁ ἐν λόγῳ Καταστατικὸς Χάρτης (Statut i Kishës Orthodhokse Autoqefale të Shqipris—Κορζέ 1929), δημοσιεύομεν τοῦτον ἐνταῦθα κατὰ μετάφρασιν ἐκ τοῦ ἀλβανικοῦ πρωτοτύπου ὑπὸ Γ. Πα π α δ ο π ο ύ λ ο υ, τυχόντα δὲ παρ' ήμῶν ἐπεξεργασίας ὡς πρὸς τὴν ἐκκλησιαστικὴν καὶ νομικὴν ὄρολογίαν καὶ τὴν ἐν γένει νομοτεχνικὴν διατύπωσιν:

ΚΑΤΑΣΤΑΤΙΚΟΝ

ΤΗΣ ΟΡΘΟΔΟΞΟΥ ΑΥΤΟΚΕΦΑΛΟΥ ΕΚΚΛΗΣΙΑΣ ΤΗΣ ΑΛΒΑΝΙΑΣ

"Απας δ αλβῆρος καὶ δ ὁρθόδοξος λαὸς τοῦ Βασιλείου τῆς Ἀλβανίας, ἐκπροσωπούμενος ὑπὸ τῶν ἀποσταλέντων ἀντιπροσώπων (πληρεξούσιων) αὐτῷ, τῶν συνελθόντων ἐν Κορυτσᾶ εἰς Β' Συνέδριον, ψηφίζει δμοφώνως τὸν δριστικὸν Καταστατικὸν Χάρτην τῆς Ὁρθοδόξου ἐκκλησίας τῆς Ἀλβανίας, ἀνακηρυχθείσης Αὐτοκεφάλου κατὰ τὸ συνελθόν ἐν Βερατίῳ Συνέδριον τῆς 12ης Σεπτεμβρίου 1922.

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Α'

Η ΕΚΚΛΗΣΙΑ

"Αρθρον 1. 'Η Ὁρθόδοξος Αὐτοκέφαλος ἐκκλησία τῆς Ἀλβανίας ἀποτελεῖ ἀδιαιρετὸν τμῆμα τῆς Ἀγίας Καθολικῆς καὶ ἀποστολικῆς ἐκκλησίας καὶ συνίσταται ἐκ πάντων τῶν κατοίκων τοῦ Βασιλείου τῆς Ἀλβανίας, τῶν πιστευόντων εἰς τὸν Χριστὸν καὶ δμολογούντων τὸ ἵερὸν Σύμβολον τῆς Ὁρθοδόξου πίστεως, διαφυλασσόντων δὲ ἀπαρασταλεύτως πᾶν διαποδέχεται ἡ Ἀγία τοῦ Χριστοῦ ἐκκλησία, ἡς θεμελιωτὴς καὶ ἀρχηγὸς εἶναι δ Κύριος καὶ Θεὸς ἡμῶν Ἰησοῦς Χριστός.

"Αρθρον 2. 'Η Ὁρθόδοξος Αὐτοκέφαλος ἐκκλησία τῆς Ἀλβανίας εἶναι ἡνωμένη δογματικῶς καὶ πνευματικῶς μετὰ πάντων τῶν Ὁρθοδόξων Πατριαρχείων καὶ τῶν Αὐτοκεφάλων Ὁρθοδόξων ἐκκλησιῶν καὶ διαφυλάσσει ἄνευ οὐδεμιᾶς ἀλλοιώσεως, ὡς αἱ λοιποὶ Ὁρθόδοξοι ἐκκλησίαι τοῦ Χριστοῦ, τὰς πηγὰς τῆς πίστεως, τὴν Ἀγίαν Γραφὴν καὶ τὴν Ἱερὰν Παράδοσιν, καθὼς καὶ τοὺς ἱεροὺς ἀποστολικοὺς καὶ Συνοδικούς κανόνας.

"Αρθρον 3. Ἐπίσημος γλῶσσα τῆς ἐκκλησίας τῆς Ἀλβανίας εἶναι ἡ Ἀλβανική.

"Αρθρον 4. Ἀνωτάτη ἀρχὴ τῆς Ὁρθοδόξου Αὐτοκεφάλου ἐκκλησίας τῆς Ἀλβανίας εἶναι ἡ Ἱερὰ Ἐπισκοπή Σύνοδος, συνισταμένη ἐκ τῶν ἐν ἐνεργείᾳ Ἐπισκόπων ἑκάστης Ἐπισκοπῆς καὶ τοῦ Μεγάλου μητροφόρου Οἰκονόμου καὶ προεδρευομένη ὑπὸ τοῦ Μητροπολίτου τῆς πρωτευούσης Ἀρχιεπισκόπου πάσης Ἀλβανίας.

"Ο ἐπίσημος τίτλος τῆς Συνόδου εἶναι: Ἱερὰ Σύνοδος τῆς Ὁρθοδόξου Αὐτοκεφάλου ἐκκλησίας τῆς Ἀλβανίας.

‘Η Ἐπισκοπὴ τῆς πρωτευούσης λαμβάνει τὸν τίτλον τῆς «Μητροπόλεως», δὲ προστάμενος αὐτῆς τιτλοφορεῖται «Μητροπολίτης» τῆς Μητροπόλεως ταύτης «καὶ Ἀρχιεπίσκοπος πάσης Ἀλβανίας». Οἱ λοιποὶ Ἐπίσκοποι διατηροῦν τὸν τίτλον τοῦ «Ἐπισκόπου» καὶ αἱ ἔδραι τῶν δονομάζονται «Ἐπισκοπαί».

“Αρθρον 5. Η Ὁρθόδοξος Ἐκκλησία τῆς Ἀλβανίας εἶναι νομικὸν πρόσωπον, καὶ προστέμενος αὐτῆς τιτλοφορεῖται «Μητροπολίτης» τῆς Μητροπόλεως ταύτης «καὶ Ἀρχιεπίσκοπος πάσης Ἀλβανίας». Οἱ λοιποὶ Ἐπίσκοποι διατηροῦν τὸν τίτλον τοῦ «Ἐπισκόπου» καὶ αἱ ἔδραι τῶν δονομάζονται «Ἐπισκοπαί».

‘Η ἐκκλησιαστικὴ περιουσία καὶ ἡ μοναστηριακὴ τοιαύτη ἔξαιρεῖται παντὸς κρατικοῦ φόρου.

(Σημεῖος 5. Η ὁμοίως τελευταία παράγραφος τοῦ άρθρου 5 ἔχει προστεθῆ εἰς τὸ κείμενον χειρογράφως).

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Β'

ΙΕΡΑ ΣΥΝΟΔΟΣ ΚΑΙ ΚΑΘΗΚΟΝΤΑ ΑΥΤΗΣ

“Αρθρον 6. Η Ιερὰ Σύνοδος τῆς Αὐτοκεφάλου Ἐκκλησίας τῆς Ἀλβανίας:

‘Αποφασίζει ἐπὶ ζητημάτων πίστεως, λατρείας, ἐκκλησιαστικῆς πειθαρχίας, ἐσωτερικῆς διοργανώσεως καὶ διοικήσεως τῆς Ἐκκλησίας, ἐπὶ τῇ βάσει τῶν δογμάτων καὶ τῶν ἱερῶν κανόνων καὶ συνψηφίσεως τοῖς νόμοις τοῦ Κράτους.

‘Ασκεῖ ἔλεγχον ἐπὶ τῶν πράξεων τῶν Ἐπισκόπων καὶ τῶν ἐκκλησιαστικῶν ὅργάνων συμφώνως πρὸς τοὺς ἐκκλησιαστικοὺς κανόνας.

‘Ιδρυει καὶ συντηρεῖ θρησκευτικὰ Σχολεῖα, συντάσσει τὰ προγράμματα αὐτῶν καὶ ἐποπτεύει τούτων διὰ τῶν Ἐπισκόπων.

Μεριμνᾷ διὰ τὴν θρησκευτικοεθνικὴν μέρφωσιν καὶ τὴν ἐκτέλεσιν τῶν καθηκόντων τῶν κληρικῶν καὶ μοναχῶν.

‘Επιμελεῖται τοῦ θρησκευτικοῦ καταρτισμοῦ τοῦ δρυθόδοξου λαοῦ δι’ ἐκκλησιαστικῶν κηρυγμάτων, θρησκευτικῶν διδασκαλιῶν, ὡς καὶ τῆς συντάξεως καὶ ἐκδόσεως θρησκευτικῶν βιβλίων καὶ περιοδικῶν.

“Αρθρον 7. Οὐδὲν βιβλίον δύναται νὰ χρησιμοποιηθῇ ἐν τῇ Ἐκκλησίᾳ ἀνευ τῆς ἐπισήμου ἐγκρίσεως τῆς Ιερᾶς Συνόδου, ὡς καὶ ἐν τοῖς Σχολείοις πρὸς διδασκαλίαν τῆς Ὁρθοδόξου θρησκείας ἀνευ ἐπισήμου ἐγκρίσεως τῆς Ιερᾶς Συνόδου καὶ τοῦ ‘Τύπου ρηγελού Παιδείας.

“Αρθρον 8. Τὰ μεταφρασθέντα ἐκκλησιαστικὰ βιβλία δέοντα ὅπως ἐλεγχθῶσιν ὑπὸ τῆς Ιερᾶς Συνόδου, ὑποχρεούμενης ἵνα, ὡς οἶν τε τάχιον, μεριμνήσῃ διὰ τὴν μετάφρασιν καὶ ἕκδοσιν τῶν ἐλλειπόντων βιβλίων.

“Αρθρον 9. Η Ιερὰ Σύνοδος ὑποχρεοῦται νὰ ἐπιβλέπῃ, διτως πᾶν ἔργον ὑπὸ μορφὴν δημοσιεύματος, ζωγραφικῆς, θεατρικῆς ἢ κινηματογραφικῆς παραστάσεως, εἰτε δημοσίᾳ διάλεξις, μὴ θιγηθῆ προσβάλλη τὰ δόγματα καὶ τὰς διατάξεις τῆς Ὁρθοδόξου ή γενικῶς τὸν κλῆρον καὶ τὰ σύμβολά του, εἰς ἣν δὲ περίπτωσιν θεωρήσει εὐλογον, νὰ αἴτεῖται τὴν παρέμβασιν τῶν ἀρχῶν, συμφώνως πρὸς τοὺς νόμους τοῦ Κράτους.

‘Η Προεδρία τῆς Ιερᾶς Συνόδου, τῇ ἐγκρίσει τῶν μελῶν αὐτῆς, ἀποφασίζει περὶ τῆς ἀπονομῆς τιμητικῆς διακρίσεως εἰς πάντα ἐξυπηρετοῦντα τὸ ἐκκλησιαστικὸν ἔργον.

ΣΥΝΕΛΕΥΣΕΙΣ ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΣΥΝΟΔΟΥ

“Αρθρον 10. Η Ιερὰ Σύνοδος συνέρχεται κανονικῶς καὶ αὐτοδικαίως ἀπαξ τοῦ ἔτους. Η 1η Ὁκτωβρίου δρίζεται ἀπαρεγκλιτως ὡς ἡμέρα ἐνάρξεως τῶν ἐργασιῶν τῆς

Συνόδου. Αἱ ἐργασίαι τῆς Συνόδου διαρκοῦν οὐχὶ ὀλιγώτερον τῶν 15 ἡμερῶν καὶ οὐχὶ πλέον τοῦ μηνός.

‘Ο Ἀρχιεπίσκοπος ἐν περιπτώσει ἀνάγκης δύναται νὰ συγκαλῇ καὶ ἐκτάκτως τὴν Ἱερὰν Σύνοδον τῇ ἐγκρίσει τῆς πλειονοψήριας τῶν μελῶν αὐτῆς.

‘Η ἔναρξις τῶν ἐργασιῶν τῆς Συνόδου γίνεται ὑπὸ τοῦ Προέδρου, ὅστις καὶ κηρύσσει τὴν λῆξιν αὐτῶν.

“Αρθρόν 11. ‘Η Ἱερὰ Σύνοδος τελεῖ ἐν ἀπαρτίᾳ, ἐὰν εἶναι παρόντες τὸ ἔμματον ἐνδικόντων τοῦ ἀριθμοῦ τῶν μελῶν αὐτῆς. Πάντοτε δύμας νόμιμος συνεδρίᾳ δύναται νὰ πραγματοποιηθῇ μόνον ἐφ’ ὅσον, ἐκτὸς τοῦ Ἀρχιεπισκόπου, παρίστανται καὶ δύο ἕτερα μέλη τῆς Ἱερᾶς Συνόδου.

‘Ἐν ἀπούσᾳ τοῦ Ἀρχιεπισκόπου, εἰς περίπτωσιν καθ’ ἣν οὗτος ἔχει στερηθῆ τοῦ θρόνου, ἡ Ἱερὰ Σύνοδος προεδρεύεται ὑπὸ τοῦ ἀρχαιοτέρου κατὰ τὰ πρεσβεῖα Ἐπισκόπου, εἰς πᾶσαν δὲ ἑτέραν περίπτωσιν προεδρεύεται ὑπὸ τοῦ Ἐπισκόπου τοῦ ἔξουσιοδοτημένου παρὰ τοῦ Προέδρου μετὰ προσδιωρισμένης ἀρμοδιότητος.

“Αρθρόν 12. Αἱ ἀποφάσεις τῆς Ἱερᾶς Συνόδου λαμβάνονται κατὰ πλειονοψήριαν. Ἐν περιπτώσει Ισοψηφίας πραγματοποιεῖται δευτέρα συνεδρίᾳ, καθ’ ἣν, ἀν καὶ πάλιν ὑπάρχῃ Ισοψηφία, ὑπερισχύει ἡ φῆμος τοῦ Προέδρου.

“Αρθρόν 13. ‘Η Ἱερὰ Σύνοδος ἔχει Γενικὸν Γραμματέα, διοριζόμενον μετὰ πρότασιν αὐτῆς διὰ Διατάγματος τοῦ Ἀρχιεπισκόπου. Τὰ προσδότα τοῦ Γενικοῦ Γραμματέως καθορίζονται εἰς τὸν Γενικὸν Κανονισμὸν Διοικήσεως.

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Γ'

ΕΠΙΣΚΟΠΑΙ

“Αρθρόν 14. ‘Η Ορθοδοξος Αὐτοκέφαλος Ἐκκλησία τῆς Ἀλβανίας διαιρεῖται εἰς τέσσαρας Ἐπισκοπάς:

- α) Ἐπισκοπὴ Κορυτσᾶς, Πρεμετῆς, Βοσκοπόγιας, Λεσκοβικίου καὶ Κοιλόνιας.
- β) Ἐπισκοπὴ Δυρραχίου, Τιράνων, Σκόδρας, Καβάγιας, Ἐλβασάν, Σπάτη, Γκόρας, Μόρας, Πόργαδετς καὶ Ντιμπρας.

γ) Ἐπισκοπὴ Βερατίου, Αύλδηνος, Μουζακιᾶς καὶ Κανίνης.

δ) Ἐπισκοπὴ Ἀργυροκάστρου, Δελβίνου, Δροπόλεως, Πωγωνίου καὶ Χειμάρρας.

‘Εκάστη τῶν Ἐπισκοπῶν τούτων διατηρεῖ τὸ ὄρια, ἀτινα ἔχει σήμερον. Ταῦτα δύνανται νὰ τροποποιηθῶσι κατόπιν προτάσεως τῆς Ἱερᾶς Συνόδου, τῇ ἐγκρίσει τῆς Κυβερνήσεως, διὰ Βασιλικοῦ Διατάγματος.

‘Η ἔδρα τῆς Αὐτοκέφαλου Ἐκκλησίας δορίζεται διὰ Βασιλικοῦ Διατάγματος. Μέχρι τῆς ἐκδόσεως αὐτοῦ ἡ Προεδρία τῆς Ἐκκλησίας παραμένει ἐν Κορυτσᾷ.

‘Ἐπισκοποὶ δὲν δύνανται νὰ εἶναι πλέον τῶν δύο.

“Αρθρόν 15. ‘Ο Ἀρχιεπίσκοπος ἐκλέγεται ὑπὸ τῆς Ἱερᾶς Συνόδου, εἶναι δὲ Ισόβιος. Εἰς περίπτωσιν καθ’ ἣν δὲ ἐκλεγεῖς ὑπὸ τῆς Ἱερᾶς Συνόδου Ἀρχιεπίσκοπος δὲν ἐγκριθῇ ὑπὸ τοῦ Βασιλέως, ἡ Ἱερὰ Σύνοδος ὑποχρεοῦται νὰ ἐκλέξῃ ἕτερον, τὸν δόπον προτείνει εἰς τὸν Βασιλέα πρὸς ἐγκρισιν καὶ ἐπικύρωσιν τῆς ἐκλογῆς του διὰ τῆς ἐκδόσεως Διατάγματος. ‘Απασαι αἱ ἐνέργειαι σχετικῶς πρὸς τὴν ἐκλογήν, πρότασιν καὶ ἀπόρριψιν τηροῦνται ἀπόρρητοι.

Κατὰ παρόμοιον τρόπον ἐκλέγονται καὶ οἱ λοιποὶ Ἐπισκοποὶ.

ΠΡΟΣΟΝΤΑ ΤΩΝ ΕΠΙΣΚΟΠΩΝ

"Αρθρον 16. 'Ο 'Αρχιεπίσκοπος, οι 'Επίσκοποι καὶ οἱ κατὰ τόπους 'Αρχιερατικοὶ 'Επίτροποι, δὲ Μέγας μητροφόρος Οἰκονόμος, δὲ Γενικὸς Γραμματεὺς τῆς Ἱερᾶς Συνόδου, ὃς καὶ οἱ βοηθοὶ καὶ ἀναπληρωταὶ κληρικοὶ τοῦ 'Αρχιεπισκόπου καὶ τῶν 'Επισκόπων δέον νὰ εἶναι ἔξ αἰματος καὶ γλώσσης Ἀλβανοὶ καὶ νὰ κέκτηνται ἀλβανικὴν ὑπηκοότητα.

"Αρθρον 17. 'Ο 'Αρχιεπίσκοπος καὶ οἱ χειροτονηθῆσμενοι 'Επίσκοποι τῆς Ἀλβανίας, ἐκτὸς τῶν ἄρθρ. 16 διαλαμβανομένων προσόντων, δέον νὰ κέκτηνται καὶ τὰ ὑπὸ τῶν ἐκκλησιαστικῶν κανόνων ἀπαιτούμενα προσόντα, ἐπίσης δὲ νὰ εἶναι ἀπόφοιτοι πανεπιστημιακῆς Θεολογικῆς Σχολῆς.

'Ἐν περιπτώσει ἀδηρίτου ἀνάγκης καὶ διὰ χρονικὴν περίοδον μέχρι πέντε ἑτᾶν ἀπὸ τῆς ἰσχύος τοῦ παρόντος Καταστατικοῦ δύναται νὰ χειροτονηθῇ 'Επίσκοπος καὶ δὲ κεκτημένος πτυχίον Πανεπιστημίου νομικῆς ἢ φιλολογίας, εἴτε 'Ορθοδόξου Σεμιναρίου πρὸς Λύκειον.

"Αρθρον 18. 'Ο 'Αρχιεπίσκοπος καὶ οἱ 'Επίσκοποι πρὸ τῆς ἀναλήψεως τῶν καθηκόντων αὐτῶν ὑποχρεοῦνται νὰ δώσωσι τὰς κατωτέρω διαβεβαιώσεις, μίαν ἐνώπιον τοῦ Βασιλέως καὶ ἔτεραν ἐνώπιον τῆς Ἱερᾶς Συνόδου.

'Η διαβεβαίωσις ἐνώπιον τοῦ Βασιλέως ἔχει ὡς ἔξης: «'Ορκίζομαι καὶ ὑπόσχομαι ἐπὶ τῷ λόγῳ τῆς τιμῆς μου (ὡς 'Αρχιεπίσκοπος ἢ 'Επίσκοπος) ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ, διτὶ θὰ εἴμαι πάντοτε πιστὸς εἰς τὸν Βασιλέα τῶν Ἀλβανῶν, τὴν Πατρίδα καὶ τὸ Σύνταγμα τοῦ Βασιλείου. 'Ομοίως ὑποχρεοῦμαι νὰ ὀρκίσω καὶ πάντας τοὺς κληρικούς, οἵτινες θὰ χειροτονηθῶσιν ὅπ' ἐμοῦ».

'Η διαβεβαίωσις ἐνώπιον τῆς Ἱερᾶς Συνόδου ἔχει ὡς ἔξης: «'Ορκίζομαι ἐπὶ τῇ ('Αρχιεπισκοπικῇ ἢ 'Επισκοπικῇ) συνειδήσει μου ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ, διτὶ θὰ φυλάττω πίστιν εἰς τὰ Δόγματα, τοὺς Κανόνας καὶ τοὺς 'Επικλησιαστικοὺς Κανονισμούς, διὰ τῶν δοπίων διατηρεῖται ἢ θρησκευτικὴ δογματικὴ ἐνότης καὶ ἀλληλεγγύη μετὰ τῶν Πατριαρχέων καὶ τῶν ἀνὰ τὴν οἰκουμένην 'Ορθοδόξων Αὐτοκεφάλων 'Επικλησιῶν».

ΜΕΤΑΘΕΣΕΙΣ

"Αρθρον 19. 'Ο 'Αρχιεπίσκοπος καὶ οἱ 'Επίσκοποι εἶναι ισόβιοι εἰς τὰς 'Επαρχίας τῶν, ἐκτὸς τῶν περιπτώσεων αἵτινες προβλέπονται ἐν τῷ παρόντι Καταστατικῷ.

"Αρθρον 20. Οἱ 'Επίσκοποι δύνανται νὰ μετατεθῶσι κατόπιν ἀποφάσεως τῆς Ἱερᾶς Συνόδου, ἐγκρινομένης διὰ Βασιλικοῦ Διατάγματος.

ΑΠΟΛΥΣΕΙΣ

"Αρθρον 21. 'Απόλυσις τοῦ 'Αρχιεπισκόπου, τῶν 'Επισκόπων καὶ τοῦ Μεγάλου μιτροφόρου Οἰκονόμου γίνεται διὰ σοβαρὰ παραπτώματα χαρακτῆρος δογματικοῦ καὶ κανονικοῦ, διὰ κοινὰ ἀδικήματα καὶ δι' ἐκτάκτους αἰτίας.

α) Διὰ σοβαρὰ χαρακτῆρος δογματικοῦ καὶ κανονικοῦ παραπτώματα, οὗτοι δικάζονται ὑπὸ Συμβουλίου, συγκειμένου ἐκ δώδεκα μελῶν, ἐκτὸς τοῦ Προέδρου, ἐν οἷς πάντα τὰ μέλη τῆς Ἱερᾶς Συνόδου, ἔξαιρεσι τοῦ κατηγορούμενου, οἱ τιτουλάριοι 'Επίσκοποι καὶ ὄφφικοι ἔχοντες μέχρι τοῦ ἀνωτέρω καθώρισμένου ἀριθμοῦ, ἐκ τῶν δοπίων 6 ἐκλέγει δὲ κατηγορούμενος. 'Η ἀπόφασις ἐκδίδεται διὰ μιστικῆς ψηφοφορίας καὶ διὰ πλειο-

νοψηφίας τῶν τριῶν τετάρτων τῶν ψήφων, ἀφοῦ προηγουμένως ἀκουσθῇ ἡ ἀπολογία τοῦ κατηγορουμένου.

β) Διὰ κοινὰ διδικήματα δὲ Ἐρχιεπίσκοπος, οἱ Ἐπίσκοποι καὶ δὲ Μέγας μητροφόρος Οἰκονόμος παύονται, ἐφ' ὅσον ἡ ἐπιβληθεῖσα ποιὴ στερήσεως τῆς ἐλευθερίας ὑπερβαίνει τὸ ἐν ἔτος, ἔστω καὶ ἀνὲ εἰς ταύτην δὲν συμπεριλαμβάνηται ἡ ἀπαγόρευσις ἀσκήσεως δημοσίου λειτουργήματος, ἢ ἐφ' ὅσον καταδικάζονται εἰς εἰρκτήν εἴτε διὰ ποιῶν ἐπὶ πλαστογραφία, κλοπῆ, ἀπάτη, καταχρήσει ἐμπιστοσύνης καὶ ἀποπείρᾳ προσβολῆς τῶν χρηστῶν ἥθων. Εἰς τὰς περιπτώσεις ταύτας ἡ Ἱερὰ Σύνοδος αὐτεπαγγέλτως ἀποφασίζει τὴν ἀπόλυσιν.

γ) Δι' ἐκτάκτους αἰτίας, διασαφηνίζομένας εὐθέως εἰς τὸ Βασιλικὸν Διατάγμα, δὲ Ἐρχιεπίσκοπος, οἱ Ἐπίσκοποι καὶ δὲ Μέγας μητροφόρος Οἰκονόμος, ἐκτὸς τῶν ἐν τῇ πρόσθιν παραγράφῳ ἀναφερομένων περιπτώσεων, ἀπαλλάσσονται παραχρῆμα τῶν καθηκόντων αὐτῶν διὰ Βασιλικοῦ Διατάγματος.

Ἐν περιπτώσει ἐκδόσεως Διατάγματος ἀπαλλαγῆς τοῦ Ἐρχιεπισκόπου ἀπὸ τῶν καθηκόντων αὐτοῦ, οὗτος ἀναπληροῦται ἀμέσως ὑπὸ τοῦ ἀρχαιοτέρου κατὰ τὰ πρεσβεῖα Ἐπισκόπου, ἐν περιπτώσει δὲ ἀπολύσεως Ἐπισκόπου διὰ Διατάγματος, δὲ Ἐρχιεπίσκοπος διορίζει Τοποτηρητήν.

Προκειμένης τοιαύτης ἀπολύσεως, συνέρχεται αὐτοδικαίως (ipso facto) ἐντὸς τεσσαράκοντα ἡμερῶν ἡ Ἱερὰ Σύνοδος, ἣτις σὺν τῇ ἀποφάσει περὶ ἀπαλλαγῆς τοῦ Ἐπισκόπου ἀπὸ τῶν καθηκόντων αὐτοῦ ἀποφασίζει καὶ τὴν ἐκλογὴν τοῦ νέου Ἐπισκόπου πρὸς πλήρωσιν τῆς χρησούσης Ἐπισκοπῆς.

Ἐν περιπτώσει ἀπολύσεως τοῦ Ἐρχιεπισκόπου δι' οἰανδήποτε αἰτίαν, οὗτος δικαιοῦται νὰ λαμβάνῃ μηνιαῖον ἐπίδομα ἐκ πεντακοσίων φράγκων χρυσῶν.

‘Ωσαύτως ἐν περιπτώσει ἀπολύσεως δι’ οἰανδήποτε αἰτίαν τῶν Ἐπισκόπων καὶ τοῦ Μεγάλου μιτροφόρου Οἰκονόμου, οὗτοι λαμβάνουν μηνιαῖον ἐπίδομα ἐκ τριακοσίων φράγκων χρυσῶν.

“Αρρον 22. ‘Ο Ἐρχιεπίσκοπος, οἱ Ἐπίσκοποι καὶ δὲ Μέγας μιτροφόρος Οἰκονόμος, ἔνεκα χρονίας ἀσθενείας ἢ γήρατος, μὴ ἐπιτρεπόντων εἰς τούτους τὴν ἐκπλήρωσιν τῶν καθηκόντων τῶν, δικαιοῦνται νὰ ὑποβάλωσι κανονικῶς καὶ ἐγγράφως τὴν παραίτησίν των πρὸς τὴν Ἱερὰ Σύνοδον, ἣτις καὶ ἀποφασίζει.

‘Η Ἱερὰ Σύνοδος δύναται καὶ ἐξ ἓδιας πρωτοβουλίας νὰ ἐκφέρῃ γνώμην ἐν σχέσει πρὸς τὴν ἀσθενείαν ἢ τὸ γῆρας κατόπιν λατρικῆς ἐκθέσεως πέντε λατρῶν, δύο ἐκλεγομένων ὑπὸ τῆς Ἱερᾶς Σύνοδου, δύο ὑπὸ τοῦ κρινομένου καὶ ἐνδές ὑπὸ τῆς Γενικῆς Διευθύνσεως ‘Γηιενῆς.

Εἰς περίπτωσιν καθ’ ἥν ὁ Ἐρχιεπίσκοπος ἢ οἱ Ἐπίσκοποι δὲν ὑποβάλωσι τὴν παραίτησίν των ἐντὸς δύο ἑβδομάδων ἀπὸ τῆς κοινοποίησεως τῆς λατρικῆς ἐκθέσεως, ἡ Ἱερὰ Σύνοδος διορίζει ἀμέσως βοηθὸν Ἐπίσκοπον, ὅστις ἀναλαμβάνει τὴν διοίκησιν τῆς Ἐπισκοπῆς.

‘Ο Ἐρχιεπίσκοπος καὶ οἱ Ἐπίσκοποι, ἐφ' ὅσον εἶναι ἀσθενεῖς, διατηροῦν τὸν τίτλον τῶν καὶ μηνυμούνται εἰς τὴν Ἐκκλησίαν καὶ τὰς Ἱερὰς τελετουργίας ὑπὸ τοῦ Βοηθοῦ Ἐπισκόπου καὶ τοῦ λοιποῦ κλήρου, οὐδεμίαν δμως ἀσκοῦν διοικητικὴν πρᾶξιν, μὴ συμμετέχοντες ἐνεργῶς εἰς τὴν διοίκησιν τῆς Ἐκκλησίας.

‘Ἐὰν οἱ λατροὶ ἀποφανθῶσι περὶ ἀδυναμίας ἀσκήσεως τῶν καθηκόντων τῶν, οὗτοι ὑποβάλλουν τὴν παραίτησίν των, λαμβάνοντες παρὰ τοῦ Γενικοῦ Ταμείου τῆς Ἐκκλησίας μηνιαίαν ἀπόζημωσιν, δὲν ἐπίσκοπος ἔξακοσίων φράγκων χρυσῶν, οἱ δὲ Ἐπίσκοποι τετρακοσίων φράγκων χρυσῶν.

ΚΑΘΗΚΟΝΤΑ ΕΠΙΣΚΟΠΩΝ

"Αρθρον 23. 'Ο Αρχιεπίσκοπος καὶ οἱ Ἐπίσκοποι εἰς τὰς Ἐπαρχίας τῶν ἀποτελοῦν τὴν Ἀνωτάτην Ἑκκλησιαστικὴν Ἀρχὴν καὶ ἀσκοῦν ἀπαντα τὰ καθήκοντα τὰ προβλεπόμενα ὑπὸ τῶν Ἱερῶν κανόνων, τῶν Ἑκκλησιαστικῶν κανονισμῶν καὶ τοῦ παρόντος Καταστατικοῦ. Οὗτοι ὑπάγονται εἰς τὴν δικαιοδοσίαν τῆς Ἱερᾶς Συνόδου, τὰς ἀποφάσεις τῆς διοίκησης ἀκτελοῦν συμφώνως τῷ παρόντι Καταστατικῷ.

Διὰ πᾶν παράπτωμα ἢ ἀμέλειαν τῶν Ἑκκλησιαστικῶν καθηκόντων εἶναι ὑπόδιογοι ἐνώπιον τῆς Ἱερᾶς Συνόδου. Κατ' Αὐγουστον ἔκάστου ἔτους ὑποχρεοῦνται νὰ ὑποβάλλωσιν ἔκθεσιν περὶ τῶν πεπραγμένων καὶ τῆς καταστάσεως τῆς Ἐπισκοπῆς των. Ἡ ἔκθεσις ἀναγιγνώσκεται ἐνώπιον τῆς Ἱερᾶς Συνόδου, μὴ ὑποβολὴ δὲ ταύτης θεωρεῖται παράβασις καθήκοντος.

"Αρθρον 24. 'Ο Αρχιεπίσκοπος καὶ οἱ Ἐπίσκοποι εἰς τὰς Ἐπαρχίας τῶν, τόσον ἐν τῇ ἔδρᾳ διοίκησης καὶ ἐν τῇ περιφερείᾳ αὐτῶν, ἀσκοῦν ἀπαντα τὰ καθήκοντα τὰ ὑπὸ τῶν Ἑκκλησιαστικῶν κανόνων ἐπιβαλλόμενα αὐτοῖς, τελοῦν τὰ Ἱερὰ Μυστήρια, κηρύττουν τὸν θείον λόγον, καθαγιάζουν τοὺς Ἱεροὺς ναούς, ρυθμίζουν καὶ ἐπιτελοῦν τὰς θρησκευτικὰς Ἱεροτελεστίας συμφώνως πρὸς τὸ τυπικόν, ἐπιμελοῦνται τοῦ εὐπρεπισμοῦ τῶν ναῶν ὡς καὶ τῶν Ἱερῶν εἰκόνων, ἢ ἐγκατάστασις τῶν διοίκησης τὴν ἐκ τῶν προτέρων ἔγκρισιν αὐτῶν, μεριμνοῦν διὰ τὰ Ἱερὰ σκεύη καὶ ἄμφια καὶ διὰ πᾶν δια τοις χρησιμοποιεῖται εἰς τὸν ναόν.

"Αρθρον 25. 'Ο Αρχιεπίσκοπος καὶ οἱ Ἐπίσκοποι ὑποχρεοῦνται πρὸς ἐκπλήρωσιν τῶν ἐπισκοπικῶν αὐτῶν καθηκόντων νὰ περιοδεύωσιν ἀπαξ τοῦ ἔτους τὴν Ἐπαρχίαν των.

'Ο Αρχιεπίσκοπος διὰ τὴν Ἐπισκοπήν του δύναται τὸ καθῆκον τοῦτο νὰ ἀναθέτῃ εἰς τοὺς βοηθούς του ἢ ἀναπληρωτήν του.

"Αρθρον 26. Οὐδεὶς Ἐπίσκοπος δύναται νὰ ἀπομακρυνθῇ τῆς Ἐπισκοπῆς του ἀνευ τῆς ἀδελας τοῦ Προέδρου τῆς Ἱερᾶς Συνόδου, ὅπως ἐπίστης δὲν δύναται νὰ πχραμένη εἰς τὴν Ἐπαρχίαν ἑτέρου Ἐπισκόπου ἀνευ τῆς ἔγκρισεως ἑκείνου.

"Αρθρον 27. 'Ο Αρχιεπίσκοπος καὶ οἱ Ἐπίσκοποι διορίζουν τοὺς ἀναπληρωτάς των συμφώνως τῷ ἀρθρῷ 16 τοῦ παρόντος Καταστατικοῦ.

"Αρθρον 28. 'Ο Μέγας μιτροφόρος Οἰκονόμος ὑποχρεοῦται εἰς ἀκτέλεσιν πάσης ἀποστολῆς ἀνατιθεμένης αὐτῷ ὑπὸ τῆς Ἱερᾶς Συνόδου, εἰς ἣν καὶ συμμετέχει μὲ ἀπαντα τὰ δικαιώματα τοῦ μέλους.

'Εκλειποντος τοῦ Μεγάλου μιτροφόρου Οἰκονόμου, ἢ θέσις δὲν πληροῦται δι' ἑτέρου προσώπου, τὸ δὲ διφέριον τοῦτο καταργεῖται.

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Δ'

ΠΕΙΘΑΡΧΙΚΑΙ ΠΟΙΝΑΙ

"Αρθρον 29. 'Ο Αρχιεπίσκοπος καὶ οἱ Ἐπίσκοποι δι' ἐλαφρὰ Ἑκκλησιαστικὰ παραπτώματα τῶν ὑπὸ τὴν δικαιοδοσίαν αὐτῶν κληρικῶν καὶ μοναχῶν, μετὰ προηγουμένην ἀπολογίαν τοῦ κατηγορούμενου, δικαιοῦνται νὰ ἐπιβάλλωσι τελεσιδίκους ποινὰς ἀνευ ἑτέρας διαδικασίας:

α) ἐπίπληξιν.

β) ἀργίαν μέχρι 15 ἡμερῶν ἀπὸ πάσης ἐκκλησιαστικῆς ὑπηρεσίας.

Διὰ τὰς οὕτω ἐπιβαλλομένας ποινὰς δὲ Ἐπισκοπος συντάσσει Διαρκεῖαν, τὸ διποίον τηρεῖται εἰς τὰ Ἀρχεῖα τῆς Ἐπισκοπῆς.

"Αρθρον 30. Ἐν τῇ ἔδρᾳ ἐκάστης Ἐπισκοπῆς συγκροτεῖται καὶ λειτουργεῖ Πειθαρχικὸν Ἐκκλησιαστικὸν Συμβούλιον, τὸ διποίον δικάζει δι' ἐκκλησιαστικὰ παραπτώματα τοὺς κληρικοὺς καὶ μοναχούς, τοὺς ὑπαγομένους εἰς τὴν δικαιοδοσίαν τῆς Ἐπισκοπῆς ἢ τοὺς διαμένοντας ἐν αὐτῇ.

Τὸ Πειθαρχικὸν Ἐκκλησιαστικὸν Συμβούλιον συγκροτεῖται ὑπὸ τοῦ Ἐπισκόπου, ὃς προέδρους, καὶ ἐκ τεσσάρων ἱερέων, ὃς μελῶν. Οὗτοι διορίζονται καὶ ἀπολύνονται ὑπὸ τοῦ Ἐπισκόπου, τοῦ διορισμοῦ καὶ τῆς ἀπολύσεως αὐτῶν κοινοποιουμένων τῇ Ἱερᾷ Συνόδῳ.

'Ο Αρχιεπίσκοπος καὶ οἱ Ἐπίσκοποι δύνανται νὰ συγκροτήσωσι τὸ Πειθαρχικὸν Ἐκκλησιαστικὸν Συμβούλιον καὶ ἐκτὸς τῆς ἔδρας τῆς Ἐπαρχίας των.

Αἱ ἀποφάσεις λαμβάνονται κατὰ πλειονοψήιαν.

Κωλυομένου τοῦ Αρχιεπίσκοπου ἢ τοῦ Ἐπισκόπου, τὴν θέσιν αὐτοῦ καταλαμβάνουν οἱ κληρικοὶ ἀναπληρωταὶ των.

Τὸ Συμβούλιον συγκροτεῖται πάντοτε ἐκ πέντε μελῶν, συμπληρούμενον ἐν περιπτώσει ἀπουσίας τινὸς ἢξ αὐτῶν.

"Αρθρον 31. Τὸ Πειθαρχικὸν Ἐκκλησιαστικὸν Συμβούλιον δικαοῦται νὰ ἐπιβάλλῃ τὰς ἀκολούθους ποινάς:

α) ἐπιπλήξιν·

β) ἀργίαν ἀπὸ πάσης ἱεροπραξίας μέχρις ἐνὸς ἔτους·

γ) στέρησιν τῶν ἀποδοχῶν μετ' ἀργίας ἢ ἀνευ αὐτῆς μέχρις ἐνὸς ἔτους.

Αἱ ποιναὶ ἐπιπλήξεως καὶ ἀργίας μέχρι 40 ἡμερῶν εἰναι τελεσθίδικοι. Αἱ λοιπαὶ ποιναὶ ἐφεστιβάλλονται ὑπὸ τοῦ κατηγορουμένου ἐνώπιον τοῦ Διαρκοῦς Πειθαρχικοῦ Συμβουλίου τῆς ἔδρας τῆς Ἐκκλησίας.

Εἰς περίπτωσιν καθ' ἣν κληρικός τις κατηγορεῖται διὰ βαρύτατον παράπτωμα προκαλοῦν σκάνδαλον, δὲ Ἐπισκόπος ἢ δὲ Ἐπίσκοπος δύναται ἀμέσως νὰ παρεμποδίσῃ τοῦτον ἀπὸ τὴν τέλεσιν ἱεροπραξιῶν, οὐχὶ ὅμως πλέον τῶν δύο μηνῶν.

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Ε'

ΔΙΑΡΚΕΣ ΠΕΙΘΑΡΧΙΚΟΝ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΝ

"Αρθρον 32. Ἐν τῇ ἔδρᾳ τῆς Ἐκκλησίας συγκροτεῖται Διαρκεῖς Πειθαρχικὸν Συμβούλιον, ἀπαρτιζόμενον ὑπὸ τοῦ Αρχιεπίσκοπου, ὃς Προέδρου, καὶ τεσσάρων μελῶν, Ἐπισκόπων ἢ ὀφρικιούχων κληρικῶν, ἐκλεγομένων ὑπὸ τῆς Ἱερᾶς Συνόδου. Τοῦτο ἐκλέγει τέσσαρα ἀναπληρωματικά μέλη πρὸς ἀναπληρωσιν τῶν ἀπουσιαζόντων μελῶν αὐτοῦ.

'Ἐφ ὅσον ἡ Ἱερὰ Σύνοδος τελεῖ ἐν λειτουργίᾳ, ἐκτελεῖ αὐτὴ τὸ ἔργον τοῦ ἐν λόγῳ Συμβουλίου.

"Απασαι αἱ ἀποφάσεις τοῦ Διαρκοῦς Πειθαρχικοῦ Συμβουλίου λαμβάνονται κατὰ πλειονοψήιαν.

"Αρθρον 33. Τὸ Διαρκεῖς Πειθαρχικὸν Συμβούλιον δικάζει:

α) Ως ἐφετεῖον, τελεσθίδικας τὰς ἐφεστιβάλλομένας ἀποφάσεις τῶν Πειθαρχικῶν Συμβουλίων τῆς Ἐπισκοπῆς.

β) Πρωτοδίκειας τὰ βαρέα παραπτώματα, ἀτινα κατ' ἀπόφασιν τοῦ Πειθαρχικοῦ

Συμβουλίου τῆς Ἐπισκοπῆς ἐπισύρουν ἀνωτέρας ποινὰς τῶν ἐν ἄρθρ. 30 διαλαμβανομένων. Ἐπίσης ἔξετάζει καὶ ἀποφασίζει ἐπὶ περιπτώσεων δριστικῆς καθαιρέσεως.

Αἱ πρωτόδικοι ἀποφάσεις τοῦ Διαρκοῦς Πειθαρχικοῦ Συμβουλίου ἔφεσιβάλλονται ἐνώπιον τῆς Ἱερᾶς Συνόδου.

"Αρθρον 34. 'Η ἔφεσις κατ' ἀποφάσεων ἐκδοθεισῶν ὑπὸ τῶν Πειθαρχικῶν Συμβουλίων τῶν Ἐπισκοπῶν, καθὼς καὶ τοῦ Διαρκοῦς Πειθαρχικοῦ Συμβουλίου, ἀσκεῖται ἐντὸς 30 ἡμερῶν ἀπὸ τῆς ἡμέρας τῆς κοινοποίησεως τῆς ἀποφάσεως εἰς τὸν καταδικασθέντα. 'Η κοινοποίησις τῆς διτοφάσεως δέον νὰ γινῃ εἰς τὸν ἐνδιαφερόμενον ἐντὸς 15 ἡμερῶν ἀπὸ τῆς ἡμέρας ἐκδόσεως αὐτῆς.

'Η αἵτησις ἔφεσεως ἐγχειρίζεται εἰς τὸν Πρόεδρον τοῦ Συμβουλίου τοῦ ἐκδόσαντος τὴν ἀπόφασιν, ὅστις ἐντὸς 15 ἡμερῶν διαβιβάζει ταύτην εἰς τὸ Διαρκές Πειθαρχικόν Συμβούλιον.

β) Τοὺς Ἐπισκόπους καὶ τὸν Μέγαν μιτροφόρον Οἰκονόμον ἐπὶ ἐλαφρῶν παραπτωμάτων. Αἱ ὑπὸ τῶν Πειθαρχικῶν Συμβουλίων ἐκδιδόμεναι ἀποφάσεις περὶ ἀργίας ἐφαρμόζονται ἀμέσως.

"Αρθρον 36. 'Ο Αρχιεπίσκοπος ἐπὶ ἐλαφρῶν καὶ βαρέων ἐκκλησιαστικῶν παραπτωμάτων, οἱ δὲ Ἐπίσκοποι καὶ ὁ Μέγας μιτροφόρος Οἰκονόμος ἐπὶ βαρέων ἐκκλησιαστικῶν παραπτωμάτων δικάζονται ἐνώπιον τοῦ Συμβουλίου, τοῦ συγκροτουμένου συμφώνως τῇ α' παραγράφῳ τοῦ ἄρθρου 21.

"Αρθρον 37. "Απασαι αἱ ἀποφάσεις αἱ ἐπισύρουσαι παῦσιν τοῦ Αρχιεπισκόπου, τῶν Ἐπισκόπων καὶ τοῦ Μεγάλου μιτροφόρου Οἰκονόμου, ὑποβάλλονται εἰς τὸν Βασιλέα πρὸς ἔκδοσιν Διατάγματος.

"Αρθρον 38. 'Η ἑκτέλεσις τῆς ἀποφάσεως ποινῆς καθαιρέσεως τῶν κληρικῶν γίνεται συμφώνως πρὸς τοὺς ἐκκλησιαστικούς κανόνας, ὃ δὲ καταδικασθεὶς εἰς καθαιρέσεων ὑποχρεοῦται νὰ ἀποβάλῃ τὴν Ἱερατικὴν ἀμφίσειν καὶ πάντα τὰ διακριτικὰ τοῦ δφφικίου του, ἀλλως τιμωρεῖται συμφώνως τῷ ἄρθρῳ 214 τοῦ Ποικοῦ Κώδικος.

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΣΤ'

ΟΡΓΑΝΩΣΙΣ ΚΑΙ ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΙΣ ΤΗΣ ΠΕΡΙΟΥΣΙΑΣ

"Αρθρον 39. Οἱ ναοί, αἱ μοναὶ καὶ ἡ κυνηγὴ καὶ ἀκίνητος περιουσία τούτων, ὡς καὶ τῆς Ὁρθοδόξου Κοινότητος, εἶναι ἡγγυημέναι ὑπὸ τῶν νόμων τοῦ Κράτους.

"Αρθρον 40. Οἰκονομικοὶ πόροι τῆς Ἐκκλησίας εἶναι:

α) τὰ ἔσοδα τῶν γαῶν, μονῶν καὶ τῶν περιουσιῶν τῆς Ὁρθοδόξου Κοινότητος.

β) ἐπιχορήγησις τοῦ Κράτους πρὸς ἐνίσχυσιν τῆς Ἐκκλησίας.

γ) προαιρετικὰ εἰσφοραὶ, ὡς καὶ παντὸς εἰδούς δωρεᾶ ἢ βοήθεια προσφερομένη ὑπὸ τῶν Ἀλβανῶν.

"Αρθρον 41. 'Ο Αρχιεπίσκοπος καὶ οἱ Ἐπίσκοποι πασῶν τῶν Ἐπισκοπῶν δικαιοῦνται νὰ συλλέγωσι τὰς συνήθεις προαιρετικὰς εἰσφορὰς πρὸς ὅφελος τῆς Ἐκκλησίας

ἢ καὶ αὐτῶν τῶν Ἰδίων παρ' ὁρθοδόξων οἰκογενειῶν, κατὰ τὰ καθορισθησόμενα εἰς τὸν Ἐσωτερικὸν Κανονισμὸν.

"Αρθρον 42. Οὐδὲν ἀκίνητον ἐκκλησιαστικὸν ἢ μοναστηριακὸν κτῆμα ἢ ἀνηκον εἰς τὴν Ὁρθοδόξον Κοινότητα δύναται νὰ ἔκποιηθῇ ἀνεῦ ἀποφάσεως τοῦ Μικτοῦ Συμβουλίου. Ἐν ἐναντίᾳ περιπτώσει ἢ ἔκποιήσις εἶναι ἀκυρος.

'Ο τρόπος διαχειρίσεως καὶ ἐκμεταλλεύσεως τῆς κινητῆς καὶ ἀκινήτου περιουσίας, ὡς καὶ τῆς ἔκποιήσεως τῶν κινητῶν περιουσιῶν τῶν ναῶν, τῶν μονῶν καὶ τῶν Ὁρθοδόξων Κοινοτήτων καθορίζεται εἰς τὸ Γενικὸν Κανονισμὸν Διοικήσεως.

"Αρθρον 43. Αἱ Ἀρχαὶ τῆς Αὐτοκεφάλου Ἐκκλησίας ὑποχρεοῦνται ὅπως ἐμφανίζωσιν εἰς τὸν ἐπιθεωρητὴν τοῦ Ὑπουργείου Δικαιοσύνης, ἐφ' ὅσον ζητηθῇ, πάντας τοὺς λογαριασμοὺς ἐσδῶν καὶ ἔξδῶν. Εἰς περίπτωσιν καθ' ἣν διαπιστωθῇ κατάχρησις, οἱ καταχρασταὶ εἰσάγονται εἰς τὸν δίκαιον ὑπὸ τοῦ Ὑπουργείου Δικαιοσύνης καὶ τιμωροῦνται συμφώνως ταῖς διατάξεσι τοῦ Ποινικοῦ Κώδικος.

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Ζ'

ΜΙΚΤΟΝ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΝ

"Αρθρον 44. Διὰ τὴν διαχείρισιν καὶ τὸν ἔλεγχον τῆς περιουσίας τῶν ναῶν, τῶν μονῶν, τῶν Ὁρθοδόξων Κοινοτήτων καὶ πάσης δωρεᾶς καὶ εἰσφορᾶς, ὡς καὶ τῆς κρατικῆς ἐπιχορηγήσεως, συγκροτεῖται ἐν τῇ ἔδρᾳ τῆς Ἐκκλησίας Συμβούλιον, καλούμενον Μικτὸν Συμβούλιον, ὑπὸ τὴν προεδρίαν τοῦ Ἀρχιεπισκόπου, ἀπαρτιζόμενον ἐκ πάντων τῶν μελῶν τῆς Ιερᾶς Συνόδου καὶ τεσσάρων λαϊκῶν, ἐνδε ἐξ ἑκάστης Ἐπισκοπῆς.

'Ο τρόπος ἐκλογῆς τῶν λαϊκῶν καὶ ἡ ἀρμοδιότης καὶ τὰ δικαιώματα αὐτῶν καθορισθήσονται εἰς τὸν Κανονισμὸν Διοικήσεως τῆς Ἐκκλησίας. Εἰς τὴν πρώτην ἐφαρμογὴν τὰ τέσσαρα λαϊκὰ μέλη ἐκλέγονται ὑπὸ τοῦ Συνεδρίου.

'Ο Γενικὸς Κανονισμὸς Διοικήσεως θὰ ἐκπονηθῇ ὑπὸ τοῦ Μικτοῦ Συμβουλίου, προστιθεμένων καὶ τεσσάρων λαϊκῶν μελῶν, ἐν δι' ἑκάστην Ἐπισκοπήν, ἐκλεγομένων ὑπὸ τοῦ Συνεδρίου. Εἰς τὸν Κανονισμὸν θὰ καθορίζωνται οἱ μισθοὶ καὶ αἱ ἀποζημιώσεις τοῦ Ἀρχιεπισκόπου, τῶν Ἐπισκόπων, τοῦ Μεγάλου μιτροφόρου Οἰκουνόμου, ὡς ἐπίσης καὶ τῶν ὑπαλλήλων κληρικῶν καὶ λαϊκῶν, θὰ διατυπώται δὲ καὶ δ τρόπος ἐκλογῆς τῆς Ἐκκλησιαστικῆς Δημογεροντίας καὶ τῶν ἐπιμελητῶν τῶν ναῶν καὶ τῶν μονῶν.

'Η ἐκπόνησις τοῦ Κανονισμοῦ δέοντα νὰ γίνῃ ὑπὸ τοῦ ὧδε δικαίου συγκροτουμένου Μικτοῦ Συμβούλιον ἐντὸς ἔξαμήνου ἀπὸ τῆς ἡμέρας τῆς διὰ Διατάγματος ἐγκρίσεως τοῦ παρόντος Καταστατικοῦ.

"Αρθρον 45. Τὸ Μικτὸν Συμβούλιον ἐπεξεργάζεται καὶ συντάσσει καθ' ἔκαστον ἔτος τὸν προληπτικὸν Προϋπολογισμόν, ἀντίγραφον τοῦ ὄποιου ὑποβάλλεται εἰς τὸ Ὑπουργεῖον Δικαιοσύνης διὰ τὰς προβλεπομένας πράξεις τοῦ Γενικοῦ Κανονισμοῦ Διοικήσεως.

"Αρθρον 46. 'Η κινητὴ καὶ ἀκίνητος περιουσία ἡ προσφερομένη εἰς τὰς Ὁρθοδόξους Κοινότητας, τοὺς ναοὺς καὶ τὰς μονὰς δι' ὥρισμένους φιλανθρωπικοὺς σκοποὺς τελεῖ ὑπὸ τὸν ἔλεγχον τῆς Ἐκκλησίας, ἵτις ἐπιμελεῖται διὰ τὴν ἐκπλήρωσιν τοῦ σκοποῦ καὶ τὴν πραγμάτωποίησιν τῆς ἐπιθυμίας τοῦ δωρητοῦ.

"Αρθρον 47. Παρὰ τῇ διοικήσει τῆς Ἐκκλησίας συνιστάται Γενικὸν Ταμεῖον,

εἰς τὸ δόποῖον εἰσάγονται πάντα κατὰ τὸ δέρθρον. 40 ἔσοδα τῆς Ἐκκλησίας, ἐξ αὐτοῦ δὲ ἐνεργοῦνται αἱ πληρωμαὶ συμφώνως τῷ Γενικῷ Κανονισμῷ Διοικήσεως.

"Αρθρον 48. "Ἐκαστος τοπικὸς Ἀρχιερατικὸς Ἐπιτροπος μετὰ τοῦ Ἐκκλησιαστικοῦ Συμβουλίου συντάσσει τὸν ἐτήσιον προϋπολογισμὸν δι' ἄπαντα τὰ ἔσοδα καὶ ἔξοδα τῆς περιουσίας τῶν Ὀρθοδόξων Κοινοτήτων καὶ τῶν ναῶν τῆς δικαιοδοσίας του. Οἱ προϋπολογισμὸς οὗτος διαβιβάζεται μέχρι τῆς 1ης Αύγουστου εἰς τὴν οἰκείαν Ἐπισκοπήν, ἥτις, συγκεντροῦσα πάντας τοὺς προϋπολογισμοὺς τῆς Ἐπαρχίας, διαβιβάζει τούτους μετὰ τῶν σχετικῶν παρατηρήσεων εἰς τὸ Κέντρον ἐντὸς τριάκοντα ἡμερῶν.

"Αρθρον 49. Δι' ἐκάστην μονὴν συντάσσεται Ἰδιος προϋπολογισμός, ὑποβαλλόμενος εἰς τὴν Ἐπισκοπήν, ἡ δόποια διαβιβάζεται τοῦτον δόμον μετὰ τῶν παρατηρήσεων καὶ τῶν λοιπῶν προϋπολογισμῶν εἰς τὸ Κέντρον πρὸς ἔγκρισιν.

"Αρθρον 50. Τὸ Οἰκονομικὸν ἔτος τῆς Ἐκκλησίας δρχεται τὴν 1ην Ἰανουαρίου, δὲ προληπτικὸς προϋπολογισμὸς διαβιβάζεται εἰς τὴν Ἐπισκοπήν πρὸ τῆς ἡμερομηνίας ταύτης.

Ο γνωμοδοτικὸς προϋπολογισμὸς συντάσσεται ἐντὸς τοῦ μηνὸς Μαρτίου καὶ ἐπὶ τῇ βάσει τῶν ἐσόδων καὶ ἔξδων τοῦ παρελθόντος ἔτους.

Οὗτος δόμοις μετὰ τῶν πλεονασμάτων τῶν ἐσόδων ἀποστέλλεται εἰς ἐκάστην Ἐπισκοπὴν ἐντὸς τοῦ μηνὸς Μαρτίου.

Τὸ πλεόνασμα τῶν μονῶν ἀποστέλλεται εἰς τὸ Κέντρον καθ' ἔξαμηνιαν.

"Αρθρον 51. "Ἐν τῇ ἔδρᾳ τῆς Ἐκκλησίας λειτουργεῖ μόνιμον Οἰκονομικὸν Συμβούλιον, ἀπαρτιζόμενον ὑπὸ τοῦ Ἀρχιεπισκόπου καὶ τεσσάρων λαϊκῶν. Οἱ τελευταῖοι οὗτοι ἐκλέγονται ὑπὸ τοῦ Μικτοῦ Συμβουλίου, τὰ δὲ καθήκοντα αὐτῶν καθορίζονται ἐν τῷ Κανονισμῷ.

"Αρθρον 52. Εἰς τὸ Γενικὸν Ταμείον τῆς Ἀύτοκεφάλου Ἐκκλησίας τῆς Ἀλβανίας δὲν δύνανται νὰ κρατῶνται πλέον τῶν τεσσάρων χιλιάδων φράγκων χρυσᾶν. Τὸ ἐπὶ πλέον ποσὸν κατατίθεται εἰς μίαν τῶν Ἀλβανικῶν Τραπεζῶν ἐπ' ὅνδματι τῆς Ἐκκλησίας, ἡ δὲ ἀνάληψις γίνεται ἐπὶ τῇ βάσει τῶν δικτάξεων τοῦ Κανονισμοῦ Διοικήσεως.

"Αρθρον 53. "Ο Γενικὸς Κανονισμὸς Διοικήσεως τίθεται ἐν Ισχύι ἀπὸ τῆς ἔγκρισεως αὐτοῦ ὑπὸ τοῦ Ὑπουργείου Δικαιοσύνης.

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Η'

"Αρθρον 54. "Η Αύτοκέφαλος Ὀρθόδοξος Ἐκκλησία τῆς Ἀλβανίας ὑποχρεοῦται κακὸν ἐκάστην λειτουργίαν νὰ δέεται ὑπὲρ τοῦ Βασιλέως, τοῦ Ἐθνους καὶ τοῦ Στρατοῦ.

"Αρθρον 55. "Η Αύτοκέφαλος Ἐκκλησία τῆς Ἀλβανίας κατ' οὐδένα λόγον δύναται νὰ δεχθῇ ὑφ' οἰονδήποτε τρόπον διωρεάν ξένης δυνάμεως, πᾶσα δὲ ἀντίθετος ἐνέργεια συνεπάγεται τὴν ἐφαρμογὴν τῶν διατάξεων τοῦ νόμου περὶ πολιτικῶν ἀδικημάτων.

"Αρθρον 56. "Η Ιερὰ Σύνοδος δέοντα νὰ μεριμνήσῃ διὰ τὴν ὑπὸ τῶν συγχρόνων κοινωνικῶν συνθηκῶν ἀπαιτούμενην βελτίωσιν τῶν θρησκευτικῶν ἔθιμων.

"Αρθρον 57. Οὐδεὶς κληρικὸς δύναται νὰ ἔξυπηρετήσῃ τὴν Ὀρθόδοξον θρησκείαν ἐν Ἀλβανίᾳ, ἀν δὲν εἶναι συνδεδεμένος μετὰ τῆς Ὀρθόδοξου Αύτοκεφάλου Ἐκκλησίας τῆς Ἀλβανίας καὶ διωρισμένος παρ' αὐτῆς.

"Αρθρον 58. "Απαγνετεῖς οἱ ἐν δέρθρῳ 16 μνημονευόμενοι κληρικοὶ οἱ τελοῦντες

Αλλά καὶ ὑπὸ τὰς νέας συνθήκος, ὡφ' ἄς αἱ πιέσεις καὶ αἱ δυσκολίαι ἐνετάθησαν, ὡς π.χ. ἡ συνεχὴς ματαίωσις τῆς ἀπὸ τοῦ 1925 ἀποφασίσθείσης Ἰδρύσεως Ἱερατικῆς Σχολῆς ἐν Κορυτσᾷ πρὸς μόρφωσιν τοῦ ὁρθοδόξου κλήρου κ.ἄ., διεφαίνετο ὅτι θὰ ἐπαναληφθῶσιν αἱ προσπάθειαι ἀνασυνδέσεως τῶν σχέσεων μεταξὺ τῆς Ἑκκλησίας τῆς Ἀλβανίας καὶ τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριαρχείου, ὅπερ ἐπιβεβαιοῦται καὶ ἐκ τῆς ἐπὶ τούτῳ μεταβάσεως εἰς Ἀθήνας τὸν Νοέμβριον τοῦ 1929 τοῦ Δημάρχου Κορυτσᾶς Β. Ἀβραάμ, ἐπιτυχῶς διαπραγματευθέντος μετὰ τοῦ Μητροπολίτου Τραπεζοῦντος Χρυσάνθου τὸν ἐπὶ νέων βάσεων διακανονισμὸν τοῦ ἐκκλησιαστικοῦ ζητήματος. Μετά τινα χρόνον, τὸν Μάϊον τοῦ 1936, ὁ Βησσαρίων Τζοβάνη, ἀπὸ πολλοῦ μὴ ἐμπιστοσύνην καὶ ἥδη

ἐν τῇ ὑπηρεσίᾳ τῆς Αὐτοκεφάλου Ἐκκλησίας τῆς Ἀλβανίας, ἐφ' ὅσον δὲν κέκτηνται τὰ ἐν τῷ εἰρημένῳ ἀρθρῷ διαλαμβανόμενα προσόντα, ἀπὸ τῆς ἴσχύος τοῦ παρόντος Καταστατικοῦ εἶναι ἀποστερημένοι τοῦ ἐκκλησιαστικοῦ ἀξιώματος.

"Αρθρον 59. Οὐδεὶς λαϊκὸς ἢ μοναχὸς δύναται νὰ χειροτονηθῇ Ἱερεὺς ἢ διάκονος ἀνευ τῆς ἐγκρίσεως τῆς Ἱερᾶς Συνόδου, καθός καὶ ὁ μὴ κεκτημένος πτυχίον Ὁρθοδόξου Ἱεροσπουδαστηρίου.

"Αρθρον 60. Αἱ σχέσεις τῆς Αὐτοκεφάλου Ἐκκλησίας τῆς Ἀλβανίας μετὰ τῆς Βασιλικῆς Κυβερνήσεως διενεργοῦνται διὰ τοῦ Ὑπουργείου Δικαιοσύνης.

"Αρθρον 61. Ἐκάστη Ἐπισκοπὴ ἔχει ἰδίαν σφραγίδα, εἰς τὴν δόπον ἀναγράφεται τὸ δόνομα αὐτῆς.

ΑΚΡΟΤΕΛΕΥΤΙΟΙ ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ

"Αρθρον 62. Ἐν περιττώσει ἀποσχίσεως τμήματος ἢ ὅλου τοῦ ὁρθοδόξου πληθυσμοῦ Ἐπαρχίας τινός, οἱ ναοὶ, αἱ μοναὶ καὶ αἱ περιουσίαι αὐτῶν παραμένουν εἰς τὴν Αὐτοκέφαλον Ἐκκλησίαν τῆς Ἀλβανίας.

"Αρθρον 63. Τὰ ἀρθρα 1, 2 καὶ 3 κατ' οὐδένα τρόπον δύνανται νὰ τροποποιηθῶσιν ἢ καταργηθῶσιν.

"Αρθρον 64. Τὰ ἀρθρα 10, 14 § α, β, 25, 40, 48, 49, 52 καὶ 60 δύνανται νὰ τροποποιηθῶσι μετ' ἀπόφασιν τοῦ Μητροπολίτου Συμβουλίου ὁμοῦ μετὰ τοῦ Διαρκοῦς Συμβουλίου.

Αἱ λοιπαὶ δικτάξεις τοῦ παρόντος Καταστατικοῦ δύνανται νὰ τροποποιηθῶσι μετ' ἀπόφασιν ἑτέρου Συνεδρίου.

Τὸ παρὸν Καταστατικὸν ὑποβάλλεται πρὸς τὴν Κυβέρνησιν διὰ τὴν νομικὴν κύρωσιν αὐτοῦ.

Ἐν Κορυτσᾷ τῇ 29ῃ Ἰουνίου 1929

Ο Πληρεξούσιος Τιράνων
† Ἄρχιεπίσκοπος Βησσαρίων

Ἐπονται αἱ ὑπογραφαὶ τῶν ἄλλων Πληρεξούσιων.

Ο Κυβερνητικὸς Ἐπίτροπος παρὰ τῷ Πανορθοδόξῳ Συνεδρίῳ Κορυτσᾶς
Βασιλ Μπιγτόνι

ἀπὸ τῶν πραγμάτων πιεζόμενος, παρητήθη¹, ἀνέλαβε δὲ τὴν διαποίμανσιν τῆς Μητροπόλεως Τιράνων, Δυρραχίου καὶ πάσης Ἀλβανίας ὁ ἡδη διαπομαίνων τὴν Μητρόπολιν Κορυτσᾶς Χριστοφόρος Κίσσης².

Ο Χριστοφόρος, ἀποβλέπων εἰς τὴν τελικήν ρύθμισιν τῆς ὑφισταμένης ἐκκλησιαστικῆς ὀνωμαλίας, ἅμα τῇ ὀναλήψει τῶν καθηκόντων του, ἥλθεν εἰς Ἀθήνας, συνοδεύμενος καὶ ὑπὸ τοῦ πρώην «Πύουργοῦ Δικαιοσύνης» Ἰωσῆφ Κέδη ὡς ἐκπρωτάρχου τοῦ Βασιλέως τῆς Ἀλβανίας Ἀχμέτ Ζώγου, κατόπιν δὲ προηγηθεισῶν πολυημέρων ἐν Ἀθήναις συνεννοήσεων μετὰ τοῦ ἀποκρισαρίου τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριαρχείου Μητροπολίτου Τραπεζοῦντος Χρυσάνθου κατέληξαν εἰς προκαταρκτικὴν «Συμφωνίαν» περὶ εὐλογίας τοῦ αὐτοκεφάλου τῆς ἐν Ἀλβανίᾳ Ὁρθοδόξου· Ἐκκλησίας, ὑπὸ τοὺς ἐν αὐτῇ διαλαμβανομένους ὄρους, τὴν ὁποίαν καὶ προσυπέγραψαν. Αὕτη ἔχει ὡς ἔξῆς³:

«α) Ἡ Ὁρθόδοξη Ἐκκλησία τῆς Ἀλβανίας, μέλος οὗτα τῆς Ἀγίας Καθολικῆς καὶ Ἀποστολικῆς Ὁρθοδόξου Ἐκκλησίας, συνισταται ἐκ πάντων τῶν ἐντὸς τῶν ὁρίων τοῦ Ἀλβανικοῦ Κράτους διαβιούντων Χριστιανῶν, πρεσβευόντων πάνθ' ὅσα πρεσβεύει ἡ Ἀγία τοῦ Χριστοῦ Ὁρθόδοξος Ἀνατολικὴ ἐκκλησία, καὶ περιλαμβάνει τέσσαρας ἐκκλησιαστικὰς περιφερείας, ἦτοι 1) Τιράνων, Δυρραχίου καὶ Ἐλβασάν, 2) Κορυτσᾶς, 3) Ἀργυροκάστρου, 4) Βερατίου, Αὔλωντος καὶ Κανίνης.

β) Ὁ ἐν Τιράνοις ἔδρεύων ἀρχιερεὺς φέρει τὸν τίτλον: Μητροπολίτης Τιράνων, Δυρραχίου καὶ Ἐλβασάν καὶ Ἀρχιεπίσκοπος πάσης Ἀλβανίας, οἱ δὲ λοιποὶ τρεῖς ἀρχιερεῖς φέρουσι τὸν τίτλον ἐπισκόπου μετὰ τοῦ ὀνόματος τῆς πόλεως ἐν ᾧ ἡ ἔδρα αὐτῶν.

γ) Εἰς τὰς ὡς ἀνω ἐκκλησιαστικὰς ἔδρας, μετὰ τὰς κανονικὰς διατυπώσεις, θὰ κατασταθῶσιν ὑπὸ τῆς Μεγάλης Ἐκκλησίας δι' ἴδιαιτέρας Πατριαρχικῆς καὶ Συνοδικῆς Πράξεως οἱ ὀρμοδίως ὁρισθέντες, ἦτοι εἰς μὲν τὴν Μητρόπολιν Τιράνων, Δυρραχίου καὶ Ἐλβασάν ὁ θεοφιλέστατος Ἐπίσκοπος Χριστοφόρος Κίσσης, εἰς τὴν ἐπισκοπὴν Κορυτσᾶς ὁ ὁσιώτατος μοναχὸς Εὐλόγιος Κουρίλας,

1. Ὡς λόγοι τῆς παραιτήσεως, τῆς ὁποίας τὸ κείμενον εὑρηται δημοσιευμένον ἐν «Albēnia» Τιράνων τῆς 28-29 Μαΐου 1936, προύβληθησαν: α) ἡ ἐπιθυμία τοῦ Βησσαρίωνος, ὅπως διὰ τῆς ἀποχωρήσεώς του συμβάλῃ εἰς τὴν ἀναγνώρισιν τῆς Ἀλβανικῆς ἐκκλησίας ὑπὸ τῶν Ἑλληνικῶν Ἐκκλησιῶν, ἰδίως δὲ τοῦ Πατριαρχείου Κωνσταντινουπόλεως· β) τεχνικαὶ καὶ οἰκονομικαὶ δυσχέρειαι· γ) ἡ ἀνάγκη, τὴν ὁποίαν ἥσθανετο, ὅπως μετὰ ἐπτὰ ἔτη, καθ' ἄποδον προσεργεύει τὴν ὁργανώσεως τῆς Ἀλβανικῆς ἐκκλησίας, τύχη σχετικῆς ἀναπαύσεως. Πρβλ. καὶ Γ. Τασούδη, μν. ἔργον, σελ. 90, 93.

2. Περὶ τῆς διεθνῶς ἀποδοθείσης σημασίας τῆς ἀλλαγῆς τῆς ἐν Ἀλβανίᾳ ἐκκλησιαστικῆς ἡγεσίας βλ. ἀρθρα τῶν ἐφημερίδων «Temps» Παρισίων τῆς 2-6-1936, «Açıkl Söz» Κωνσταντινουπόλεως τῆς 5-6-1936, «Church Times» τῆς 29-8-1936, ἐν Γ. Τασούδη, ἔνθ' ἀνωτ., σελ. 89-98.

3. Βλ. ἐν Γ, Τασούδη, αὐτόθι, σελ. 63-64.

εἰς τὴν ἐπισκοπὴν Ἀργυροκάστρου ὁ ἵερολογιώτατος Παντελῆς Κοτόκος καὶ εἰς τὴν ἐπισκοπὴν Βερατίου, Αύλωνος καὶ Κανίνης ὁ Ἀγαθάγγελος Τσάμτσης, ἀφοῦ προηγουμένως δι' αἰτήσεως συγγνώμης ἅρη ἡ Μεγάλη τοῦ Χριστοῦ Ἐκκλησία τὴν ἐπιβληθεῖσαν αὐτῷ καθαίρεσιν.

δ) Ἡ Ἐκκλησία τῆς Ἀλβανίας θὰ διοικήται συμφώνως πρὸς τοὺς θείους καὶ ιεροὺς κανόνας τῆς Ἅγιας Ὁρθοδόξου Ἀνατολικῆς Ἐκκλησίας.

ε) Εἰς τὴν οὕτω συγκροτουμένην Ὁρθόδοξον Ἐκκλησίαν ἡ Πολιτεία θὰ ἐπιτρέψῃ πλήρη αὐτοτέλειαν καὶ ἐλευθερίαν εἰς τὴν ἀνάπτυξιν τῆς θρησκευτικῆς καὶ ἐκκλησιαστικῆς αὐτῆς ζωῆς, ἣς ἐν στοιχείον εἶναι καὶ ἡ ἕδρασις μορφωτικῶν θρησκευτικῶν ίδρυμάτων καὶ ιερατικῶν σχολῶν.

Ϛ) Ἡ Μεγάλη τοῦ Χριστοῦ Ἐκκλησία πάραιτεῖται πάσης διὰ τὰς ἐν Ἀλβανίᾳ ι. Σταυροπηγιακάς μονάς ἀπόζημιώσεως, ὑπὸ τὸν ὄρον ἵνα αἱ Σταυροπηγιακαὶ αὗται μοναὶ διατηρηθῶσιν ἀθικτοὶ, αἱ δὲ περιουσίαι αὐτῶν καὶ τὰ ἔκ τούτων εἰσοδήματα διατίθενται ὑπὲρ τῆς ἐν Ἀλβανίᾳ Ὁρθοδόξου Ἐκκλησίας.

ζ) Ὑπὸ τὰς ἐγγυήσεις ταύτας τὸ Οἰκουμενικὸν Πατριαρχεῖον θὰ χειραφετήσῃ τὴν Ὁρθόδοξον Ἀλβανικήν Ἐκκλησίαν καὶ θὰ εὐλογήσῃ τὸ αὐτοκέφαλον αὐτῆς ὑπὸ τοὺς εἰς τοὺς Τόμους τῆς χειραφετήσεως συνήθεις ὄρους.

Ἐφ' ᾧ συνετάχθη τὸ παρὸν προκαταρκτικὸν σύμφωνον, ᾧ θὰ ἀκολουθήσῃ ἡ ὄριστικὴ μετὰ τῆς Μ. τοῦ Χριστοῦ Ἐκκλησίας καὶ τῶν μημονευθέντων ἀντιπροσώπων τῆς Ἀλβανικῆς Κυβερνήσεως καὶ τοῦ ὄρθοδόξου πληρώματος συμφωνία.

Ἐν συνεχείᾳ καὶ περὶ τὰ τέλη Μαρτίου τοῦ 1937 μετέβησαν εἰς Φανάριον καὶ προέβησαν μετὰ τῆς ὑπὸ τοῦ Πατριαρχείου δρισθείσης πρὸς τοῦτο ἐπιτροπῆς ἐκ τῶν Μητροπολιτῶν Δέρκων Ἰωακείμ καὶ Ἡλιουπόλεως Γενναδίου εἰς ὄριστικὴν κατ' ἄρθρον διατύπωσιν καὶ ἐπισφράγισιν τῆς ὡς εἴρηται «Σύμφωνίας»¹, ὅμφοτέρωθεν ἐν Φαναρίῳ ὑπογραφείσης² τὴν 3ην Ἀπριλίου 1937.

Κατ' ἐφαρμογὴν τῆς «Σύμφωνίας», ταύτης, Συνοδικῇ ἀποφάσει, διὰ τῶν ἀπὸ 30 Μαρτίου 1937 ιδίων Πατριαρχικῶν καὶ Συνοδικῶν Πράξεων μετωνομάσθησαν αἱ ἐν Ἀλβανίᾳ Μητροπόλεις τοῦ Θρόνου, ἡ μὲν Δυρραχίου εἰς Μητρόπολιν Τιράνων, Δυρραχίου καὶ Ἐλβασάν, αἱ δὲ Μητροπόλεις Κορυτσᾶς καὶ Βελεγράδων εἰς Ἐπισκοπὰς Κορυτσᾶς καὶ Βερατίου, Αύλωνος καὶ Κανίνης, καὶ ἀνεδείχθη, μετ' ἀπόσπασιν ἀπὸ τῆς Μητροπόλεως Δρυϊνουπόλεως, εἰς ίδιαν Ἐπισκοπὴν τὸ τμῆμα Ἀργυροκάστρου, ὑπὸ τὴν ὀνομασίαν Ἐπισκοπὴ Ἀργυροκάστρου. Αἱ οὐτώσι συγκροτθεῖσαι Ἐπαρχίαι συνεπληρώθησαν εὐθὺς δι' ἐκλογῆς ὡς Μητροπολίτου Τιράνων, Δυρραχίου καὶ Ἐλβασάν τοῦ ἀπὸ Ἐπισκόπου Συνάδων Χριστοφόρου, Ἐπισκόπου Κορυτσᾶς τοῦ Λαυριώτου μοναχοῦ Εὐλο-

1. Τὸ ἔγγραφον τοῦτο, μὴ διασωθὲν ἀτυχῶς αὐτούσιον, μᾶλλον ἐνεκά τῆς ἐπισυμβάσης πυρκαϊδῶν, φαίνεται ὅτι δὲν ἀφίσταται τῆς ἐν τοῖς πρόσθεν καταχωρισθείσης προκαταρκτικῆς «Σύμφωνίας».

2. «Ορθοδοξία» 1937, σελ. 104, 108 ἔξ.

γίου Κουρίλα καὶ Ἐπισκόπου Ἀργυροκάστρου τοῦ ἐκ τῶν ἀποφοίτων τῆς Ἱερᾶς Θεολογικῆς Σχολῆς Χάλκης Παντελεήμονος Κοτόκου, τῆς χειροτονίας τῶν δύο τελευταίων τελεσθείσης ἐν Κωνσταντινουπόλει. Ἐξ ὅλου, εἰς τὴν Ἐπισκοπὴν Βερατίου, Αύλωνος καὶ Κανίνης κατεστάθη διὰ κανονικῶν ψήφων δὲ Ἐπίσκοπος Ἀγαθάγγελος Τσάμτσης ὁ ἀπὸ Αύλωνείας, ὡς ψιλονύμως ἐπιτλοφορήθη, ἀρθείστης, ἐπιεικεῖ τῆς Ἐκκλησίας, κατόπιν τῆς ἀπὸ 10ης Μαρτίου 1937 αἱτήσεως συγγνώμης, τῆς καθαιρέσεως αὐτοῦ καὶ ἀναγνωρισθείσης τῆς εἰς Ἐπίσκοπον ἀντικανονικῆς χειροτονίας του, ὅπερ ἐγένετο, ὡσαύτως κατόπιν ὑποβολῆς αἱτήσεως συγγνώμης, καὶ διὰ τὸν ἐν καθαιρέσει τελοῦντα "Ἄτ Βασίλη Μάρκου, ὄστις, ἀρθείστης τῆς καθαιρέσεως, ἐπανεφέρθη εἰς τὸν βαθμὸν τοῦ πρεσβυτέρου¹.

Μετὰ τὴν τῶν ἀνωτέρω συντέλεσιν, τὴν 12ην Ἀπριλίου 1937 ἡ Ἱερὰ Σύνοδος τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριαρχείου, εἰσηγουμένου τοῦ Πατριάρχου Βενιαμίν Α', ηὐλόγησε τὸ αὐτοκέφαλον τῆς ἐν Ἀλβανίᾳ Ὁρθοδόξου Ἐκκλησίας, περὶ ἣς ὕριζετο, ὅπως εἰς τὸ ἔξῆς τελῇ, ἀνεξάρτητος ὡς πρὸς τὴν διοργάνωσιν καὶ διοίκησιν αὐτῆς, ὑπὸ Ἱεράνη Σύνοδον, προεδρευομένην ὑπὸ τοῦ ἐκάστοτε «Σεβασμιωτάτου Ἀρχιεπισκόπου Τιράνων καὶ πάστος Ἀλβανίας», ἀναδειχθέντος εἰς Ἀρχιεπίσκοπον, ἔρχομένη κατὰ τάξιν μετὰ τὴν Αὐτοκέφαλον Ἐκκλησίαν τῆς Πολωνίας. Ἀκολούθως ἐν ἐπὶ τούτῳ ἐπισήμῳ συνελεύσει ἐν τοῖς Πατριαρχείοις, προεξάρχοντος τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριάρχου, καθ' ἣν παρίστατο καὶ δὲ ἐν Κωνσταντινουπόλει Γενικὸς Πρόξενος τῆς Ἀλβανίας Ἀσάρ Τζατζούλης, ἐγένετο ἡ ἀναγγελία τῆς, ὡς εἴρηται, Πατριαρχικῆς καὶ Συνοδικῆς ἀποφάσεως πρὸς τε τοὺς Ἱεράρχας καὶ τοὺς ἀντιπροσώπους τῆς ἀρτισυστάτου Αὐτοκεφάλου Ἐκκλησίας, ἀναγνωρισθέντος ἀμα καὶ ὑπογραφέντος τοῦ Πατριαρχικοῦ καὶ Συνοδικοῦ Τόμου, ὄστις καὶ ἐπεδόθη τῷ Σεβασμιωτάτῳ Ἀρχιεπισκόπῳ Τιράνων καὶ πάστος Ἀλβανίας Χριστοφόρῳ. Ἰδοὺ δὲ Τόμος, δὲ ἀποτελῶν τὸ θεμελιῶδες κείμενον τῆς Αὐτοκεφάλου Ὁρθοδόξου Ἐκκλησίας τῆς Ἀλβανίας².

ΠΑΤΡΙΑΡΧΙΚΟΣ ΚΑΙ ΣΥΝΟΔΙΚΟΣ ΤΟΜΟΣ

Περὶ εὐλογίας τοῦ Αὐτοκεφάλου
τῆς Ἀλβανίας Ὁρθοδόξου
Ἐκκλησίας.

¹ Αριθ. πρωτ. 609

† Βενιαμίν ἐλέω Θεοῦ Ἀρχιεπίσκοπος Κωνσταντινουπόλεως,
Νέας Ρώμης, καὶ Οἰκουμενικὸς Πατριάρχης.

Τὴν ἐνυπάρχουσαν πρόνοιαν καὶ περιποίησιν ἡ Ἀγία τοῦ Χριστοῦ Ἐκκλησία, οἴα φιλόστοργος Μήτηρ, ἀδιαλείπτως πρὸς τὸ τῶν εὐσεβῶν ἀθροισμα

1. Βλ. «Ὁρθοδόξια» 1937, σελ. 109.

2. Βλ. τοῦτον ἐν «Ὁρθοδόξια» 1937, σελ. 111-113.

ένδεικνυμένη, οὐδεὶς διαλείπει τοῖς προσήκουσιν ἐκάστοτε τῷ καιρῷ καὶ τῷ τόπῳ ἀντιληπτικοῖς τρόποις καὶ διψιλεστέραις δέ, ἐπὰν δεήσῃ, ταῖς ἀπ' αὐτῆς δωρεαῖς πρὸς τὴν τῶν ἀναφαινομένων ἀναγκῶν θεραπείαν τὸ τῆς ἱερᾶς μερίμνης καθῆκον ἐπιτελοῦσσα, ὥστε ἀπρόσκοπον πάντοτε γίγνεσθαι κατ' αὐτοὺς τῶν οἰκείων ἐκκλησιαστικῶν πραγμάτων τὴν οἰκονομίαν καὶ μείζονα τὴν ἐν Κυρίῳ καρποφορίαν, ἣτις ἔστι δίπον τὸ τέλος τῆς ἐκκλησιαστικῆς μερίμνης καὶ διακυβερνήσεως.

Οὕτω δὴ καὶ νῦν, ἐπειδὴ οἱ ἐν τῷ παρὰ Θεοῦ εὐλογηθέντι γεαρῷ Ἀλβανικῷ Κράτει εὑσεβεῖς Ὁρθόδοξοι Χριστιανοὶ ἀπετάθησαν πρὸς τὸν καθ' ἡμᾶς Ἀγιώτατον Ἀποστολικὸν καὶ Πατριαρχικὸν Οἰκουμενικὸν Θρόνον, ὑφ' οὗ τὴν ἀμφιλαφῇ σκέπτην ἀπ' αἰώνων ὡς τιμίαν παρακαταθήκην περιείποντο καὶ χάριτι Χριστοῦ ἐν τῷ ἀμπελῶνι αὐτοῦ μένοντες διεσώζοντο, καὶ θαρρούντως πρὸς αὐτὴν ὡς μητέρα φιλόστορογον τὰς παρούσας αὐτῶν ἐξέθεντο ἐκκλησιαστικὰς ἀνάγκας καὶ θερμὴν ὑπέβαλον εὐχὴν καὶ αἴτησιν περὶ εὐλογίας καὶ ἀνακηρύξεως τῆς κατ' αὐτὸν ἐκκλησιαστικῆς περιοχῆς εἰς ἵδιαν αὐτοτελῆ καὶ αὐτοκέφαλον ἐκκλησιαστικὴν περιφέρειαν, ὡς μόνης τῆς τοιαύτης συγκροτήσεως ὑπὸ τὰς νέας αὐτῶν τῶν πολιτικῶν πραγμάτων συνθήκας δυναμένης καλῶς πρὸς τὴν καλὴν οἰκονομίαν καὶ διεξαγωγὴν τῶν κατ' αὐτοὺς ἐκκλησιαστικῶν πραγμάτων ἐπαρκεῖν καὶ τὴν εὐσταθῆ αὐτῶν πρόσοδον ἐν τῇ ὅλῃ προόδῳ τοῦ εὐλογημένου Ἀλβανικοῦ Κράτους ἀσφαλίζειν καὶ ἐμπεδοῦν, αὐτὸς δὲ τὸ Θεοφρούρητον Ἀλβανικὸν Κράτος ἀξιοχρέως περὶ τῆς ἐν πατὴν ἀκαλύπτου καὶ ἐλευθέρας προκοπῆς τῶν ἵδιων αὐτοῦ πολιτῶν προνοούμενον, τῇ ἐν αὐτῷ Ὁρθοδόξῳ ἐκκλησίᾳ πλήρῃ αὐτοτέλειαν καὶ ἐλευθερίαν ἐβεβαιώσατο, ἡ Μετριότης ἡμῶν μετὰ τῶν περὶ ἡμᾶς Ἱερωτάτων Μητροπολιτῶν καὶ ὑπερτίμων, τῶν ἐν ἀγίῳ Πνεύματι ἀγαπητῶν ἡμῖν ἀδελφῶν καὶ συλλειτουργῶν, μετὰ φιλοστόργον πρὸς τὴν υἱκὴν ταύτην αἴτησιν προσοχῆς ἀποβλέψαντες καὶ τὰς τῶν ἰερῶν κανόνων διατάξεις καὶ τὴν ἐκκλησιαστικὴν τάξιν καὶ πρᾶξιν ὁδηγὸν ἔχοντες, ἔγνωμεν εὐμενῶς τὸ πρὸς ἡμᾶς αἴτημα τοῦτο τῶν ἐν Ἀλβανίᾳ ἀγαπητῶν ἡμῖν κατὰ πνεῦμα υἱῶν Ὁρθοδόξων Χριστιανῶν ἀποδέξασθαι καὶ τὴν παρ' ἡμῶν χορηγῆσαι εὐλογίαν καὶ κύρωσιν πρὸς τὴν ἀνεξάρτητον καὶ αὐτοκέφαλον δργάνωσιν τῶν ἐκκλησιαστικῶν πραγμάτων αὐτῶν.

Οθεν καὶ συνοδικῶς ἐν Ἀγίῳ Πνεύματι ἀποφαινόμενοι, δρίζομεν καὶ ἀνακηρύττομεν ἐν ὕδαις αἰσίαις, δπως οἱ ἐν τῷ Θεοσώστῳ Ἀλβανικῷ Κράτει περιλαμβανόμεναι δρθόδοξοι Ἐπαρχίαι τε καὶ κοινότητες πᾶσαι ὑπάρχοντιν ἐφεξῆς συνηνωμέναι καὶ συγκεκροτημέναι εἰς μίαν αὐτοτελῆ καὶ αὐτοκέφαλον ἐκκλησιαστικὴν δργάνωσιν, ὑπὸ τὴν ἐπωνυμίαν «Ὁρθόδοξος Αὐτοκέφαλος ἐκκλησία Ἀλβανίας», ἡ ἐκκλησία δὲ αὐτῇ πνευματικὴ ἡμῶν ἀδελφὴ ὑπάρχονσα, διέπη καὶ διοικῇ ἐφεξῆς τὰ ἑαυτῆς ἀνεξαρτήτως καὶ αὐτοκεφάλως, κατὰ τὴν τάξιν καὶ τὰ κυριαρχικὰ δικαιώματα καὶ τῶν λοιπῶν Ἀγίων Ὁρ-

θοδόξων Αὐτοκεφάλων Ἐκκλησιῶν, ὡς ὑπερτάτην ἔαυτῆς διοικητικὴν ἐκκλησιαστικὴν ἀρχὴν ἔχουσα καὶ ἀναγνωρίζουσα τὴν ἐκ τῶν κανονικῶν ἐν Ἀλβανίᾳ δρθοδόξων Ἀρχιερέων ἀπαρτιζομένην Ἰεράν Σύνοδον, Πρόεδρον ἔχουσαν τὸν κατὰ καιρὸν Σεβασμιώτατον Ἀρχιεπίσκοπον Τιράνων καὶ πάσης Ἀλβανίας.

Πρὸς τὴν ηρησιν δὲ καὶ εἰς ἔνδειξιν καὶ οὕτω τῆς ἱερᾶς κανονικῆς ἐνότητος μετὰ τοῦ καθ' ἡμᾶς Ἀγιωτάτου Ἀποστολικοῦ καὶ Πατριαρχικοῦ Οἰκουμενικοῦ Θρόνου καὶ πασῶν τῶν Ὁρθοδόξων Αὐτοκεφάλων Ἐκκλησιῶν ἔχει τὸ καθῆκον δὲ ἐκάστοτε Σεβασμιώτατος Ἀρχιεπίσκοπος Τιράνων καὶ πάσης Ἀλβανίας, δπως ἀναγγέλλῃ, κατὰ τὴν τάξιν τῆς Ἀγίας Ὁρθοδόξου Ἐκκλησίας, τὴν ἐκλογὴν καὶ ἀνάρρησιν αὐτοῦ δι' ἐνθρονιστηρίων Γραμμάτων τῇ καθ' ἡμᾶς τε Μεγάλῃ τοῦ Χριστοῦ Ἐκκλησίᾳ καὶ πάσαις ταῖς ἀδελφαῖς Ὁρθοδόξοις Αὐτοκεφάλοις Ἐκκλησίαις καὶ τὴν νενομισμένην παρέκκῃ ἐπὶ τούτῳ δρομολογίᾳν καὶ διαβεβαίωσιν περὶ τῆς ὑπὸ αὐτοῦ τε καὶ τῆς πεπιστευμένης αὐτῷ Ἀγίας Ἐκκλησίας ἀπαρασφαλοῦς τηρήσεως τῆς Ὁρθοδόξου πίστεως καὶ εὐσεβείας καὶ πάντων δσα οἱ θεῖοι καὶ οἱ ἵεροι κανόνες καὶ ἡ τάξις τῆς Ἀγίας Ὁρθοδόξου Ἐκκλησίας διακελεύονται, καὶ δπως μνημονεύῃ, κατὰ τὴν τάξιν, ἐν τοῖς διπτύχοις τοῦ ὄντος τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριαρχοῦ καὶ τῶν λοιπῶν Ἀγιωτάτων Πατριαρχῶν καὶ Σεβασμιώτατων Προέδρων τῶν Ἀγίων Ὁρθοδόξων Αὐτοκεφάλων Ἐκκλησιῶν. Ὁρίζομεν ἀμα, δπως καὶ ἡ ἐν Ἀλβανίᾳ ἀδελφὴ Ἀγία Αὐτοκέφαλος Ὁρθόδοξος Ἐκκλησία λαμβάνῃ τὸ Ἀγιον Μῆδον παρὰ τῆς καθ' ἡμᾶς Μεγάλης τοῦ Χριστοῦ Ἐκκλησίας. Ωσαύτως συνίσταμεν, δπως, προκειμένου περὶ ζητημάτων ἡ ἀποριῶν γενικωτέρας ἐκκλησιαστικῆς φύσεως, ἐξερχομένων τῶν δρίων τῆς δικαιοδοσίας τῶν ἐπὶ μέροντος Αὐτοκεφάλων Ἐκκλησιῶν, δὲ Σεβασμιώτατος Ἀρχιεπίσκοπος Τιράνων καὶ πάσης Ἀλβανίας ἀπευθύνηται πρὸς τὸν καθ' ἡμᾶς Ἀγιώτατον Πατριαρχικὸν Οἰκουμενικὸν Θρόνον, δι' οὗ ἡ κοινωνία μετὰ πάσης Ἐπισκοπῆς Ὁρθοδόξων τῶν δρθοτομούντων τὸν λόγον τῆς ἀληθείας, καὶ ζητῇ οὕτω τὴν ἔγκυρον τῶν ἀδελφῶν Ἐκκλησιῶν γνώμην καὶ ἀντίληψιν.

Ταῦτα οὖν οὕτω δόξαντα καὶ συνροδικῶς ὑφ' ἡμῶν κατὰ τὴν τακτικὴν συνοδικὴν συνεδρίαν τῆς 12 Ἀποιλίου ἐ.ἔ. ἀποφασισθέντα καὶ κυρωθέντα, βεβαιοῦμεν πρὸς μόνιμον παραφυλακὴν καὶ διὰ τοῦ παρόντος Πατριαρχικοῦ ἡμῶν καὶ Συνοδικοῦ Τόμου, καταστρωθέντος καὶ δπογραφέντος ἐν τῷ κώδικι τῆς καθ' ἡμᾶς Μεγάλης τοῦ Χριστοῦ Ἐκκλησίας, ἐν ἵσω δὲ καὶ ἀπαραλλάκτῳ ἀπολυθέντος καὶ σταλέντος καὶ τῷ Σεβασμιώτατῳ Ἀρχιεπίσκοπῳ Τιράνων καὶ πάσης Ἀλβανίας, τῷ ἐν Χριστῷ ἀγαπητῷ ἡμῖν ἀδελφῷ καὶ συλλειτονογρῷ κυρίῳ Χριστοφόρῳ, τῷ Προέδρῳ τῆς Ἱερᾶς Συνόδου τῆς Ἀγίας Ὁρθοδόξου Αὐτοκεφάλου Ἐκκλησίας τῆς Ἀλβανίας.

Κύριος δὲ δὲ Θεός, χάριτι καὶ οἰκτιρμοῖς τοῦ πρώτου καὶ Μεγάλου Ἀρχιερέως καὶ Ποιμένος Χριστοῦ τοῦ Θεοῦ ἡμῶν, στηρίζοι ἐσαεὶ τὴν οὕτως

ἐπ' αἰστοῖς συστᾶσαν ἀδελφὴν Ὁρθόδοξον Αὐτοκέφαλον Ἐκκλησίαν τῆς Ἀλβανίας καὶ αὗτοι καὶ προόγοι τὰ κατ' αὐτὴν τῇ χάριτι καὶ εὐλογίᾳ Αὐτοῦ, εἰς δόξαν τοῦ Ἀγίου Αὐτοῦ δύναμας καὶ ὀφέλειαν τοῦ κατ' αὐτὴν εὐσεβοῦς πληρώματος, χαράν δὲ ἄμα καὶ πασῶν τῶν ἁγίων Ἀδελφῶν Αὐτοκεφάλων Ἐκκλησιῶν.

'Ἐν ἔτει σωτηρίῳ, αὐλαῖς' κατὰ μῆρα Ἀπολίτων (ιβ'). Ἐπινεμήσεως Ε'.

- † 'Ο Πατριάρχης Κωνσταντινουπόλεως Βενιαμίν, ἀποφανεται.
- † 'Ο Χαλκηδόνος Μάξιμος
- † 'Ο Δέρκων Ἰωάκημος
- † 'Ο Προσόντης Πολύκλαρος
- † 'Ο Πριγκηπονήσων Θωμᾶς
- † 'Ο Σάρδεων καὶ Πισιδίας Γερμανὸς
- † 'Ο Ἡλιονπόλεως Γεννάδιος
- † 'Ο Θεοδωρουπόλεως Λέοντος
- † 'Ο Εἰρηνουπόλεως Κωνσταντίνου
- † 'Ο Χριστούπολεως Μελέτιος
- † 'Ο Λαοδικείας Δωρόθεος
- † 'Ο Αἴνου Γερμανὸς

Ἐπὶ τῇ, ὡς εἰρηται, εὐλογίᾳ τοῦ Αὐτοκεφάλου ἀντηλλάγησαν εὐφρόσυνα τηλεγραφήματα μεταξύ τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριάρχου, ἀφ' ἐνός, καὶ τοῦ Βασιλέως τῶν Ἀλβανῶν Ἀχμέτ Ζώγου καὶ τοῦ Προέδρου τῆς Ἀλβανικῆς Κυβερνήσεως Κῶτσο Κώττα, ἀφ' ἑτέρου, ἀνηγγέλθη δὲ τοῦτο διὰ τοῦ ὑπ' ἀριθμ. 618 καὶ ἀπὸ 12ης Ἀπριλίου 1937 Πατριαρχικοῦ καὶ Συνοδικοῦ Γράμματος πρὸς τὸ ἐν Ἀλβανίᾳ Ὁρθόδοξον πλήρωμα, ὡς καὶ διὰ τοῦ ὑπ' ἀριθμ. 636 καὶ ἀπὸ 19ης Ἀπριλίου 1937 Πατριαρχικοῦ Γράμματος πρὸς τοὺς Πατριάρχας καὶ Προέδρους τῶν Ὁρθοδόξων Αὐτοκεφάλων Ἐκκλησιῶν²⁷. Οὕτως ἐτέθη τέρμα εἰς μίαν λίαν ὀδυνηρὰν φάσιν τῆς ζωῆς τῆς ἐν Ἀλβανίᾳ Ἐκκλησίας καὶ ἐνεκαινίασθη νέα περίοδος, τὴν δποίαν μετ' ἐκδήλου χαρᾶς ἔχαιρέτησε σύμπαν τὸ Ὁρθόδοξον πλήρωμα, γεγονὸς ὅπερ μαρτυρεῖται καὶ ἐκ τῆς ἐνθουσιώδους ὑποδοχῆς, ἥς ἔτυχεν ἡ ἀρτισύστατος Ἱερὰ Σύνοδος τῆς Ὁρθοδόξου Αὐτοκεφάλου Ἐκκλησίας τῆς Ἀλβανίας, διπόθεν αὔτη, ἐπιστρέφουσα ἐκ Κωνσταντινουπόλεως, διηλθε μέχρι τῆς ἀφίξεως αὔτης τῇ 5ῃ Μαΐου 1937, Κυριακῇ τῶν Βαΐων, εἰς Τίρανα, ἐνθα καὶ ἐτελέσθη πανηγυρικὴ Δοξολογία ἐν τῷ Καθεδρικῷ Ναῷ²⁸.

Ταύτοχρόνως σχεδὸν καὶ ὁ οὐκ ὀλίγον εἰς τὴν Ἐκκλησιαστικὴν ταύτην

27. Βλ. ταῦτα ἐν «Ὁρθοδοξίᾳ» 1937, σελ. 113-118.

28. Σχετικὸν Γράμμα τοῦ Ἀρχιεπισκόπου Ἀλβανίας Χριστοφόρου πρὸς τὸν Οἰκουμενικὸν Πατριάρχην Βενιαμίν καὶ τὸ ἐπ' αὐτοῦ ἀπαντητικὸν βλ. ἐν «Ὁρθοδοξίᾳ» 1937, σελ. 157-159.

περιπέτειαν συνεργήσας καὶ ἐν καθαιρέσει τελῶν Βησσαρίων Τζοβάνη ὑπέβαλε πρὸς τὸ Οἰκουμενικὸν Πατριαρχεῖον τὴν ἀπὸ 16ης Ἀπριλίου 1937 αἴτησιν συγγνώμης πρὸς ἄρσιν τῆς καθαιρέσεως, σὺν τῇ διαβεβαιώσει, ὅτι «οὐδένα ἔχει σκοπὸν ὅπως ἀναλάβῃ ἐκκλησιαστικὴν τινὰ ὑπηρεσίαν ἐν Ἀλβανίᾳ, οὔτε ἀλλην τινὰ ἰδιοτέλειαν». Κατόπιν τούτου τὸ Οἰκουμενικὸν Πατριαρχεῖον ἦρε τὴν καθαιρεσιν, ἀποκλεισθέντος ὅμως «ἀναντιρρήτως» διὰ τῆς σχετικῆς Πατριαρχικῆς ἀποφάσεως «τοῦ φέρειν τοῦτον τὸν τίτλον τοῦ πρώην Ἀρχιεπισκόπου Ἀλβανίας» καὶ ἐπαφεθείσης «τῆς ἐκλογῆς τοῦ ἀπονεμητέου τῷ διαληφθέντι ἀρχιερεῖ τίτλου» τῇ Ἱερᾷ Συνόδῳ τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἀλβανίας¹.

Τὸ ἀπὸ τῆς ἀνακηρύξεως τοῦ αὐτοκεφάλου τῆς Ὀρθοδόξου Ἐκκλησίας τῆς Ἀλβανίας δημιουργηθὲν ἐκκλησιαστικὸν καθεστώς καὶ ἡ κανονικὴ αὐτοῦ σχέσις μετὰ τῆς Μητρὸς Ἐκκλησίας διετηρήθησαν ἐπὶ τι διάστημα, καίτοι οὐχὶ ἄνευ δυσκολιῶν, ἀδιατάρακτα. Ἀλλὰ μετὰ τὰς ἐν Ἀλβανίᾳ ἐπελθούσας πολιτικὰς μεταβολάς, τὸν ἐπακολουθήσαντα Β' Παγκόσμιον Πόλεμον, τὴν ἐν συνεχείᾳ ἵταλικὴν κηδεμονίαν καὶ εἴτα τὴν ἀπὸ τῆς λήξεως τοῦ πολέμου καθεστωτικὴν ἀλλαγὴν, ἡ κατάστασις ἐπεδεινώθη, τῆς Ἀλβανικῆς κομμουνιστικῆς ἡγεσίας ὑπὸ τὸ κράτος τῆς ρωσικῆς ἐπιρροῆς ἐπιχειρησάστης τὴν κρατικοποίησιν τῆς Ἐκκλησίας καὶ τὴν ὑπαγωγὴν αὐτῆς εἰς τὸ Πατριαρχεῖον τῆς Μόσχας. 'Υπὸ τὰς ἥδη διαμορφουμένας συνθήκας οἱ ἐκ τῶν Ἐπισκόπων Κορυτσᾶς Εὐλόγιος τῷ 1938 καὶ Ἀργυροκάστρου Παντελεήμων τῷ 1941 ἀπεμακρύνθησαν ἐκ τῶν Ἐπαρχιῶν αὐτῶν καὶ τῆς Χώρας, ἐνῷ ὁ Ἀρχιεπίσκοπος Χριστοφόρος, ἐκθρονισθεὶς «δι' ἐπιζήμιον εἰς τὴν Ἀλβανικὴν Ὀρθόδοξον Ἐκκλησίαν δραστηριότητα», ὁ εἰς Ἐπίσκοπον Βελεγράδων κατασταθεὶς τῷ 1942 Βησσαρίων, ὡς καὶ ὁ Βοηθὸς Ἐπίσκοπος τοῦ Χριστοφόρου Ἀπολλωνίας Ειρηναῖος Μπανούσης ὑπεχρεώθησαν εἰς ἴσδριον ἀναγκαστικὸν περιορισμόν. Κατόπιν τούτων καὶ ἐπὶ τῷ τέλει ὅπως ἀνανεωθῶσι τὰ ἀρχιερατικὰ στελέχη διὰ προσώπων προσκειμένων εἰς τὸ κυβερνῶν καθεστώς, ὁ ἐξ Ἐρσέκας ὑπὸ τοῦ Χριστοφόρου προαχθεὶς εἰς Ἐπίσκοπον Κορυτσᾶς καὶ ὡς ἀναπληρωτής ἔκεινον εἴτα ἀναλαβὼν Παΐσιος (Πάσκο) Βοντίσα κατεστάθη αὐθαιρέτως τῇ 25ῃ Αύγουστου 1949 Ἀρχιεπίσκοπος Τιράνων καὶ πάσης Ἀλβανίας, ὅστις καὶ προέβη εἰς χειροτονίας τῶν ἑξῆς ἐπίστης ἀντικανονικῶς ἀναδειχθέντων νέων Ἐπισκόπων: τοῦ ἐκ Χειμάρρας "Ἐλληνος τὴν καταγωγὴν πρεσβυτέρου Φωτίου Ντούνη, λαβόντος τὸ ὄνομα Φιλόθεος, εἰς Ἐπίσκοπον Κορυτσᾶς, τοῦ ἐκ Πόγραδετς Δαμιανοῦ Κοκονέστη εἰς Ἐπίσκοπον Ἀργυροκάστρου, τοῦ ἐκ Τιράνων Δανιήλ Τσούλη, λαβόντος τὸ ὄνομα Κύριλλος, εἰς Ἐπίσκοπον Βελεγράδων, καὶ τοῦ ἐκ Χοτίστης Κορυ-

1. Τὴν ἐπὶ τοῦ προκειμένου ἀλληλογραφίαν καὶ τὸ Πατριαρχικὸν Γράμμα βλ. ἐν Γ. Τα σ ο ύ δ η, μν. Ἑργ., σελ. 77-78.

τοσδε Λαυριώτου μοναχοῦ Σωφρονίου εἰς Βοηθὸν Ἐπίσκοπον¹. Οὕτω μέχρι τοῦ 1951, ἀνατραπείσης τῆς κανονικῆς τάξεως, ἀνενεώθη ὁλόκληρος ἡ Ἀλβανικὴ Ἱεράρχία, ἥτις, καθεστωτικῇ ὅπωσδήποτε ἐπιταγῇ, ἐκυβέρνα ἔκτοτε τὴν Ἑκκλησίαν, τῆς δόποιας ἡ κοινωνία μετὰ τῶν λοιπῶν Ὁρθοδόξων Ἐκκλησιῶν εἶχεν ἐκ τούτου διακοπῆ.

Συγχρόνως ὑπὸ τῆς Κυβερνήσεως ἐδημοσιεύθη τὸ ὑπ' ἀριθμ. 743 καὶ ἀπὸ 26-11-1949 Διάταγμα περὶ τῶν Θρησκευτικῶν Κοινοτήτων, διὰ τοῦ ὄποιου ἐδημεύθη καὶ ἐκρατικοποιήθη ἀπασσα ἡ κινητὴ καὶ ἀκίνητος ἐκκλησιαστικὴ καὶ μοναστηριακὴ περιουσία, καθίστατο δὲ ἐπὶ μᾶλλον περιοριστικὸς ὁ ἐπὶ πάντων ἔλεγχος τοῦ κράτους. Ἐπὶ τῇ βάσει αὐτοῦ κατηρτίσθη νέος Καταστατικὸς Χάρτης τῆς Ὁρθοδόξου Ἑκκλησίας τῆς Ἀλβανίας, ἥτις, κατὰ τὸ ἀρθρον 1, συνίσταται «ἐκ πάντων τῶν Ὁρθοδόξων τῶν κατοικούντων ἐντὸς τῆς ἐπικρατείας τῆς Λαϊκῆς Δημοκρατίας τῆς Ἀλβανίας καὶ τῶν Ὁρθοδόξων Ἀλβανῶν τῶν κατοικούντων ἐκτὸς τῆς Πατρίδος», τὸν ὄποιον ἐψήφισε τὸ ἐν Τιράνοις συνελθόν τῇ 5-10 Φεβρουαρίου 1950 Γ' Κληρικολαϊκὸν Συνέδριον καὶ ἐκύρωσεν ἡ Κυβέρνησις διὰ τοῦ ὑπ' ἀριθμ. 1065 καὶ ἀπὸ 21-6-1950 Διατάγματος, ἐμφαντικῶς τοποθετουμένης τῆς Ἑκκλησίας εἰς θέσιν ὑπηρετικὴν τῶν πολιτειακῶν σκοπῶν καὶ ἐπιδιωξεων.

Ἡ ύπὸ τὸν Ἀρχιεπίσκοπον Παΐσιον Ἑκκλησίᾳ τῆς Ἀλβανίας ἐπεχείρησεν εὐθὺς ἐξ ἀρχῆς τὴν διακοπὴν τῶν πνευματικῶν δεσμῶν μετὰ τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριαρχείου, τοῦ Παΐσιου ἀποστείλαντος τὸ ἐπὶ τῇ ἐνθρονίσει αὐτοῦ εἰθισμένον «Εἰρηνικόν» Γράμμα πρὸς τὸν Πατριάρχην Μόσχας, οὐχὶ δὲ καὶ τὸν Κωνσταντινουπόλεως, ὅπερ ἦτο φυσικὸν νὰ προκαλέσῃ τὴν ἀντίδρασιν τοῦ Φαναρίου καὶ τὴν ἐπὶ μᾶλλον ψύχρανσιν τῶν σχέσεων μεταξὺ τῶν δύο Ἑκκλησιῶν². Πρὸς ἔξομάλυνσιν τῶν πραγμάτων ὁ Πατριάρχης Μόσχας Ἀλέξιος κατὰ τὴν ἐπίσκεψιν αὐτοῦ εἰς Κωνσταντινούπολιν ὑπεσχέθη, ὅπως συστήσῃ εἰς τὸν Παΐσιον νὰ ἀποστείλῃ, ἔστω καὶ τοσούτῳ καθυστερημένως, Εἰρηνικὸν Γράμμα πρὸς τὸν Οἰκουμενικὸν Πατριάρχην, τὸν ὄποιον καὶ παρεκάλεσε νὰ τὸ δεχθῇ. Τὰ μεσολαβήσαντα ὅμως πολιτικὰ γεγονότα εἰς τὰς σχέσεις Ρωσίας καὶ Ἀλβανίας δὲν παρέσχον τὴν δυνατότητα συνεχίσεως ἀπὸ μέρους τοῦ Πατριάρχου Μόσχας τῶν σχετικῶν ἐνεργειῶν.

Θανόντος τοῦ Ἀρχιεπισκόπου Παΐσιου μετὰ μακροχρόνιον ὀσθένειαν,

1. Ἀργυροκάστρου Παντελεήμων (Κοτόκος), ἐν «Θρησκευτικὴ καὶ Ἡθικὴ Ἑγκυλοπαιδείᾳ», Ἀθῆναι, τόμ. B', στ. 27.

2. Μεθ. Φούγια (υῦν Μητροπολίτου Ἀξώμης), Τὸ Οἰκουμενικὸν Πατριαρχεῖον καὶ ἡ Αὐτοκέφαλος Ἑκκλησία τῆς Ἀλβανίας, ἐν «Πάνταινος» 1956, σελ. 24-26. Φ. Οἰκονόμου, μν. ἔργ., σελ. 76, ἔνθα καὶ τὰ τῆς ἐκλογῆς τῷ 1950, μερίμνη τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριαρχείου, ὡς Ἐπισκόπου τῶν ἐν Ἀμερικῇ Ἀλβανοφώνων Ὁρθοδόξων τοῦ Λεύκης Μάρκου Λίπα, ὑπαγομένου ὑπὸ τὸν Ἀρχιεπίσκοπον Ἀμερικῆς.

ἀρχομένου τοῦ 1966 ’Αρχιεπίσκοπος Τιράνων καὶ πάστης ’Αλβανίας ἔξελέγη ὁ ἀπὸ ’Αργυροκάστρου (1950) Δαμιανός, ἀνήκων εἰς τὴν παλαιοτέραν γενεὰν τοῦ ἀλβανικοῦ κλήρου, μετεκπαιδευθεὶς εἰς Σεμινάριον ἐν ’Ιασίῳ τῆς Ρουμανίας, ὅστις ἀφῆκεν ἐνωρὶς νὰ διαφανῇ ἡ ἐπιθυμία αὐτοῦ πρὸς ἀποκατάστασιν τῶν σχέσεων μετὰ τῆς Μητρὸς ’Εκκλησίας. ”Ἐκτοτε ὅμως τὰ ἐν ’Αλβανίᾳ πολιτικὰ πράγματα ἔλαβον ἀλλην τροπήν. Τὴν ρωσικὴν ἐπιρροὴν διεδέχθη ἡ κινεζικὴ τοιαύτη, ὑπὸ τὴν ἐπίδρασιν τῆς ὁποίας ἡ ’Αλβανία εἰς τὸ Ε’ Συνέδριον τοῦ Κομμουνιστικοῦ κόμματος τὸν Φεβρουάριον τοῦ 1967 μετὰ καυχήσεως διεκήρυξεν, ὅτι εἶναι «τὸ πρῶτον ἀθεϊστικὸν κράτος εἰς τὸν κόσμον». Κατόπιν τούτου ἔξεδόθη τὸ ὑπ’ ἀριθμ. 4337 καὶ ἀπὸ 13-11-1967 Διάταγμα τοῦ Προεδρείου τῆς Λαϊκῆς Δημοκρατίας τῆς ’Αλβανίας*, διὰ τοῦ ὁποίου «ἄ τονεῖ ἡ ἵσχυς», μεταξύ καὶ

* Τὸ ἐν λόγῳ εἰς τὴν ’Εφημερίδα τῆς Κυβερνήσεως δημοσιευθὲν Διάταγμα ἔχει οὕτω:

ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ ΤΗΣ ΛΑΪΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ ΤΗΣ ΑΛΒΑΝΙΑΣ

22 Νοεμβρίου

’Αριθ. 12

”Ετος 1967

ΔΙΑΤΑΓΜΑ

Περὶ ἀτονίας τῆς ἵσχυος ἐνίων Διατάγματων.

Βάσει τοῦ ἀρθρου 58, ἐδάφ. 6, τοῦ Συντάγματος·

Προτάσει τῆς Κυβερνήσεως·

ΤΟ ΠΡΟΕΔΡΕΙΟΝ ΤΗΣ ΛΑΪΚΗΣ ΒΟΥΛΗΣ
ΤΗΣ ΛΑΪΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ ΤΗΣ ΑΛΒΑΝΙΑΣ

”Α πεφάσισεν

”Αρθρον 1.

Τοῦ Διατάγματος ὑπ’ ἀριθμ. 743 καὶ ἀπὸ 26-11-1949 «Περὶ Θρησκευτικῶν Κοινοτήτων», ὡς ἐτροποποιήθη διὰ τοῦ Διατάγματος ὑπ’ ἀριθ. 3660 καὶ ἀπὸ 10.4.1963· τοῦ Διατάγματος ὑπ’ ἀριθ. 1064 καὶ ἀπὸ 4. 5. 1950 «Περὶ ἐγκρίσεως τοῦ Καταστατικοῦ τῆς ’Αλβανικῆς Μουσουλμανικῆς Κοινότητος»· τοῦ Διατάγματος ὑπ’ ἀριθ. 1065 καὶ ἀπὸ 4.5.1950 «Περὶ ἐγκρίσεως τοῦ Καταστατικοῦ τῆς Αύτοκεφάλου ’Εκκλησίας τῆς ’Αλβανίας»· τοῦ Διατάγματος ὑπ’ ἀριθ. 1066 καὶ ἀπὸ 4.5.1950 «Περὶ ἐγκρίσεως τοῦ Καταστατικοῦ τῆς Κοινότητος τῶν ’Αλβανῶν Μπεκτασίδων»· τοῦ Διατάγματος ὑπ’ ἀριθ. 1322 καὶ ἀπὸ 30.7.1951 «Περὶ ἐγκρίσεως τοῦ Καταστατικοῦ τῆς Καθολικῆς ’Εκκλησίας τῆς ’Αλβανίας», ἀτονεῖ ἡ ἵσχυς.

”Αρθρον 2.

Τὸ παρὸν Διάταγμα τίθεται ἐν ἴσχυι αὐθωρεί.

Τίρανα, τῇ 13 Νοεμβρίου 1967

’Αριθ. Διατάγματος 4337

ΔΙΑ ΤΟ ΠΡΟΕΔΡΕΙΟΝ ΤΗΣ ΛΑΪΚΗΣ ΒΟΥΛΗΣ
ΤΗΣ ΛΑΪΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ ΤΗΣ ΑΛΒΑΝΙΑΣ

Ο ΓΡΑΜΜΑΤΕΥΣ

Μ πιλ μ πιλ Κ λ δσι

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ

Χ α τζή Λ έσι

ΘΕΟΛΟΓΙΑ, Τόμος ΜΣΤ', Τεῦχος 4.

ἄλλων, τοῦ ἐγκρίνοντος τὸν Καταστατικὸν Χάρτην τῆς Αὐτοκεφάλου Ὁρθοδόξου Ἐκκλησίας Διατάγματος καὶ τῶν προγενεστέρων ἐν σχέσει πρὸς τὰς Θρησκευτικὰς Κοινότητας Διαταγμάτων. Ἐπηκολούθησαν κατασχέσεις τῶν ἐκκλησιαστικῶν περιουσιῶν, ἀνεξαρτήτως θρησκείας καὶ δόγματος, ἀποσχηματισμὸς τῶν ἰερέων, φυλακίσεις καὶ μαρτύρια τῶν ἀνυποτάκτων, πυρπολήσεις ναῶν, τεμενῶν κ.λ.π. Ἡ μεταλλαγὴ τῆς χρήσεως αὐτῶν ἦ αφροντις ἐγκατάλειψις τούτων εἰς τὴν καταλυτικὴν φθορὰν τοῦ χρόνου, ἥρχισε δὲ διὰ παντὸς μέσου, τοῦ τύπου, τοῦ ραδιοφώνου, ἀθεϊστικῶν βιβλίων, τινὰ τῶν ὅποιων μετεφράζοντο εὐθὺς καὶ εἰς τὴν Ἑλληνικὴν διὰ τοὺς Ἑλληνοφώνους Ἀλβανούς¹, διὰ τῶν σχολείων, ἀλλὰ καὶ τῶν συλλογικῶν ὄργανώσεων, ἔντονος ἐκστρατεία κατὰ τῆς θρησκείας καὶ πάσης θεϊστικῆς ἴδεας. Ἐκκλησιαστικοὶ ἡγέται, ποιμένες καὶ ποίμνιον ὀδηγοῦντο ἐν σιγῇ τάφου εἰς ἕνα νέον Γολγοθᾶν². Τὸν δρόμον τοῦτον ἡκολούθησε καὶ ὁ Ἀρχιεπίσκοπος Δαμιανός, ὁστις, ἀρνηθεὶς νὰ υἱοθετήσῃ τὴν τοιαύτην τακτικήν, ἐνεκλείσθη εὐθὺς τῷ 1967 εἰς τὰς φυλακάς, ἔνθα καὶ ἀπέθανε κατὰ Νοέμβριον τοῦ 1973 εἰς ἡλικίαν ὅγδοηκοντα ἑτῶν.

"Ἐκτοτε οὐδὲν στοιχεῖον ὑπάρχει περὶ τῆς ἐν Ἀλβανίᾳ Ὁρθοδόξου Ἐκκλησίας, παντὸς λειψάνου ἐκκλησιαστικῆς ζωῆς ἀγομένου μεθοδικῶν εἰς ἀφανισμόν³, κατὰ τὸ φαινόμενον, καθ' ὅσον ἐν τῇ πραγματικότητι δὲ Θεὸς μόνον γνωρίζει, εἰς πόσων κρυπτοχριστιανῶν τὰς καρδίας ἔξακολουθεῖ παρὰ πᾶσαν δοκιμασίαν νὰ ζῇ δὲ Χριστὸς καὶ ἡ Ἐκκλησία Του, ὅπερ, καίτοι παρῆλθεν ἡδη δεκαετία σχεδόν ἀπὸ τῆς ἀνακηρύξεως τῆς Ἀλβανίας ὡς τοῦ «πρώτου» ἐν τῷ κόσμῳ ἀθεϊστικοῦ κράτους», διολογεῖται καὶ ὑπὸ ἐπιχωρίων παραγόντων. Οὕτως, ἡ εἰς Τίρανα ἐκδιδομένη ἐπίσημος κυβερνητικὴ ἐφημερὶς «Zeri i Popullit» πρὸ ἐνὸς μόλις ἔτους ἀνέγραφεν⁴, ὅτι ἐν Ἀλβανίᾳ «ἡ θρησκευτικὴ πίστις δὲν ἔξελιπεν... Ἐλευθέρως εἰς τινας περιοχάς, λαθραίως εἰς ἄλλας, ὑπὸ νέους τύπους καὶ παλαιούς... τὰ θρησκευτικὰ ἵχνη παραμένουν ζωηρά». Αἱ ἑορταὶ τῶν Ἅγίων τιμῶνται εἰσέτι εἰς πόλεις τοῦ Ὁρθοδόξου νοτίου διαμερίσματος τῆς χώρας, ἔνθα, ὡς γνωστόν, διαβιοῦν ἐναπομείναντες "Ἐλληνες βορειοηπειρῶται, προσκυνήματα τελοῦνται κρυφίως εἰς τοποθεσίας, ἔνθα πρότερον ὑπῆρχον ναοί, πιστοὶ ἐπισκέπτονται τούς ιερούς χώρους εἰς πόλεις τῆς τέως Ρωμαιοκαθολικῆς βορείου

1. Ἔνδεικτικῶς ἀναφέρομεν τὰ βιβλία: «Κατηγοροῦμε τὴν θρησκείαν» τοῦ Χουλούση Χάκο, τὸ ὅποιον ἐκυκλοφορήθη τῷ 1969 εἰς τὸ Ἀργυρόκαστρον, καὶ «Οἱ ζημίες ἀπὸ τῆς θρησκευτικῆς τελετῆς καὶ γιορτὲς» τοῦ Σοτίρ Μήλκα.

2. Σχετικῶς καὶ μᾶλλον ἐν σχέσει πρὸς τὴν Ρωμαιοκαθολικήν Ἐκκλησίαν βλ. T. Beeson, *Discretion and valour. Religious conditions in Russia and Eastern Europe*, London 1974. Ἐπίσης Don Zeff Shestañi, ἐν «Flamuri», ἀλβανικῇ ἐφημερίδι ἐκδιδομένῃ ἵταλιστὶ ἐν Ρώμῃ, φύλ. 28 Νοεμβρίου 1972.

3. 'Ακροθιγῶς περὶ τούτου βλ. Abbott Mawhuisier, L' Albanie entrouvre ses frontières, Paris 1965, ἰδίᾳ ἐν σελ. 63, 129, 177.

4. βλ. ἐν «Ὀρθόδοξος Παρατηρητής» (Ἀρχιεπισκοπῆς Ἀμερικῆς), τῆς 9-1-1974.

'Αλβανίας, μουσουλμανικαὶ δὲ πανηγύρεις ὑποδηλοῦνται εἰς τινας ἐκδηλώσεις εἰς τὴν πρωτεύουσαν Τίρανα, καθὼς καὶ εἰς τὸ Δυρράχιον, τὸν μεγαλύτερον λιμένα τῆς Αλβανίας. 'Ἐπίσης, κατὰ τὴν αὐτὴν ἐφημερίδα, «τέως ἵερεῖς συνεχίζουν νὰ ἐπισκέπτωνται εἰδικοὺς χώρους προωρισμένους διὰ τὴν λατρείαν, εἰκόνες διατηροῦνται κεκρυμμέναι εἰς τὰς οἰκίας καὶ γυναῖκες ἀναρτοῦν σταυρὸν ἐπὶ τοῦ τραχήλου». Πάντως, πρὸ τῆς δημιουργηθείστης καὶ συνεχῶς σκληρυνομένης καταστάσεως εἰς τὸ θρησκευτικὸν πεδίον, θὰ ᾖτο ἐνδεειγμένη καὶ ἵσως οὐχὶ ἀνωφελής, εἰς ἐποχὴν μάλιστα ὑπερτονισμοῦ τῶν ἀρχῶν τῆς ἐλευθερίας τῆς συνειδήσεως καὶ τῶν ἀνθρωπίνων δικαιωμάτων, ἡ μακρὰν προσηλυτιστικῶν ἐπιδιώξεων διποθενδήποτε προσερχομένων, εὔκαιρος ἀνάληψις Ἱερῶν πρωτοβουλιῶν ὑπό τε τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριαρχείου, ἐν τῇ εύθύνῃ τῆς οἰκουμενικῆς αὐτοῦ ἀποστολῆς, καὶ ἄλλων ἀρμοδίων, ἐπὶ τῷ τέλει ὅπως ἡ Αλβανία γνωρίσῃ καὶ πάλιν τὴν ἐλευθερίαν τῆς θρησκείας καὶ ἐπανεύρῃ τὸν δρόμον τῆς ἐκκλησιαστικῆς ζωῆς.

'Ἐν τοῖς ἐπομένοις παραθέτομεν κατ' ὀκριβῆ μετάφρασιν ἐκ τοῦ πρωτοτύπου τὸν τελευταίως ίσχύοντα Καταστατικὸν Χάρτην τῆς Ὀρθοδόξου Αὐτοκεφάλου Εκκλησίας τῆς Αλβανίας, ἀτονήσαντα ἥδη, ὡς προελέχθη, δυνάμει τοῦ ὑπ' ἀριθμ. 4337/13-111967 Κυβερνητικοῦ Διατάγματος.

ΕΚΚΛΗΣΙΑ ΤΗΣ ΑΛΒΑΝΙΑΣ

B'

ΚΑΤΑΣΤΑΤΙΚΟΝ

ΤΗΣ ΟΡΘΟΔΟΞΟΥ ΑΥΤΟΚΕΦΑΛΟΥ ΕΚΚΛΗΣΙΑΣ ΤΗΣ ΑΛΒΑΝΙΑΣ*

"Απας δ Κληρος και δ Ὁρθόδοξος Λαδς τῆς Λαϊκῆς Δημοκρατίας τῆς Ἀλβανίας, ἐκπροσωπούμενος ὑπὸ τῶν συνελθόντων εἰς τὴν ἐν Τιράνοις Γ' Συνέλευσιν πληρεξουσίων τὴν 5-10 Φεβρουαρίου 1950, φηφίζει δμοφώνως τὸν νέον Καταστατικὸν Χάρτην τῆς Ὁρθοδόξου Αὐτοκεφάλου Ἐκκλησίας τῆς Ἀλβανίας.

"Αρ θρον 1. Ἡ Ὁρθόδοξος Αὐτοκέφαλος Ἐκκλησία τῆς Ἀλβανίας, ἀναπόσπαστον μέρος τῆς Ἀγίας, Καθολικῆς καὶ Ἀποστολικῆς Ἐκκλησίας, εἶναι νομικὸν πρόσωπον, συνίσταται δὲ ἐκ πάντων τῶν Ὁρθοδόξων τῶν κατοικούντων ἐντὸς τῆς ἐπικρατείας τῆς Λαϊκῆς Δημοκρατίας τῆς Ἀλβανίας καὶ τῶν Ὁρθοδόξων Ἀλβανῶν τῶν κατοικούντων ἐκτὸς τῆς Πατρίδος καὶ διαφυλάττει ἀρρήκτους, ὡς πᾶσαι αἱ λοιπαὶ Ὁρθόδοξοι Ἐκκλησίαι, τὰς δογματικὰς ἀρχάς, τοὺς ἱεροὺς ἀποστολικούς καὶ συνοδικούς κανόνας καὶ τὴν ἴερὰν παράδοσιν.

"Αρ θρον 2. Αἱ σχέσεις τῆς Ἐκκλησίας μετὰ τοῦ Κράτους, προσδιωρισμέναι ἐν τῷ ἀρθρῷ 16 τοῦ Συντάγματος τῆς Λαϊκῆς Δημοκρατίας τῆς Ἀλβανίας, διέπονται συνῳδὰ ταῖς διατάξεσι τοῦ περὶ Θρησκευτικῶν Κοινοτήτων ἰσχύοντος νόμου.

"Αρ θρον 3. Ἐπίσημος γλῶσσα τῆς Ἐκκλησίας εἶναι ἡ Ἀλβανική, δύνανται δμως ἐν ταῖς θρησκευτικαῖς ἱεροτελεστίαις νὰ χρησιμοποιῶνται καὶ ἔτεραι γλῶσσαι.

"Αρ θρον 4. Παραλλήλως πρὸς τὴν ἀνάπτυξιν τοῦ θρησκευτικοῦ αἰσθήματος, ἡ Ὁρθόδοξος Αὐτοκέφαλος Ἐκκλησία τῆς Ἀλβανίας ὁφείλει νὰ καλλιεργῇ εἰς τοὺς πιστοὺς καὶ αἰσθήματα πίστεως ἔναντι τῆς ἐξουσίας τοῦ λαοῦ καὶ τῆς Λαϊκῆς Δημοκρατίας τῆς Ἀλβανίας, δμοίως δὲ καὶ φιλοπατρίας καὶ ἐνισχύσεως τῆς ἐθνικῆς ἐνότητος. "Οθεν, ἀπαντες οἱ λειτουργοὶ καὶ

* Κατὰ μετάφρασιν ἐκ τοῦ ἀλβανικοῦ (Statuti i Kishës Orthodhokse Autocefale të Shqiperis) ὑπὸ Γ. Παπαδιπόύλου, τυχοῦσαν, ὡς προελέχθη, εἰδικῆς παρ' ἡμῶν ἐπεξεργασίας.

τὸ προσωπικὸν αὐτῶν δέον νὰ εἶναι Ἀλβανοὶ ὑπήκοοι, ἔντιμοι, πιστοὶ εἰς τὸν λαὸν καὶ τὴν Πατρίδα καὶ νὰ ἀπολαύσουν ἀπάντων τῶν ἀστικῶν δικαιωμάτων.

"Αρθρόν 5. 'Η Ὁρθόδοξος Αὐτοκέφαλος Ἑκκλησία τῆς Ἀλβανίας διατηρεῖ σχέσεις συνεργασίας, διευρύνουσα καὶ ἐνισχύουσα ταύτας, μετὰ τῶν ἀδελφῶν Ὁρθόδοξων Ἑκκλησιῶν, αἵτινες διερμηνεύουν ὁρθῶς τὰς ὑψηλὰς εὐαγγελικὰς ἀρχὰς περὶ εἰρήνης καὶ πραγματικῆς ἀδελφοσύνης μεταξὺ τῶν λαῶν καὶ ἀποκηρύσσουν πᾶσαν ἐνέργειαν καὶ δραστηριότητα ἢ καὶ ἀπόπειραν ὑποτιμήσεως, ἀποσκοποῦσαν εἰς τὴν διατάραξιν τῆς εἰρήνης, τῆς ἀγάπης καὶ τῆς ἀδελφοσύνης μεταξύ τῶν προοδευτικῶν λαῶν τοῦ κόσμου.

"Αρθρόν 6. Αἱ ἐν τοῖς ναοῖς τελούμεναι δεήσεις καὶ λοιπαὶ θρησκευτικαὶ τελεταὶ ὑπὲρ τῶν Κρατικῶν Ἀρχῶν ὅριζονται ὑπὸ τῆς ἡγεσίας τῆς Ἑκκλησίας καὶ τίθενται ἐν ἐφαρμογῇ μετὰ προηγουμένην ἔγκρισιν τῶν ἀρμοδίων Κρατικῶν Ἀρχῶν.

"Αρθρόν 7. Οὐδεὶς κληρικὸς δύναται νὰ ἀσκήσῃ τὸ θρησκευτικὸν λειτουργημα ἐν τῇ Ὁρθόδοξῳ Ἑκκλησίᾳ τῆς Ἀλβανίας, ἐὰν δὲν εἶναι διωρισμένος καὶ συνδεδεμένος μετ' αὐτῆς.

ΟΡΓΑΝΩΣΙΣ

"Αρθρόν 8. 'Η Ὁρθόδοξος Αὐτοκέφαλος Ἑκκλησία τῆς Ἀλβανίας, ὡργανωμένη εἰς Ἀρχιεπισκοπήν, ὑπὸ τὸν τίτλον: «'Ορθόδοξος Αὐτοκέφαλος Ἑκκλησία τῆς Ἀλβανίας», ἐπὶ τῇ βάσει τῶν κανόνων καὶ τῶν διοικητικῶν διατάξεων περιλαμβάνει:

Α') Τὴν Μητρόπολιν Τιράνων καὶ Δυρραχίου μετὰ τῶν ἔξης τοπικῶν Μητροπολιτικῶν Ἐπιτροπειῶν:

α) Τιράνων, β) Δυρραχίου, γ) Σκόδρας, δ) Καβάγιας, ε) Ελμβασάν.

Β') Τὴν Ἐπισκοπὴν Βερατίου μετὰ τῶν ἔξης τοπικῶν Ἐπισκοπικῶν Ἐπιτροπειῶν:

α) Ρερατίου, β) Αύλωνος, γ) Φίερι, δ) Λιούσνιας.

Γ') Τὴν Ἐπισκοπὴν Αργυροκάστρου μετὰ τῶν ἔξης τοπικῶν Ἐπισκοπικῶν Ἐπιτροπειῶν:

α) Αργυροκάστρου, β) Πωγωνίου, γ) Δελβίνου, δ) Αγίων Σαράντα, ε) Χειμάρρας, στ) Πρεμετῆς.

Δ') Τὴν Ἐπισκοπὴν Κορυτσᾶς μετὰ τῶν ἔξης τοπικῶν Ἐπισκοπικῶν Ἐπιτροπειῶν:

α) Κορυτσᾶς, β) Κολιόνιας, γ) Λεσκοβικίου, δ) Πόγραντες.

"Αρθρόν 9. Δι' ἀποφάσεως τοῦ Μικτοῦ Συμβουλίου, δύνανται νὰ

συσταθῶσιν Ἐπισκοπαὶ διὰ τοὺς ἐκτὸς τοῦ κράτους Ἀλβανούς Ὁρθοδόξους, ἔξαρτώμεναι ἀπὸ τῆς μητρὸς Ἀλβανικῆς Ἔκκλησίας.

Η ΙΕΡΑ ΣΥΝΟΔΟΣ

”Αρθρον 10. Η Ιερὰ Σύνοδος τῆς Ὁρθοδόξου Αὐτοκεφάλου Ἐκκλησίας τῆς Ἀλβανίας, συγκροτουμένη ἐκ τῶν ἐνεργείᾳ Ἐπισκόπων, ὑπὸ τὴν προεδρίαν τοῦ Μητροπολίτου τῆς πρωτευούσης καὶ Ἀρχιεπισκόπου Πάσης Ἀλβανίας, ἀποτελεῖ τὴν Ἀνωτάτην Ἀρχὴν διὰ πάσας τὰς δογματικάς, κανονικάς καὶ πνευματικάς ὑποθέσεις, καθὼς καὶ διὰ τὰς ὑποθέσεις τὰς ἀναγομένας εἰς τὴν ἀρμοδιότητα αὐτῆς.

”Αρθρον 11. Αἱ ἀρμοδιότητες τῆς Ιερᾶς Συνόδου εἶναι αἱ ἔξης:

α) Ἐπιτελεῖ τὴν ιερὰν ἀποστολὴν τῆς διαφυλάξεως τῆς δογματικῆς καὶ κανονικῆς ἐνότητος, τῶν ιερῶν παραδόσεων καὶ τῶν τῆς λατρείας μεθ' ἀπάντων τῶν Πατριαρχείων καὶ τῶν Ὁρθοδόξων Αὐτοκεφάλων Ἔκκλησιῶν.

β) Διαφυλάττει τὴν δογματικὴν καὶ κανονικὴν ἐνότητα καὶ τὴν ιερὰν παράδοσιν καὶ τὰ τῆς λατρείας ἐντὸς τῆς Ὁρθοδόξου Αὐτοκεφάλου Ἐκκλησίας τῆς Ἀλβανίας.

γ) Ἐξετάζει πᾶσαν ὑπόθεσιν δογματικὴν καὶ κανονικήν, ἀφορῶσαν εἰς τὴν ἐκκλησιαστικὴν παράδοσιν καὶ λατρείαν, ρυθμίζουσα ταύτην συμφώνως πρὸς τὰ κελεύσματα καὶ τὰς διατάξεις τῆς Ὁρθοδόξου Ἀνατολικῆς Ἐκκλησίας.

δ) Ἐκλέγει τὸν Ἀρχιεπίσκοπον καὶ τοὺς Ἐπισκόπους κατὰ τοὺς ιεροὺς κανόνας, τὴν ἐκκλησιαστικὴν παράδοσιν καὶ τὰς ἴσχυούσας νομικὰς διατάξεις, ἐκδίδουσα τὰς σχετικὰς ἐγκυκλίους περὶ ἐνθρονίσεως τοῦ Ἀρχιεπισκόπου.

ε) Ἀποφασίζει ἐπὶ αἰτήσεων παραιτήσεως τῶν μελῶν αὐτῆς.

στ) Δικάζει μετ' ἐκτελεστικῆς ἀρμοδιότητος συμφώνως πρὸς τοὺς ιεροὺς κανόνας καὶ τὰς ἴσχυούσας νομικὰς διατάξεις τὰ μέλη αὐτῆς ἐπὶ δογματικῶν καὶ κανονικῶν παραβάσεων.

ζ) Ἐκδικάζει τὰς σχετικούμενας πρὸς καθαίρεσιν κληρικοῦ ὑποθέσεις.

η) Καθοδηγεῖ καὶ ἐλέγχει, ὥστε πᾶσα δραστηριότης τῶν ἐκτελεστικῶν αὐτῆς ὅργανων ἐν ταῖς Ἐπισκοπαῖς νὰ ἐκτελῆται ἐπὶ τῇ βάσει τῶν νομίμων διατάξεων.

θ) Ἀποφασίζει ἐπὶ πάσης φύσεως ὑποθέσεων ὑπαγομένων εἰς τὴν ἀρμοδιότητα αὐτῆς, ὡς καὶ ἐπὶ ἐκείνων αἴτινες διὰ Νόμων, τοῦ Καταστατικοῦ καὶ τοῦ Κανονισμοῦ ὑπάγονται εἰς τὴν ἀρμοδιότητα ἐτέρου ἐκκλησιαστικοῦ ὅργανου.

ι) Δίδει πρὸς ἀπαντά τὰ ἐκκλησιαστικὰ ὅργανα τὴν ἀκριβῆ ἔρ-

μηνεῖαν ἐπὶ τῶν διατάξεων τοῦ Καταστατικοῦ καὶ τοῦ Γενικοῦ Κανονισμοῦ Διοικήσεως.

ια) Συγκαλεῖ Ἐκκλησιαστικὰ Συνέδρια, ὁσάκις ἀπαιτοῦν τοῦτο ὕψισται ἀνάγκαι τῆς Ἐκκλησίας.

"Αρθρον 12. Ἀπόντος τοῦ Προέδρου δι' οἰανδήποτε δεδικαιολογημένην αἰτίαν, ἡ Ἱερὰ Σύνοδος προεδρεύεται ὑπὸ τοῦ ἔχοντος τὰ πρεσβεῖα τῆς ἀρχιερωσύνης Ἐπισκόπου.

"Αρθρον 13. Ἡ Ἱερὰ Σύνοδος συγκαλεῖται ὑποχρεωτικῶς κατ' ἔτος, ἐκτάκτως δὲ ὁσάκις παραστῇ ἀνάγκη.

"Αρθρον 14. Ἡ πρόσκλησις ὡς καὶ ὁ προσδιορισμὸς τῆς ἡμερησίας διατάξεως γίνεται ὑπὸ τοῦ Προέδρου ἅνα μῆνα ἐνωρίτερον. Διὰ τὰς ἐκτάκτους συνελεύσεις ἡ προθεσμία δύναται νὰ εἶναι βραχυτέρα.

'Ἐν περιπτώσει καθ' ἥν ὁ Πρόεδρος ἀρνεῖται δι' οἰανδήποτε αἰτίαν νὰ συγκαλέσῃ τὴν τακτικὴν Σύνοδον, αὕτη συγκαλεῖται αὐτοδικαίως ἐντὸς 15 ἡμερῶν ἀπὸ τῆς ἡμερομηνίας τῆς αἰτήσεως, ἐφ' ὅσον τοῦτο ζητηθῇ ἐγγράφως ὑπὸ δύο τούλαχιστον μελῶν καὶ μετὰ τὴν παρέλευσιν τῆς ἐτησίας προθεσμίας διὰ τὴν σύγκλησιν τῆς τακτικῆς Συνόδου.

'Ἐν περιπτώσει καθ' ἥν ὁ Πρόεδρος ἀρνεῖται νὰ προσκαλέσῃ δι' οἰανδήποτε αἰτίαν εἰς ἐκτακτὸν συνέλευσιν τὴν Σύνοδον, αὕτη συνέρχεται αὐτοδικαίως, ἐφ' ὅσον τοῦτο ζητηθῇ ἐγγράφως ὑπὸ δύο τούλαχιστον μελῶν αὐτῆς, ἐντὸς μηνὸς ἀπὸ τῆς ἡμερομηνίας τοῦ ἐγγράφου.

"Αρθρον 15. Ἡ Ἱερὰ Σύνοδος θεωρεῖται ἐν ἀπαρτίφ κανονικῶς, ἐφ' ὅσον εἶναι παρόντες τὸ ἡμισυ πλέον ἐνὸς τοῦ συνόλου τῶν μελῶν αὐτῆς. Αὕτη λαμβάνει ἐγκύρους ἀποφάσεις δι' ἀπλῆς πλειονοψήφιας τῶν παρόντων μελῶν, ἐν τοιαύτης ἡ ψῆφος τοῦ Προέδρου.

"Αρθρον 16. Οἱ ὑποψήφιοι Ἐπίσκοποι, ἐκτὸς τῶν προσόντων τῶν προβλεπομένων ὑπὸ τῶν Ἐκκλησιαστικῶν Κανόνων, δέον νὰ κέκτηνται πτυχίον Ὁρθοδόξου Θεολογικῆς Σχολῆς. Μὴ ὑπαρχόντων ὑποψήφιων Ἐπισκόπων πτυχιούχων Θεολογικῆς Σχολῆς, δύνανται νὰ χειροτονηθῶσιν ὡς Ἐπίσκοποι καὶ ὑποψήφιοι μὴ ἔχοντες τοιαύτην μόρφωσιν, ἐφ' ὅσον ἔχουν διακριθῇ ἐπὶ ἐκκλησιαστικῇ καὶ πατριωτικῇ δραστηριότητι, ὅντες δὲ ἵκανοι ὡς αὐτοδίδακτοι.

"Αρθρον 17. Ὁ Ἀρχιεπίσκοπος καὶ οἱ Ἐπίσκοποι, καθιστάμενοι ἐνεργὰ μέλη τῆς Ἱερᾶς Συνόδου, δίδουν ἐνώπιον αὐτῆς τὸν κάτωθι δρόκον:

«Ορκίζομαι εἰς τὴν συνείδησίν μου ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ, ὅτι θὰ φυλάττω πίστιν εἰς τὰ Δόγματα, τοὺς Κανόνας καὶ τὰς Ὁρθοδόξους Ἐκκλησιαστικάς Παραδόσεις, πρὸς τὸν λαόν, τὴν Λαϊκὴν Δημοκρατίαν τῆς

’Αλβανίας καὶ τὰς δημοκρατικὰς ἀρχὰς τὰς θεσπισθείσας διὰ τοῦ Καταστατικοῦ Χάρτου αὐτῆς».

”Αρθρον 18. Τιτουλάριοι Ἐπισκοποι ἐν ἐνεργείᾳ, μὴ ἔχοντες Ἐπαρχίαν, δὲν δύνανται νὰ εἶναι πλέον τοῦ ἑνός.

”Αρθρον 19. Ἡ Ἱερὰ Σύνοδος ἔχει ἐν Γενικὸν Γραμματέα, ἐκλεγόμενον ὑπ’ αὐτῆς προτάσει τοῦ Προέδρου, ὑπὸ τοῦ ὄποιου καὶ διορίζεται.

”Αρθρον 20. Οὐδὲν ἔντυπον θρησκευτικοῦ ἐκκλησιαστικοῦ περιεχομένου δύναται νὰ τεθῇ ἐν χρήσει εἰς τὴν Ὁρθόδοξον Αὐτοκέφαλον ἐκκλησίαν τῆς Ἀλβανίας ἀνευ τῆς συνανιέσεως καὶ ἐγκρίσεως τῆς Ἱερᾶς Συνόδου.

”Αρθρον 21. Ἡ Ἱερὰ Σύνοδος ἐπιμελεῖται τῆς μορφώσεως τοῦ κλήρου καὶ τῶν πιστῶν, ὥστε νὰ καταπολεμηθῶσι καὶ ἐκλείψωσιν αἱ προλήψεις.

”Αρθρον 22. Οὐδεὶς λαϊκὸς ἢ μοναχὸς δύναται νὰ χειροτονηθῇ ἵερεὺς ἢ διάκονος ἀνευ τῆς ἐγκρίσεως τῆς Ἱερᾶς Συνόδου.

”Αρθρον 23. Οὐδεμία τιμητικὴ διάκρισις (ἐκκλησιαστικὸν ὁφρίκιον) δύναται νὰ ἀπονεμηθῇ εἰς ἱερεῖς, οἰαδήποτε καὶ ἀν εἴναι ἡ δρᾶσις αὐτῶν, ἀνευ προτάσεως τοῦ οἰκείου Ἐπισκόπου καὶ ἐγκρίσεως τῆς Ἱερᾶς Συνόδου, ἐπὶ τῇ βάσει τῶν σχετικῶν διατάξεων τοῦ Γενικοῦ Κανονισμοῦ Διοικήσεως.

Ο ΑΡΧΙΕΠΙΣΚΟΠΟΣ

”Αρθρον 24. Ὁ Ἀρχιεπίσκοπος πάσης Ἀλβανίας εἶναι Πρόεδρος τῆς Ὁρθοδόξου Αὐτοκεφάλου ἐκκλησίας τῆς Ἀλβανίας.

”Αρθρον 25. Ὁ Ἀρχιεπίσκοπος εἶναι ὁ πρῶτος ἐν τῇ Ἱεραρχίᾳ τῆς Ὁρθοδόξου Αὐτοκεφάλου ἐκκλησίας τῆς Ἀλβανίας καὶ Μητροπολίτης τῆς Ἐπαρχίας Τιράνων καὶ Δυρραχίου.

”Αρθρον 26. Ὁ Ἀρχιεπίσκοπος ἀπολαύει πάντων τῶν δικαιωμάτων τῶν προβλεπομένων ὑπὸ τῶν ἱερῶν Κανόνων, τοῦ παρόντος Καταστατικοῦ καὶ τοῦ Γενικοῦ Κανονισμοῦ Διοικήσεως, ὡς καὶ τοῦ Νόμου περὶ Θρησκευτικῶν Κοινοτήτων.

”Ο τίτλος αὐτοῦ εἶναι: «Μακαριώτατος, Πρόεδρος τῆς Ὁρθοδόξου Αὐτοκεφάλου ἐκκλησίας τῆς Ἀλβανίας, Μητροπολίτης Τιράνων καὶ Δυρραχίου καὶ Ἀρχιεπίσκοπος πάσης Ἀλβανίας».

”Η μνημόνευσις τούτου κατὰ τὰς ἐκκλησιαστικὰς ἱεροτελεστίας γίνεται συμφώνως πρὸς τοὺς ἱεροὺς κανόνας καὶ τὸ ἴσχυον ἔθιμον τῆς Ἀλβανικῆς ἐκκλησίας.

"Αρθρόν 27. Ο Ἀρχιεπίσκοπος ἔχει τὰ ἑξῆς καθήκοντα:

α) Συγκαλεῖ τὰ κεντρικὰ δργανα τῆς Ὁρθοδόξου Αὐτοκεφάλου Ἑκκλησίας τῆς Ἀλβανίας καὶ προεδρεύει αὐτῶν.

β) Θέτει ἐν ἐφαρμογῇ τὰς ἀποφάσεις τῶν κεντρικῶν δργάνων τῆς Ὁρθοδόξου Αὐτοκεφάλου Ἑκκλησίας τῆς Ἀλβανίας.

γ) Ἐκπροσωπεῖ τὴν Ὁρθόδοξον Αὐτοκεφάλον Ἑκκλησίαν τῆς Ἀλβανίας ἐνώπιον τῶν Κρατικῶν Ἀρχῶν καὶ διουδήποτε παραστῇ ἀνάγκῃ προσωπικῶς ἢ δι' ἀντιπροσώπου.

δ) Διατηρεῖ σχέσεις μεθ' ἑτέρων Ὁρθόδοξων Ἑκκλησιῶν ἐπὶ ὑποθέσεων ἐκκλησιαστικῶν, καθ' ὃν προβλέπεται τρόπον ὑπὸ τοῦ περὶ Θρησκευτικῶν Κοινοτήτων νόμου.

ε) Ἐκδίδει ποιμαντορικὰς ἐγκυρίους δι' ἀπασαν τὴν Ὁρθόδοξον Αὐτοκέφαλον Ἑκκλησίαν τῆς Ἀλβανίας ἐν τῷ πλαισίῳ τῶν οἰκείων διατάξεων τοῦ περὶ Θρησκευτικῶν Κοινοτήτων νόμου.

στ) Ἀπευθύνει ἀδελφικὰς προτροπὰς τοῖς Ἱεράρχαις τῆς Ἑκκλησίας καὶ συμβιβάζει τὰς μεταξὺ αὐτῶν τυχόν ἀναφυομένας διαφοράς.

ζ) Μεριμνᾷ διὰ τὴν περάτωσιν τὸ ταχύτερον δυνατὸν τῶν ἀπαιτουμένων διαδικασιῶν πρὸς πλήρωσιν τῶν κενῶν ἐπισκοπῶν ἐντὸς 40 ἡμερῶν.

η) Ἐπισκέπτεται ἀδελφικῶς, ὁσάκις κρίνει εὔλογον, τοὺς Ἱεράρχας τῆς Ἑκκλησίας καὶ ὑποχρεωτικῶς τὰ κέντρα τῆς δικαιοδοσίας αὐτοῦ τούλαχιστον ἀπαξ τοῦ ἔτους.

θ) Χειροτονεῖ ὅμοι μετ' ἀλλων Ἐπισκόπων, συμφώνως πρὸς τοὺς ἱεροὺς κανόνας, τοὺς Ἐπισκόπους.

ι) Ἐκδίδει ἐγκυρίους ἐγκαταστάσεως διὰ τὴν ἐνθρόνισιν τῶν Ἐπισκόπων.

ια) Διορίζει ἐπισκοπικοὺς Τοποτηρητάς, κατὰ κανόνα προσωρινούς, ἐν χηρείᾳ τῶν Ἐπισκοπῶν, τηρουμένων τῶν σχετικῶν διατάξεων τοῦ περὶ Θρησκευτικῶν Κοινοτήτων νόμου.

ιβ) Ὁ χρόνος παραμονῆς Ἐπισκοπῆς τινος ἐν χηρείᾳ ὑπὸ προσωρινὸν Τοποτηρητὴν καθορίζεται ἐν τῷ Γενικῷ Κανονισμῷ Διοικήσεως.

ιγ) Δέχεται τὰ τυχόν κατὰ Ἐπισκόπου ὑποβαλλόμενα παράπονα καὶ ἀναθέτει τὴν διενέργειαν ἀνακρίσεων εἰς κληρικὸν μέλος τῆς Ἱερᾶς Συνόδου, τὸ πόρισμα τῶν ὅποιων παραπέμπει εἰς τὴν Ἱερὰν Σύνοδον.

ιδ) Ἀσκεῖ πᾶν ἔτερον δικαίωμα, χορηγούμενον αὐτῷ ὑπὸ τῶν ἱερῶν κανόνων, τῶν νόμων καὶ τῶν κανονισμῶν.

"Αρθρόν 28. Ἐκτὸς τοῦ Γενικοῦ Γραμματέως καὶ τοῦ λοιποῦ προσωπικοῦ τοῦ προβλεπομένου ὑπὸ τῶν εἰδικῶν διατάξεων τοῦ Γενικοῦ Κανονισμοῦ Διοικήσεως, ὁ Ἀρχιεπίσκοπος ἔχει ἔνα Βοηθὸν Ἐπίσκοπον, δότις εἶναι μέλος τῆς Ἱερᾶς Συνόδου, ἄγει διοικητικῆς εὐθύνης παρ' Ἐπισκο-

πῆ, καὶ ἔκτελεῖ πᾶν δέ τι ἀνατίθεται αὐτῷ ὑπὸ τοῦ Ἀρχιεπισκόπου, τιτλοφορεῖται δὲ κατὰ τὴν μνημόνευσιν αὐτοῦ ὡς Ἐπίσκοπος Ἀπολλωνίας.

ΟΙ ΕΠΙΣΚΟΠΟΙ

"Αρθρον 29. Ο ἐπαρχιοῦχος Ἐπίσκοπος εἶναι ὅργανον διοικήσεως μιᾶς Ἐπισκοπῆς καὶ ἀπολαύει πάντων τῶν δικαιωμάτων τῶν προβλεπομένων ὑπὸ τῶν ἵερῶν Κανόνων, τοῦ παρόντος Καταστατικοῦ καὶ τοῦ Γενικοῦ Κανονισμοῦ Διοικήσεως, ὡς καὶ ὑπὸ τῶν ἰσχυόντων νόμων.

"Αρθρον 30. Τὰ δικαιώματα καὶ καθήκοντα τοῦ Ἐπισκόπου εἶναι:
α) Διευθύνει τὴν Ἐπισκοπὴν ἐντὸς τῶν ὑπὸ τῶν κανόνων καὶ τῶν νόμων καθοριζομένων πλαισίων.

β) Ἐκπροσωπεῖ τὴν Ἐπισκοπὴν ἐνώπιον τῶν Κρατικῶν Ἀρχῶν τῆς περιφερείας καὶ ὁπουδήποτε ἀπαιτεῖ ἢ ἀνάγκη προσωπικῶς ἢ δι' ἀντιπροσώπου.

γ) Χειροτονεῖ ἱερεῖς καὶ ἀπονέμει ἐκκλησιαστικὰ ὀφφίκια, κατόπιν προτάσεως αὐτοῦ καὶ ἐγκρίσεως τῆς Ἱερᾶς Συνόδου.

δ) Παρατηρεῖ καὶ ἐπιπλήττει κληρικοὺς τῆς Ἐπισκοπῆς αὐτοῦ ἐπὶ ἔλαφρῶν παραπτωμάτων, θέτει δὲ τούτους εἰς ἀργίαν διὰ παραπτώματα προκαλοῦντα σκάνδαλον μέχρις ἐκδικάσεως τῆς ὑποθέσεως ὑπὸ τοῦ πνευματικοῦ Δικαστηρίου.

ε) Ἐπισκέπτεται τούλαχιστον ἄπαξ τοῦ ἔτους τὴν Ἀπαρχίαν αὐτοῦ πρὸς ἔλεγχον τῆς πορείας τοῦ ἐν γένει ἐκκλησιαστικοῦ ἔργου καὶ παροχὴν σχετικῶν δόθηκιῶν, ὑποβάλλων ἕκθεσιν πρὸς τὴν Ἱεράν Σύνοδον περὶ τῶν διαιτώσεων αὐτοῦ.

"Αρθρον 31. Ο Ἐπίσκοπος ἀπολαύει παντὸς ἐτέρου δικαιώματος ἀνατεθειμένου αὐτῷ ὑπὸ τῶν κανόνων, τῶν νόμων καὶ τῶν κανονισμῶν, ὡς καὶ τῶν καθοριζομένων λεπτομερῶς ἐν τῷ Γενικῷ Κανονισμῷ Διοικήσεως.

"Αρθρον 32. Ο Ἐπίσκοπος ὑποχρεοῦται νὰ παραμένῃ συνεχῶς ἐν τῇ ἔδρᾳ τῆς Ἐπισκοπῆς του, ἐκτὸς τῶν περιπτώσεων καθ' ἀς συμμετέχει τῆς Ἱερᾶς Συνόδου ἢ διαλλων ἐπισήμων συνελεύσεων, ὡς καὶ δταν τελῆ ἐν ἀδείᾳ.

ΑΡΧΙΕΡΑΤΙΚΟΙ ΕΠΙΤΡΟΠΟΙ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΚΑΙ ΕΠΙΣΚΟΠΩΝ

"Αρθρον 33. Διοικητικὴ ἐκκλησιαστικὴ περιφέρεια περιλαμβάνουσα ἀριθμὸν ἐνοριῶν συνιστᾶ τοπικὴν Ἀρχιερατικὴν Ἐπιτροπείαν.

"Αρθρον 34. Ο Ἀρχιεπίσκοπος, ἐν τῇ ἰδιότητι τοῦ Μητροπολί-

του τῆς πρωτευούσης καὶ τοῦ Ἐπισκόπου Τιράνων καὶ Δυρραχίου, διορίζει Ἀρχιερατικὸν Ἐπίτροπον, δστις ἐπ' ὄνδματι καὶ ὑπὸ τὰς ὁδηγίας τούτου διαχειρίζεται, συνῳδὰ τὸ παρόντι Καταστατικῷ, τῷ Γενικῷ Κανονισμῷ Διοικήσεως καὶ τοῖς ἰσχύουσι νόμοις, τὰς ὑποθέσεις τῆς ἐκκλησιαστικῆς περιφερείας. Κατὰ τὸν αὐτὸν τρόπον ἐνεργοῦν καὶ οἱ Ἐπίσκοποι τῶν ἑτέρων Ἐπισκοπῶν, διορίζοντες τοπικὸν Ἀρχιερατικὸν Ἐπίτροπον, ἐνεργοῦντα ὑπὸ τὰς ὀμέσους ὁδηγίας τοῦ οἰκείου Ἐπισκόπου, συμφώνως ταῖς διατάξεσι τοῦ παρόντος Καταστατικοῦ; τοῦ Γενικοῦ Κανονισμοῦ Διοικήσεως καὶ τῶν σχετικῶν νόμων.

"Αρθρον 35. 'Ο Βοηθὸς Μητροπολίτου ἢ Ἐπισκόπου προΐσταται τοῦ Ἐκκλησιαστικοῦ Συμβουλίου (Δημογεροντίας) τῆς ἕδρας τῆς ἐπιτροπείας τῆς Μητροπόλεως ἢ τῆς Ἐπισκοπῆς καὶ μεριμνᾷ ὅπως αἱ ἐντολαὶ, ἀποφάσεις καὶ παραγγελίαι τῶν ἀνωτέρων ἐκκλησιαστικῶν Ἀρχῶν, ὡς καὶ αἱ ἐπὶ μέρους νομικαὶ διατάξεις, τίθενται ἐν ἐφαρμογῇ εἰς ἀπαντας τοὺς ναοὺς τῆς ἀρμοδιότητος αὐτοῦ.

"Αρθρον 36. 'Ο Ἀρχιερατικὸς Ἐπίτροπος Μητροπολίτου ἢ Ἐπισκόπου ἀσκεῖ καὶ πᾶν ἔτερον δικαίωμα, προβλεπόμενον ὑπὸ εἰδικῶν διατάξεων τοῦ Γενικοῦ Κανονισμοῦ Διοικήσεως.

ENOPIAI KAI EPHIMEPIOI

"Αρθρον 37. 'Ἐνορία εἶναι ἡ θρησκευτικὴ ἐνότης τῶν πιστῶν, κληρικῶν καὶ λαϊκῶν, τῆς Ὁρθοδόξου Χριστιανικῆς Θρησκείας, τῶν κατοικούντων εἰς ὡρισμένην περιοχὴν (πόλιν ἢ χωρίον).

"Αρθρον 38. 'Ἐκάστη ἐνορία δικαιοῦται νὰ ἔχῃ ἐνα ἢ περισσότερους Ἐφημερίους ἐπὶ τῇ βάσει τοῦ ἀριθμοῦ τῶν πιστῶν καὶ τῶν ναῶν καὶ ἀναλόγως πρὸς τὴν οἰκονομικὴν αὐτῆς κατάστασιν.

"Αρθρον 39. Οἱ Ἐφημέριοι ἐκλέγονται ὑπὸ τῶν Ἐκκλησιαστικῶν Συμβουλίων ἐκ τῶν κόλπων τοῦ λαοῦ ἐκάστης ἐνορίας καὶ ἐγκρίνονται ὑπὸ τοῦ οἰκείου Ἐπισκόπου. Εἰς τὰ χωρία, ἔνθα ἡ συνάθροισις τῶν πιστῶν καθίσταται εὐκολωτέρα, δύνανται οὗτοι νὰ ἐκλέγωνται ἀπ' εὐθείας ὑπὸ τοῦ λαοῦ.

"Αρθρον 40. Εἰς τὰς Κοινότητας ὁ Ἐφημέριος εἶναι Πρόεδρος τοῦ Ἐκκλησιαστικοῦ Συμβουλίου.

"Αρθρον 41. 'Ο Ἐφημέριος τῆς Κοινότητος εἶναι ὑπεύθυνος διὰ τὴν ἐφαρμογὴν τῶν διατάξεων τοῦ παρόντος Καταστατικοῦ, τοῦ Γενικοῦ Κανονισμοῦ Διοικήσεως καὶ τοῦ νόμου περὶ Θρησκευτικῶν Κοινοτήτων.

"Αρθρον 42. Εἰς ἐνορίαν, εἰς ἥν ὑπηρετοῦν πλείονες τοῦ ἐνὸς Ἐφη-

μέριοι, ὁ ἀριθμὸς τῶν οἰκογενειῶν τῶν ἔξυπηρετουμένων παρ' αὐτῶν κατανέμεται κατ' ἀναλογιστικὴν ἴσομοιρίαν.

"Αρθρον 43. Ἐπὶ παντὸς ζητήματος ἀφορῶντος εἰς τὴν ἐκπλήρωσιν τῶν θρησκευτικῶν ἀναγκῶν τῆς Ἔκκλησίας, οἱ Ἐφημέριοι εἶναι πάντοτε εἰς τὴν διάθεσιν τῶν οἰκείων Ἐπισκόπων. Προκειμένου δημοσίου περὶ μεταθέσεως αὐτῶν ἀπαιτεῖται ἡ συγκατάθεσις καὶ ἀπόφασις τῶν Ἐκκλησιαστικῶν Συμβουλίων.

"Αρθρον 44. Λεπτομερέστεραι διατάξεις περὶ Ἐνοριῶν καὶ Ἐφημερίων προβλέπονται ἐν τῷ Γενικῷ Κανονισμῷ Διοικήσεως.

ΕΚΚΛΗΣΙΑΣΤΙΚΑ ΣΥΜΒΟΥΛΙΑ

Μικτὸν Συμβούλιον. Μικτὸν Οἰκονομικὸν Συμβούλιον. Ἐκκλησιαστικὰ Συμβούλια πόλεων (Δημογεροντίαι) καὶ χωρίων (Ἐφοροεπιτροπεῖαι). Μοναστηριακὰ Συμβούλια (Ἡγουμενεῖαι).

"Αρθρον 45. Ἀνώτατον ὅργανον τῆς Ὁρθοδόξου Αὐτοκεφάλου Ἐκκλησίας τῆς Ἀλβανίας δίητος πάσας τὰς διοικητικὰς καὶ οἰκονομικὰς ὑποθέσεις, ὡς καὶ διὰ πᾶσαν ἄλλην ὑπόθεσιν ἐμπίπτουσαν εἰς τὴν ἀρμοδιότητα τῆς Ἱερᾶς Συνόδου, εἶναι τὸ Μικτὸν Συμβούλιον, ἀποτελούμενον ἐκ τῶν ἐπαρχιούχων Ἐπισκόπων, οἵτινες εἶναι αὐτοδικαίως μέλη αὐτοῦ, καὶ ἐκ τεσσάρων λαϊκῶν, ἐνδέ εἴς ἑκάστης Ἐπισκοπῆς, ὑπὸ τὴν προεδρίαν τοῦ Ἀρχιεπισκόπου, διὰ χρονικὴν περίοδον τεσσάρων ἑτῶν. Ὁ Βοηθὸς Ἐπίσκοπος συμμετέχει εἰς τὸ Μικτὸν Συμβούλιον μετὰ φήφου συμβουλευτικῆς.

"Αρθρον 46. Ὁ τρόπος ἐκλογῆς τῶν τεσσάρων λαϊκῶν μελῶν τοῦ Μικτοῦ Συμβουλίου, ὡς καὶ αἱ ἀρμοδιότητες καὶ τὰ δικαιώματα αὐτῶν, καθορίζονται λεπτομερῶς ἐν τῷ Γενικῷ Κανονισμῷ Διοικήσεως τῆς Ὁρθοδόξου Αὐτοκεφάλου Ἐκκλησίας τῆς Ἀλβανίας.

Εἰς τὴν πρώτην ἐφαρμογὴν τοῦ παρόντος τὰ τέσσαρα λαϊκὰ μέλη τοῦ Μικτοῦ Συμβουλίου ἐκλέγονται ὑπὸ τοῦ Συνεδρίου.

"Αρθρον 47. Τὸ Μικτὸν Συμβούλιον συντάσσει τὸν Γενικὸν Κανονισμὸν Διοικήσεως τῆς Ὁρθοδόξου Αὐτοκεφάλου Ἐκκλησίας τῆς Ἀλβανίας, ὡς καὶ τὸν Κανονισμὸν περὶ ἀσφαλίσεως τοῦ κλήρου, ἐπὶ τῇ βάσει τῶν διαλαμβανομένων ἐν τῷ παρόντι Καταστατικῷ καὶ τῶν ἴσχυουσῶν νομικῶν διατάξεων, ὑποβάλλον ταῦτα πρὸς ἔγκρισιν εἰς τὸν Ὑπουργικὸν Συμβούλιον.

"Αρθρον 48. Τὸ Μικτὸν Συμβούλιον ἔξετάζει τὸν οἰκονομικὸν

προϋπολογισμὸν τοῦ παρελθόντος ἔτους καὶ συντάσσει τὸν κατὰ προσέγγισιν προϋπολογισμὸν τοῦ ἐρχομένου ἔτους.

Ἐν τῶν λαϊκῶν μελῶν τοῦ Μικτοῦ Συμβουλίου, ἐκλεγόμενον ad hoc ὑπὲρ αὐτοῦ, ἐκπροσωπεῖ τὴν Ὁρθόδοξον Αὐτοκέφαλον Ἑκκλησίαν τῆς Ἀλβανίας ἐνώπιον τῶν δικαιοτηρίων. Τοῦτο, πλὴν τῶν ἀλλων δικαιιωμάτων, ἔχει τὸ δικαίωμα νὰ προβαίνῃ εἰς συμβιβασμούς, νὰ δέχηται, ἐπάγγη ἢ ἀντεπάγγη δροκον ἐπιλυτικὸν καὶ νὰ διορίζῃ νομίμους ἐνώπιον τῶν δικαιοτηρίων πληρεξουσίους μετὰ τῶν αὐτῶν ἢ περιωρισμένων δικαιιωμάτων.

Αρθρόν 49. Τὸ Μικτὸν Συμβούλιον, προσκλήσει τοῦ Προέδρου, συνέρχεται κανονικῶς ἀπαξ τοῦ ἔτους, ἐκτάκτως δὲ ὁσάκις παρίσταται ἀνάγκη.

Λαμβάνει ἀποφάσεις δι’ ἀπλῆς πλειονοψηφίας, θεωρεῖται δὲ ἐν νομίμῳ συνεδρίᾳ, ἐφ’ ὅσον παρίστανται, ἐκτὸς τοῦ Προέδρου, τούλαχιστον τέσσαρα μέλη καὶ ἀναλογίαν δύο κληρικῶν καὶ δύο λαϊκῶν. Ἐν περιπτώσει ἴσοψηφίας ὑπερισχύει ἡ ψῆφος τοῦ Προέδρου.

Αρθρόν 50. Τὸ Μικτὸν Συμβούλιον δύναται νὰ τροποποιήσῃ ἄρθρα τοῦ παρόντος Καταστατικοῦ, μὴ ἀφορῶντα εἰς τὰ δόγματα, τοὺς κανόνας καὶ τὴν ιερὰν παράδοσιν, ὡς ἐπίσης δύναται καὶ νὰ προσθέσῃ ἄρθρα. Διὰ νὰ εἶναι ὅμως ἔγκυροι αἱ τροποποιήσεις καὶ προσθήκαι, ἀπαιτεῖται νὰ παρίστανται ἐπτὰ τούλαχιστον μέλη, διὰ δὲ τὴν λῆψιν ἀποφάσεως ἀπαιτεῖται ἡ παρουσία τούλαχιστον ἔξι μελῶν.

Αρθρόν 51. Παρὰ τῇ διοικήσει τῆς Αὐτοκεφάλου Ὁρθοδόξου Ἑκκλησίας τῆς Ἀλβανίας λειτουργεῖ Διαρκὲς Οἰκονομικὸν Συμβούλιον, ἀποτελούμενον ὑπὸ τοῦ Ἀρχιεπισκόπου, ὡς Προέδρου, καὶ τεσσάρων μελῶν, ἐνδὸς κληρικοῦ καὶ τριῶν λαϊκῶν, ἀναλογοῦντος ἐνδὸς δι’ ἐκάστην Ἐπισκοπήν.

Αρθρόν 52. Τὸ Οἰκονομικὸν Συμβούλιον εἶναι δργανον τοῦ Μικτοῦ Συμβουλίου διὰ τὴν οἰκονομικὴν διαχείρισιν τῆς Ὁρθοδόξου Αὐτοκεφάλου Ἑκκλησίας τῆς Ἀλβανίας κατὰ τὴν περίοδον τοῦ οἰκονομικοῦ ἔτους καὶ ὑπόλογον ἔναντι τούτου.

Τὰ μέλη τοῦ Οἰκονομικοῦ Συμβουλίου ἐκλέγονται ὑπὸ τοῦ Μικτοῦ Συμβουλίου διὰ χρονικὴν περίοδον τεσσάρων ἔτῶν.

Τὸ Οἰκονομικὸν Συμβούλιον θεωρεῖται συνελθόν κανονικῶς, ὅταν, ἐκτὸς τοῦ Προέδρου, εἶναι παρόντα τρία μέλη αὐτοῦ.

Λαμβάνει ἔγκυρους ἀποφάσεις διὰ πλειονοψηφίας τῶν τριῶν παρόντων μελῶν.

Αρθρόν 53. Αἱ ἀρμοδιότητες καὶ τὰ καθήκοντα τοῦ Οἰκονομικοῦ Συμβουλίου καθορίζονται ἐπακριβῶς ἐν τῷ Γενικῷ Κανονισμῷ Διοικήσεως.

Αρθρόν 54. Καθήκοντα Γραμματέως τῶν Συμβουλίων Μικτοῦ καὶ Οἰκονομικοῦ ἐκτελεῖ ὁ Γενικὸς Γραμματεὺς τῆς Συνόδου.

"Αρθρον 55. Η Ορθόδοξος Κοινότης έκάστης πόλεως έκλεγει τὸ τοπικὸν Ἐκκλησιαστικὸν Συμβούλιον (Δημογεροντίαν), ὅπερ προεδρεύεται ὑπὸ τοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου τῆς Μητροπόλεως ἢ Ἐπισκοπῆς καὶ διοικεῖ τὴν ἐνορίαν ἢ τὰς ἐνορίας τῆς πόλεως καὶ τὴν ἀκίνητον καὶ κινητὴν περιουσίαν αὐτῶν. Εἰς τοῦτο λαμβάνει μέρος καὶ εἰς Ἐφημέριος μετὰ δικαιώματος ψήφου, ἔξουσιοδοτημένος ὑπὸ τοῦ κλήρου τῆς πόλεως αὐτῆς.

Τὸ Ἐκκλησιαστικὸν Συμβούλιον τῆς πόλεως δύναται νὰ ἔκλεξῃ ἐκ τῶν κόλπων αὐτοῦ ἢ ἔξωθεν δύο ἕως τρεῖς Ἐπιτρόπους δι' ἔκαστον ναὸν τῆς πόλεως, οἵτινες εἶναι ὑπεύθυνοι ἔναντι τούτου, διοικοῦντες τὰ τοῦ ναοῦ ἐν ὄνδρατι αὐτοῦ.

"Αρθρον 56. Παρ' ἔκάστη Κοινότητι ἔκλεγεται ἐν Ἐκκλησιαστικὸν Συμβούλιον (Ἐφοροεπιτροπή), ἀποτελούμενον ἐκ δύο μέχρι τεσσάρων λαϊκῶν μελῶν, ὑπὸ τὴν προεδρίαν τοῦ Ἐφημέριου, ὅπερ διοικεῖ τὸν ναὸν ἢ τοὺς ναοὺς τοῦ χωρίου καὶ τὴν κινητὴν καὶ ἀκίνητον περιουσίαν αὐτῶν.

"Αρθρον 57. Ἐκάστη μονὴ διευθύνεται καὶ διοικεῖται ὑπὸ Μοναστηριακοῦ Συμβουλίου (Ἡγουμενίου), ὑπὸ τὴν διεύθυνσιν τοῦ Ἡγουμένου ἢ διαχειριστοῦ κληρικοῦ, διωρισμένου ὑπὸ τοῦ οἰκείου Ἐπισκόπου. Τοῦτο εἶναι ὑπόλογον ἔναντι τῶν οἰκονομικῶν ὅργανων τοῦ κέντρου καὶ τοῦ οἰκείου Ἐπισκόπου διὰ τὴν διαχείρισιν τῆς κινητῆς καὶ ἀκινήτου περιουσίας τῆς μονῆς, ὡς καὶ διὰ τὴν καλὴν αὐτῆς συντήρησιν.

"Αρθρον 58. Εἰς τὰ Ἐκκλησιαστικὰ Συμβούλια δικαιοῦνται νὰ ἔκλεγωσι καὶ ἔκλεγωνται ἀπαντες οἱ ὁρθόδοξοι κάτοικοι τῆς Λαϊκῆς Δημοκρατίας τῆς Ἀλβανίας, οἱ ἔχοντες συμπληρώσει τὴν νόμιμον ἡλικίαν.

"Αρθρον 59. Ο τρόπος ἔκλοιγῆς τῶν μελῶν τῶν Ἐκκλησιαστικῶν Συμβουλίων τῶν πόλεων (Δημογεροντιῶν), τῶν Ἐπιτρόπων τῶν ναῶν τῶν χωρίων (Ἐφοροεπιτροπῶν) καὶ τῶν Μοναστηριακῶν Συμβουλίων (Ἡγουμενίων), ὡς καὶ αἱ ἀρμοδιότητες καὶ τὰ καθήκοντα αὐτῶν καθορίζονται δι' εἰδικῶν διατάξεων τοῦ Γενικοῦ Κανονισμοῦ Διοικήσεως συμφώνως πρὸς τὸ παρὸν Καταστατικὸν καὶ τὰς ἐν ἴσχυι νομίμους διατάξεις.

ΕΚΚΛΗΣΙΑΣΤΙΚΗ ΠΕΡΙΟΥΣΙΑ

"Αρθρον 60. Ἀπασα ἡ περιουσία ἡ ἀνήκουσα εἰς τὴν Ἀρχιεπισκοπήν, τὰς Ἐπισκοπάς, τὰς Ἀρχιερατικὰς Ἐπιτροπείας Μητροπόλεως καὶ Ἐπισκοπῶν, τὰς ἐνορίας καὶ Μονὰς ἀποτελεῖ περιουσίαν ἔκκλησιαστικήν.

"Αρθρον 61. Πᾶν ὅτι κέχτηνται οἱ ναοὶ τῶν πόλεων καὶ χωρίων ἀποτελεῖ ἴδιαν περιουσίαν, ἡ δὲ διαχείρισις ταύτης γίνεται

έπι τῇ βάσει τῶν ἴσχυουσῶν διατάξεων τοῦ Κανονισμοῦ. Τὸ αὐτὸ διατάξει καὶ προκειμένου περὶ τῆς περιουσίας τῶν μονῶν.

"Αρθρόν 62. Ἐξ ἐπόψεως προορισμοῦ, ἡ ἐκκλησιαστικὴ περιουσία διακρίνεται εἰς περιουσίαν ἱερῶν ἀντικειμένων καὶ εἰς συνήθη περιουσίαν.

Ίερὰ περιουσία εἶναι ἡ συνισταμένη ἐξ εἰδῶν καὶ ἀντικειμένων προοριζομένων διὰ τὴν θείαν λατρείαν. Ταῦτα δὲν δύναται νὰ ἔκποιεινται, δύνανται ὅμως νὰ δωρῶνται κατόπιν ἀποφάσεως τοῦ Ἐκκλησιαστικοῦ Συμβουλίου.

Συνήθης περιουσία εἶναι ἡ συνισταμένη ἐκ τῶν ἐσόδων, διὰ τῶν ὁποίων συντηρεῖται ἡ Ἐκκλησία καὶ τὸ ὑπηρετικὸν προσωπικόν.

"Αρθρόν 63. Αὔξησις, πώλησις καὶ διοίκησις τῆς ἐκκλησιαστικῆς περιουσίας, ἔλεγχος καὶ ἐπαλήθευσις αὐτῆς γίνονται ἐπὶ τῇ βάσει τῶν νομικῶν ἀπαιτήσεων καὶ τῶν διατάξεων τοῦ Γενικοῦ Κανονισμοῦ Διοικήσεως τῆς Ὀρθοδόξου Αὐτοκεφάλου Ἐκκλησίας τῆς Ἀλβανίας.

ΠΕΡΙ ΕΣΟΔΩΝ ΚΑΙ ΕΞΟΔΩΝ

"Αρθρόν 64. Αἱ δαπάναι πρὸς διατήρησιν τῆς λατρείας ἀντιμετωπίζονται ἐκ τῶν ἔκουσίων εἰσφορῶν τῶν πιστῶν καὶ ἐκ τῶν ἐσόδων ἰδίως ναῶν ἢ μονῶν, αἱ δὲ ἀποδοχαὶ τῶν ἐκκλησιαστικῶν λειτουργῶν καὶ ὑπαλλήλων, καθὼς καὶ αἱ δαπάναι εἰς τὰ κέντρα τῶν Ἐπισκοπῶν καὶ τῶν Ἀρχιερατικῶν Ἐπιτροπειῶν ἀντιμετωπίζονται ἐκ τῶν ἐκκλησιαστικῶν ἐσόδων καὶ ἐνδεχομένως τῆς ἐπιχορηγήσεως τοῦ Κράτους.

ΑΣΦΑΛΙΣΙΣ ΤΟΥ ΚΛΗΡΟΥ

"Αρθρόν 65. Παρὰ τῇ Προεδρίᾳ τῆς Ὀρθοδόξου Αὐτοκεφάλου Ἐκκλησίας τῆς Ἀλβανίας συνιστᾶται «Ταμεῖον Ἀσφαλίσεως τοῦ Κλήρου», τὸ διοικοῦν ἔχει σκοπὸν νὰ ἀσφαλίσῃ ἀπαντας τοὺς κληρικοὺς τῆς Ἀλβανίας διὰ τὰς περιπτώσεις ἀνικανότητος πρὸς ἐπιτέλεσιν τοῦ ἱεροῦ λειτουργῆματος καὶ ἐξόδου ἐκ τῆς ὑπηρεσίας εἰς σύνταξιν, ὡς καὶ τὰς οἰκογενείας αὐτῶν ἐν περιπτώσει θανάτου.

"Αρθρόν 66. Τὰ Ταμεῖον Ἀσφαλίσεως τοῦ Κλήρου διαχειρίζεται τὸ Μικτὸν Συμβούλιον ἐπὶ τῇ βάσει εἰδικῶν διατάξεων Κανονισμοῦ, συντασσομένου ὑπ' αὐτοῦ.

ΚΑΤΑΡΤΙΣΙΣ ΤΟΥ ΚΛΗΡΟΥ, ΔΙΑΛΕΞΕΙΣ ΚΑΙ ΕΚΔΟΣΕΙΣ

"Αρθρόν 67. Ἡ Αὐτοκέφαλος Ὀρθόδοξος Ἐκκλησία τῆς Ἀλβανίας δέοντα διατηρητὴ Ιερατικὰς Σχολὰς διὰ τὴν κατάρτισιν τῶν θρησκευτικῶν αὐτῆς λειτουργῶν.

"Αρθρον 68. Αἱ διατάξεις περὶ τῆς ὀργανώσεως μέσης Ἱερατικῆς Σχολῆς, ὡς καὶ τὰ προγράμματα λειτουργίας αὐτῆς, καθορίζονται δι' εἰδικοῦ Κανονισμοῦ, συντασσομένου ὑπὸ τῆς Ἱερᾶς Συνόδου καὶ ἐγκρινομένου ὑπὸ τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου.

"Αρθρον 69. Ἐπὶ τῷ σκοπῷ καταρτίσεως τῶν ἰερέων πρὸς ἐπιτέλεσιν τῆς ἐκκλησιαστικῆς αὐτῶν ἀποστολῆς καὶ προκειμένου νὰ δοθῶσιν εἰς αὐτοὺς ἐπεξηγήσεις ἐπὶ τῶν συγχρόνων προβλημάτων τῶν σχετιζομένων πρὸς τὴν δραστηριότητα καὶ τὸν προορισμὸν τῆς Ἐκκλησίας ἐπ' ἀγαθῷ τῆς κοινωνίας καὶ τοῦ λαοῦ, διοργανοῦνται περιοδικῶς διαλέξεις ὑπὸ τὴν προεδρίαν τοῦ οἰκείου Ἐπισκόπου ἢ ἀντιπροσώπου αὐτοῦ ἢ ἀρχιερατικοῦ ἐπιτρόπου ἔξουσιοδοτουμένου εἰδικῶς, ἀλλὰ πάντοτε ὑπὸ τὴν ἄμεσον ἐκείνου εὐθύνην.

"Αρθρον 70. Πρὸς διοργάνωσιν τῶν διαλέξεων, δέον νὰ αἰτήται ἐκ τῶν προτέρων σχετικὴ ἀδεια παρὰ τῶν ἀρμοδίων ἀρχῶν, συμφώνως πρὸς τὰς ἴσχυούσας νομίμους διατάξεις περὶ δημοσίων συγκεντρώσεων.

"Αρθρον 71. Ὅποιας τῆς Προεδρίας τῆς Ἐκκλησίας ἐκδίδεται μηνιαῖον θρησκευτικὸν περιοδικὸν μὲ περιεχόμενον κατάλληλον διὰ τὴν Ἐκκλησίαν, τὸν κλῆρον καὶ τὸν λαόν.

Οἱ δροὶ τῆς ἐκδόσεως καὶ ὀργανώσεως τοῦ θρησκευτικοῦ περιοδικοῦ καθορίζονται λεπτομερῶς ἐν τῷ Γενικῷ Κανονισμῷ Διοικήσεως.

"Αρθρον 72. Κατὰ τὴν ἔκδοσιν τοῦ θρησκευτικοῦ περιοδικοῦ δέον νὰ ληφθῶσιν ὑπὸ δψιν αἱ σχετικαὶ διατάξεις τοῦ νόμου περὶ Θρησκευτικῶν Κοινοτήτων.

ΠΕΙΘΑΡΧΙΚΑ ΜΕΤΡΑ

"Αρθρον 73. Ἐν τῇ ἕδρᾳ ἐκάστης Ἐπισκοπῆς λειτουργεῖ ἀνὰ ἐν πνευματικὸν Δικαστήριον, συγχροτούμενον ὑπὸ τοῦ οἰκείου Ἐπισκόπου, ὡς Προέδρου, καὶ δύο κληρικῶν ἀξιωματούχων, ὡς μελῶν, τὸ δποῖον ἐκδικάζει τελεσιδίκως ἐντὸς τριάκοντα ἡμερῶν ἀπὸ τῆς ἡμέρας τῆς διαπράξεως τοῦ παραπτώματος ἀπαντας τοὺς κληρικοὺς τῆς δικαιοδοσίας τῆς Ἐπισκοπῆς, δυνάμενον νὰ ἐπιβάλῃ ποινάς, ἐπὶ ἐλαφρῶν παραπτωμάτων ἀργίαν μέχρι δεκαπέντε ἡμερῶν μετὰ ἢ ἀνευ στερήσεως τῶν ἀποδοχῶν, ἐπὶ δὲ παραπτωμάτων προκαλούντων ἀργίαν μέχρις ἐνδε μηνὸς μετὰ ἢ ἀνευ στερήσεως τῶν ἀποδοχῶν.

Ἡ ἀκολουθητέα δικαστικὴ διαδικασία καθορίζεται ἐν τῷ Γενικῷ Κανονισμῷ Διοικήσεως.

"Αρθρον 74. Δι' ἀπαντα τὰ δογματικὰ σφάλματα καὶ κανονικὰ

παραπτώματα καὶ παραβάσεις, ἀτινα ὑπερβαίνουν τὴν ἀρμοδιότητα ἐκδικάσεως καὶ ἐπιβολῆς ποιηῆς ὑπὸ τοῦ οἰκείου Ἐπισκόπου, ἀρμοδίᾳ εἶναι ἡ Ἱερὰ Σύνοδος, ἡ ὁποία ἐκδικάζει τελεσιδίκως ἀναφορικῶς πρὸς ταῦτα τόσον τὰ μέλη αὐτῆς ὅσον καὶ πάντα κληρικὸν ἂ μοναχόν.

"Αρθρον 75. Μέλος τῆς Ἱερᾶς Συνόδου, δικαζόμενον διὰ τοιοῦτο παράπτωμα, δὲν συμμετέχει τῶν ἔργασιῶν αὐτῆς. Περὶ τούτου λεπτομερῶς γίνεται λόγος ἐν τῷ Γενικῷ Κανονισμῷ Διοικήσεως.

"Αρθρον 76. Πρὸς ἐπιβολὴν παντὸς εἴδους ποιηῆς, αἱ ἀποφάσεις τῆς Ἱερᾶς Συνόδου λαμβάνονται δι' ἀπλῆς πλειονοψηφίας.

"Αρθρον 77. Ὁ Πρόεδρος τῆς Ἱερᾶς Συνόδου ἡ ἡ Ἱερὰ Σύνοδος, ἀν αὐτὸς οὗτος ὁ Πρόεδρος τελῇ ὑπὸ κατηγορίαν, θέτει ὀμέσως εἰς ἀργίαν καὶ ἀποχήν ἐκ τοῦ λειτουργήματος πάντα λειτουργὸν τῆς Ἐκκλησίας, κληρικὸν ἡ λαϊκόν, ἐφ' ὅσον τοῦτο ζητηθῇ ὑπὸ τῆς ἀρμοδίας κρατικῆς ἀρχῆς, ἐπὶ παραβάσει τῶν διατάξεων τοῦ ἄρθρου 15 τοῦ νόμου περὶ Θρησκευτικῶν Κοινοτήτων.

"Αρθρον 78. Αἱ ἀποφάσεις τῆς Ἱερᾶς Συνόδου περὶ πειθαρχικῶν μέτρων δέον νὰ εἶναι σύμφωνοι πρὸς τὰς σχετικὰς διατάξεις τοῦ ἄρθρου 14 τοῦ περὶ Θρησκευτικῶν Κοινοτήτων νόμου.

"Αρθρον 79. Πᾶς καθηρημένος κληρικὸς δι' ἀποφάσεως τῆς Ἱερᾶς Συνόδου ὑποχρεοῦται ὅπως ἀποβάλῃ τὸ ἐκκλησιαστικὸν ἔνδυμα, ἀπαγορεύεται δὲ νὰ ἔκτελῃ θρησκευτικὰ καθήκοντα.

"Αρθρον 80. Ἡ διαδικασία πειθαρχικῶν ὑποθέσεων ἡ ἀποκειμένη εἰς τὴν ἀρμοδιότητα τῆς Συνόδου, ὡς καὶ αἱ λοιπαὶ σχετικαὶ διατάξεις, καθορίζονται λεπτομερῶς ἐν τῷ Γενικῷ Κανονισμῷ Διοικήσεως.

ΣΥΜΒΟΛΙΚΑΙ ΕΠΙΓΡΑΦΑΙ ΚΑΙ ΣΦΡΑΓΙΔΕΣ ΕΝ ΧΡΗΣΕΙ

"Αρθρον 81. Ἡ Ὁρθόδοξος Αὐτοκέφαλος Ἐκκλησία τῆς Ἀλβανίας ἔχει τὰς ἔξης ἐπιγραφάς:

α) Διὰ τὴν Προεδρίαν: «Ὁρθόδοξος Αὐτοκέφαλος Ἐκκλησία τῆς Ἀλβανίας. Προεδρία Ἱερᾶς Συνόδου».

β) Διὰ τὰς Ἐπισκοπάς: «Ὁρθόδοξος Αὐτοκέφαλος Ἐκκλησία τῆς Ἀλβανίας. Ἐπισκοπή...».

γ) Διὰ Τοποτηρητὰς Μητροπόλεων ἡ Ἀρχιερατικοὺς Ἐπιτρόπους: «Ὁρθόδοξος Αὐτοκέφαλος Ἐκκλησία τῆς Ἀλβανίας. Μητρόπολις ἡ Ἐπισκοπή... Τοποτηρητὴς Μητροπόλεως ἡ Ἐπισκοπῆς...».

"Αρθρον 82. Ἡ Ὁρθόδοξος Αὐτοκέφαλος Ἐκκλησία τῆς Ἀλβανίας ἔχει ὡς ἔμβλημα ἐπισκοπικὴν μίτραν μετὰ σταυροῦ.

"Αρθρον 83. Ἡ Ὁρθόδοξος Αὐτοκέφαλος Ἐκκλησία τῆς Ἀλβανίας ἔχει ἐν χρήσει τὰς ἔξης σφραγίδας:

α) Διὰ τὴν Προεδρίαν τῆς Ἐκκλησίας: «Λ.Δ.Α. Ὁρθόδοξος Αὐτοκέφαλος Ἐκκλησία τῆς Ἀλβανίας, Ἀρχιεπισκοπή».

β) Διὰ τὰς Ἐπισκοπάς: «Λ.Δ.Α. Ὁρθόδοξος Αὐτοκέφαλος Ἐκκλησία τῆς Ἀλβανίας, Ἐπισκοπή...».

γ) Διὰ Ἐπιτρόπους Μητροπόλεων ὑπαγομένων τῇ Ἀρχιεπισκοπῇ: «Λ.Δ.Α. Ὁρθόδοξος Αὐτοκέφαλος Ἐκκλησία τῆς Ἀλβανίας: Τοπικὸς Μητροπολιτικὸς Ἐπίτροπος...».

δ) Διὰ Ἐπιτρόπους Ἐπισκόπων ἔξαρτωμένους ἐκ τῶν Ἐπισκοπῶν: «Λ.Δ.Α. Ὁρθόδοξος Αὐτοκέφαλος Ἐκκλησία τῆς Ἀλβανίας, Ἐπίτροπος...».

ε) Διὰ πάσας τὰς ἐνορίας: «Λ.Δ.Α. Ὁρθόδοξος Αὐτοκέφαλος Ἐκκλησία τῆς Ἀλβανίας: Ἐνορία...».

στ) Διὰ πάσας τὰς μονάς: «Λ.Δ.Α. Ὁρθόδοξος Αὐτοκέφαλος Ἐκκλησία τῆς Ἀλβανίας, Μονή...».

"Αρθρον 84. Αἱ ἐν ταῖς παραγράφοις α, β, γ, δ, ε, στ, τοῦ ἀρθρου 83 μνημονεύμεναι σφραγίδες φέρουν εἰς τὸ κέντρον σταυρόν.

ΓΕΝΙΚΑΙ ΚΑΙ ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΑΙ ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ

"Αρθρον 85. Ἐν ἐλλείψει Ἐπισκόπου ὡς ἐπὶ κεφαλῆς Ἐπισκοπῆς δύναται νὰ ἔχειγῇ, καθ' ὃν τρόπον καὶ ὁ Ἐπισκοπος, διακεκριμένος κληρικὸς, ὑπὸ τὸν τίτλον: «Γενικὸς Ἀναπληρωτής Ἐπισκόπου». Οὗτος, καθ' ὃσον χρονικὸν διάστημα διοικεῖ τὴν κενήν Ἐπισκόπην, ἔχει τὰ αὐτὰ δικαιώματα ἀτινα ἔχει καὶ εἰς ἐπαρχιοῦχος Ἐπισκοπος, ὡς καὶ τὸ δικαιώματα νὰ ἀποτελῇ μέλος τῆς Ἱερᾶς Συνόδου, ἔξαιρέσει τῶν ἀρμοδιοτήτων αἵτινες ἀνήκουν ἀποκλειστικῶς εἰς τὸν ἐπισκοπικὸν βαθμόν. Ἐπίσης δίδει τὴν αὐτὴν «διαβεβαίωσιν» ἐνώπιον τῆς Ἱερᾶς Συνόδου.

"Αρθρον 86. Ὁ Ἀναπληρωτής Ἐπισκόπου μετὰ τὴν πλήρωσιν τῆς κενῆς Ἐπισκοπῆς ἀπόλυτι τὸ δικαιώματα διοικήσεως ταύτης, παραμένει διμῶς τακτικὸν μέλος τῆς Ἱερᾶς Συνόδου καὶ εἰς τὴν διάθεσιν αὐτῆς μετὰ ψήφου συμβουλευτικῆς.

"Αρθρον 87. Τὰ μέλη τῆς Ἱερᾶς Συνόδου, ἀπομακρυνόμενα δι' οἰανδήποτε αἱτίαν ἐκ τοῦ λειτουργήματος αὐτῶν, ἀπολαύουσι τοῦ δικαιώματος συνταξιοδοτήσεως, ἔξαιρέσει τῆς περιπτώσεως καθ' ἥν ἀπολύονται διὰ παραπτώματα καὶ δραστηριότητα ἀντεκκλησιαστικὴν καὶ ἀντιπατριωτικήν.

"Αρθρόν 88. Διαρκοῦντος τοῦ ἔτους, ἐπὶ πάσης ὑποθέσεως μὴ χρηζούσης ἔκτακτον συνεδρίαν τῆς Ἱερᾶς Συνόδου καὶ τοῦ Μικτοῦ Συμβουλίου, δ' Ἀρχιεπίσκοπος δύναται νὰ ζητήσῃ δι' ἀλληλογραφίας τὴν γνώμην καὶ ἔγκρισιν τῶν μὲλῶν αὐτῶν.

Τὸ προσωπικὸν τῆς Ἀρχιεπισκοπῆς καὶ τῶν Ἐπισκοπῶν καὶ τὰ καθήκοντα αὐτοῦ καθορίζονται δι' εἰδικῶν διατάξεων ἐν τῷ Γενικῷ Κανονισμῷ Διοίκησεως.

"Αρθρόν 89. Εἰς τὸν καθορισμὸν τῶν ἀποδοχῶν τῶν λειτουργῶν καὶ ὑπαλλήλων τῆς Ὁρθοδόξου Αὐτοκεφάλου Ἐκκλησίας τῆς Ἀλβανίας ἐφαρμόζεται τὸ κριτήριον ὅπερ ἀκολουθεῖται καὶ διὰ τοὺς δημοσίους κρατικοὺς λειτουργούς καὶ ὑπαλλήλους, συμφώνως πρὸς τὰς σχετικὰς νομίμους διατάξεις.

"Αρθρόν 90. Εἰς τὰ μέλη τῶν Συμβουλίων καταβάλλεται διὰ τὰς συνεδρίας ἀποζημίωσις ἐπὶ τῇ βάσει τῶν σχετικῶν νομίμων διατάξεων.

Διὰ τὰ μὴ κατέχοντα ὑπαλληλικὴν θέσιν μέλη τῶν Συμβουλίων ἡ ἀποζημίωσις καθορίζεται ὑπὸ τῆς Προεδρίας τῆς Ἐκκλησίας, ἐφ' ὃσον δὲν ὑφίσταται νόμιμος διάταξις ἀφορῶσα εἰς τὰς ἀποζημίωσεις τῆς κατηγορίας ταύτης.

"Αρθρόν 91. Προκειμένου περὶ Ἀρχιερέων, οἵτινες δὲν ἀπολαύουν τοῦ δικαιώματος συντάξεως, ἡ Ἐκκλησία οὐδεμίαν ἀναλαμβάνει ὑποχρέωσιν πρὸς ἔξασφάλισιν πόρων διαβιώσεως, ἐφ' ὃσον δὲν μεταβαίνουν εἰς μίαν τῶν μονῶν, τὴν ὁποίαν δρίζει δι' αὐτοὺς ἡ Ἱερὰ Σύνοδος.

"Αρθρόν 92. Τὸ παρὸν Καταστατικόν, συνταγὴν ἐπὶ τῇ βάσει τῶν εἰς τοὺς κανόνας τῆς Ἐκκλησίας διαλαμβανομένων ἀρχῶν καὶ γενικῶν διατάξεων καὶ συνωδὰ ταῖς σχετικαῖς διατάξεσι τοῦ Συνταγματικοῦ Χάρτου τῆς Λαϊκῆς Δημοκρατίας τῆς Ἀλβανίας καὶ τοῦ νόμου περὶ Θρησκευτικῶν Κοινοτήτων ὡς πρὸς τὸν προσδιορισμὸν τοῦ τρόπου καθ' ὃν ἡ Ὁρθόδοξος Αὐτοκέφαλος Ἐκκλησία τῆς Ἀλβανίας κανονίζει, διευθύνει καὶ διαχειρίζεται τὰς θρησκευτικὰς αὐτῆς ὑποθέσεις, εἶναι καὶ παραμένει ὑποχρεωτικὸν δι' ἀπασαν τὴν Ὁρθόδοξον Αὐτοκέφαλον Ἐκκλησίαν τῆς Ἀλβανίας μετὰ τὴν ἔγκρισιν ὑπὸ τοῦ Προεδρίου τῆς Λαϊκῆς Βουλῆς.

Τὸ παρὸν Καταστατικόν ἐνεκρίθη ὑπὸ τοῦ Προεδρίου τῆς Λαϊκῆς Βουλῆς διὰ τοῦ ὑπὸ ἀριθμ. 1065 καὶ ἀπὸ 4 Μαΐου 1950 Διατάγματος.

‘Ο Πρόεδρος
Δρ. Ὁμηρ Νισιάνη
(ἰδιοχείρως)

‘Ο Γραμματεὺς
Σαμίλ Μπαχλάη
(ἰδιοχείρως)